



Людзьмі звацца! —  
Янка Купала

# Літаратура і Мастацтва

Выходзіць з 1932 г.

ШТОТЫДНЁВІК МІНІСТЭРСТВА КУЛЬТУРЫ І САЮЗА ПІСЬМЕНІКАЎ БССР

Пятніца, 14 снежня 1990 г. № 50 (3564) ● Цана 10 кап.

## ЧАС АПТЫМІЗМУ МІНУЎ?

Як мы паведамілі, 1 снежня ў Мінску адбыўся рэспубліканскі форум інтэлігенцыі з такім парадкам дня: «Інтэлігенцыя ў нацыянальным адраджэнні і ажыццяўленні суверэнітэту Беларусі». У «ЛіМе» за 7.12. г. г. быў апублікаваны зварот удзельнікаў сустрэчы да народных дэпутатаў і ўсіх грамадзян рэспублікі. Сёння ж публікуем нататкі з форуму нашага спецыяльнага карэспандэнта.

У другой палове дня вялікая зала Дома літаратара ўяўляла сабой даволі сумнае відовішча. У ёй і на пачатку сустрэчы хапала свабодных месцаў, цяпер жа пуставала ці не паўзала. На гэта звярнуў увагу прысутных старшыня камісіі па культуры Мінсавета І. Чарняўскі. Такое ўражанне, заўважыў ён у сваім выступленні, што мы пераконваем — каторы ўжо раз — саміх сябе ў важнасці культуры, захавання яе помнікаў і здабыткаў.

Якім будзе плён нашай канферэнцыі? — задаваўся пытаннем дырэктар Інстытута гісторыі АН БССР М. Біч. У нас ёсць, па словах гісторыка, дэкларацыя аб дзяржаўным суверэнітэце, закон аб мовах, праект закона аб культуры. Трэба пераходзіць ад слоў аб важнасці культуры да справы. У гэтай сувязі ён выказаў крытычныя заўвагі ў адрас Міністэрства народнай адукацыі рэспублікі. Доклад аб тым, як рэалізуецца закон аб мовах у школах і ВНУ Беларусі, з якім выступіла намеснік міністра народнай адукацыі Л. Сухнат, выклікаў крытыку не толькі з боку спецыялістаў-вучоных, але і настаўнікаў-практыкаў (А. Белакоз).

Наогул, стваралася ўражанне, што ўдзельнікі форуму інтэлігенцыі чакалі ад яго большага. Сапраўды, задумвалася падзея значная і маштабная — да ўдзелу ў ім было запрошана кіраўніцтва ўсіх творчых саюзаў рэспублікі, Беларускага фонду культуры, гуманітарных інстытутаў. На форуме ў першай палове дня прысутнічаў і нават паспрабаваў адказаць на некаторыя пытанні намеснік старшыні Вярхоўнага Савета БССР В. Шаладонаў. Былі тут і народныя дэпутаты розных рангаў, дзеячы культуры, святары... Але ж... Безумоўна, ад саміх удзельнікаў найперш заляжала, каб форум прайшоў канструктыўна. Колькі разоў выказвалася ідэя такой свабоднай, незафармалізаванай сустрэчы дзеячаў розных творчых саюзаў. (Пра гэта казаў ва ўступным слове народны дэпутат БССР, старшыня Рады ТБМ Н. Гілевіч). І вось яна (хай не зусім у той форме, якая ўяўлялася) адбылася. Наколькі ж плённай яна стала? Мы пачулі выступленні, прасякнутыя агульнай трывогай і... разгубленасцю. Толькі ці не замала гэтага пачуцця для канструктыўнай дзейнасці?

Старшыня рады Саюза пісьменнікаў Беларусі В. Зуёнак

заклікаў інтэлігенцыю рабіць канкрэтную справу, а не святляць адносіны: хто «чысты», а хто «нячысты». Патрэбна кансалідацыя ўсіх творчых сіл у рэспубліцы, асабліва ва ўмовах, калі творчым арганізацыям можа пагражаць фінансавая прыдушэнне. Зараз, як ніколі, патрэбна дзяржаўная падтрымка культуры.

Лёс культуры залежыць ад лёсу яе творцаў, — гаварыў старшыня праўлення Саюза мастакоў БССР Г. Буралкін. Сёння ж мастакі аказаліся бездапаможнымі перад наваляй камерцыі і прыватызцыі.

У не менш драматычным становішчы апынуліся і мастакі-канструктары. Такую думку выказаў старшыня праўлення Саюза дызайнераў БССР А. Длатоўскі. Галоўны лозунг дня ў прамысловасці сёння: «не да эстэтыкі!» А заўтра? Будзем вылісваць праекты і спецыялістаў па дызайне з-за мяжы? Мы страцілі пачуццё гонару за сваю працу. Дызайн павінен стаць часткай праграмы развіцця культуры на Беларусі.

Старшыня яўрэйскага культурнага таварыства мастак М. Данцыг выказаў здзіўленне тым, што на канферэнцыю не прыйшлі адказныя работнікі Міністэрства культуры БССР. Калі на мастацтва выдзяляюцца мізэрныя сродкі, калі паранейшаму пануе прынцып ураўнілаўкі, з гэтага, на яго погляд, нічога і не атрымаецца. Сумны факт, але ў сталіцы Беларусі дагэтуль няма музея нацыянальнага мастацтва!

На думку кампазітара В. Войцка, развіццё культуры — і ў прыватнасці, музычнай — перааказвае дзяржаўная манополія, а таксама ідэалагізацыя мастацтва, якая вялася на працягу многіх дзесяцігоддзяў. У музычнай сферы існуе манополія на канцэртную дзейнасць, грамзапіс і г. д. Кампазітар паўтарыў вядомую думку пра тое, што неабходна асацыяцыя творчых саюзаў рэспублікі.

У часы катаклізмаў адзінства паміж майстрамі культуры патрэбна як ніколі, — у гэтым перакананы старшыня праўлення Саюза кінематаграфістаў БССР В. Нікіфараў. Ён выказаў сваё разуменне дэпалітызацыі культуры, якая павінна заключацца ў самаразвіцці і свабодзе мастацтва. Празмерная палітызацыя выключае мастака з культурнага жыцця. (Пра гэта, толькі ў іншай форме, гаварыў, дарэчы, і В. Зуёнак). А (Працяг на стар. 4).

## З'ЕЗД ДАРУЧАЕ...

КПБ і культура: мэты і прынцыпы

Напярэдадні XXXI з'езда КПБ у друку было змешчана нямала заяў і зваротаў, аўтары якіх — дзеячы літаратуры і мастацтва, работнікі культуры — заклікалі дэлегатаў партыйнага форуму звярнуць самую пільную ўвагу на праблемы духоўнага і нацыянальнага адраджэння рэспублікі.

Днямі апублікаваны дакументы з'езда. Сярод іх — рэзалюцыя «Аб палітыцы КПБ у галіне адукацыі, навукі і культуры». У ёй вызначаны галоўныя мэты і прынцыпы гэтай палітыкі і абвешчана, што «пытанні інтэлектуальнага і духоўнага жыцця грамадства павінны выйсці на пераэдні план у дзейнасці партыі».

З некаторымі палажэннямі рэзалюцыі, у прыватнасці, яе прэамбулы можна спрачацца. Напрыклад, калі з'езд кіруючай, на сутнасці, партыі ўлікае дзяржаву за «недаацэнку» праблем развіцця інтэлектуальнага патэнцыялу, ролі адукацыі, навукі і культуры. Хацелася б большай самакрытычнасці... Не-

пераканаўчай здаецца спроба ў нашых умовах злучыць лозунгі дэпалітызацыі і дэпартызаванай сферы адукацыі — з магчымай забаронай на прафесію па палітычных поглядах. Усё гэта розныя рэчы. Досыць архаічна ўспрымаецца тэзіс аб неабходнасці ўзмацнення «палітыка-выхаваўчай работы» сярод інтэлігенцыі. Нас так доўга выхоўвалі...

Але звернемся да канструктыўнай часткі дакумента. Тут шмат слушнага, вартага ўвагі. Рэзалюцыя ставіць пытанне аб распрацоўцы і ажыццяўленні канцэпцыі нацыянальнай школы, якая ўлічвае гістарычныя і культурныя традыцыі, духоўна-маральны вопыт народа Беларусі. У якасці пераступеннага вылучаны клопат аб захаванні, развіцці і ўзбагачэнні культуры народа Беларусі, вяртанні спадчыны, адраджэнні нацыянальных традыцый, звычаяў, абрадаў; аб выхаванні гістарычнай памяці; аб павышэнні самабытнасці і раўнапраўя культур усіх нацыянальнасцей, якія пражываюць у Беларусі. КПБ выступае за заканадаўчае забеспячэнне гарантый правоў асобы на творчасць, на свабоду творчасці, падтрымку талентаў, гарантыванае дзяржаўнае забеспячэнне

стабільнага развіцця культуры ва ўмовах рыначных адносін.

З'езд даручыў новаму складу ЦК КПБ стварыць камісію па адукацыі, навукі і культуры, правесці пленум па пытаннях нацыянальна-культурнай палітыкі; садзейнічаць першачарговым прыняццю Вярхоўным Саветам БССР адпаведных заканадаўчых актаў; адстойваць прапановы аб павышэнні зарплаты настаўнікам, творчым работнікам устаноў культуры і мастацтва да ўзроўню сярэдняй у народнай гаспадарцы, а таксама аб дзяўдзённай выдаткаў на развіццё адукацыі сама меней да 10 працэнтаў нацыянальнага даходу, мастацтва і культуры — да трох працэнтаў. Прызнана, сярод іншага, неабходнасць распрацоўкі дакумента, які вызначыць ролю і задачы партыйных камітэтаў і арганізацый па выкананні Закона «Аб мовах у Беларускай ССР».

Лепш пазней, чым ніколі?..

ЛІМАНЕЦ.



Марозным ранкам.

Фотаацюд А. КЛЕШЧУКА.



Як вядома, на вышэйшым рэспубліканскім партыйным форум трылі ад кожнай тысячы камуністаў адзін дэлегат. Яны, удзельнікі з'езда, безумоўна, лепш ведаюць яго атмасферу, лепш могуць расказаць пра спрэчкі, прынятыя і непрынятыя дакументы, зрабіць пэўныя вывады. Тым, хто сачыў за работай XXXI з'езда КПБ па экране тэлебачання і па старонках друку, зразумела, сфарміраваць свой погляд складаней.

ЯКОЕ ж уражанне ад матэрыялаў XXXI з'езда КПБ? Скажаць шчыра, спрэчнае. Здаецца, дзве загады прадуманыя рэчы вызначылі ход, узровень форуму. Першая: вельмі старанна падобраны склад дэлегатаў. Другая — гэта, безумоўна, адмысловы даклад ЦК.

Многія з нас назіралі, як у свой час ішлі выбары дэлегатаў на XXVIII з'езд КПСС і на XXXI з'езд КПБ. Былі цікавыя сходы, дзе прэзідэнты выступалі са сваімі праграмамі і дзе гэтыя праграмы гарача абмяркоўваліся, але і было нямала выпадкаў, калі за пэўных таварышаў толькі (да ўсяго завочна) галасавалі. Можна, таму невыпадкова, скажам, на XXXI з'ездзе КПБ было ўсяго 8 працэнтаў рабочых і 5,6 працэнта калгаснікаў. Для з'езда партыі, якая гучна заяўляе пра сябе як пра партыю працоўных, гэтага вельмі і вельмі мала. Як адчувалася, гэты гурцік людзей ад станка і плуга не толькі не паўплываў на з'езд, не вынес на яго абмеркаванне агульнаародныя клопаты, але згубіўся ў вялікай масе сваіх начальнікаў. Сярод 227 пасланцоў ад партыйных кіраўнікоў, а таксама сярод невялікай кагорты дзяржаўнага, гаспадарчага ўпраўлення апарату вышэйшага і сярэдняга звяна. Якраз гэтая абсалютная большасць дэлегатаў вяла рэй на з'ездзе, гаварыла пра свае турботы, прымала патрэбныя рэзалюцыі і са свайго «надзейнага» асяроддзя выбрала вышэйшы кіруючы эшалон. У чарговы раз бачым адсутнасць прытоку свежых сіл (да слова, дэлегатаў маладзей 30 гадоў было меней двух працэнтаў), у чарговы раз бачым знаёмыя апараты ператасоўкі. Не магло, канечне, не адбіцца на ўзроўні з'езда і тое, што на яго былі дапушчаныя толькі адзінкі ад вялікага атраду літаратуры і мастацтва. Што да даклада, то ён у асноўным быў у духу ўсіх дакладаў-справздач на папярэдніх пленумах ЦК КПБ — з пазіцыяй славутага «прагрэсіўнага кансерватызму».

Праўда, на гэты раз даволі выразна прагучала адна тэндэнцыя, што дагэтуль больш-

ся, ужо адкрылі сялянам шлях да ўласнай зямлі; поўным ходам ідзе рэформа сельскай гаспадаркі ў Літве, дзе ўжо дзейнічае 3281 сялянская гаспадарка і 7 тысяч на чарзе, і ніводзін калгас пры гэтым не пацярпеў і не спыніў існаванне...

У такіх варунках Беларусь не можа застацца адміністрацыйна-камандным востравам сярод рэспублік, якія цывілізавана вырашаюць зямельнае пытанне...

Як вядома, апазіцыя адмовілася несці палітычную і гістарычную адказнасць за прынятыя рашэнні. Так, ніводзін, нават самы эфектны прыём парламенцкай барацьбы не прыбавіць і не ўбавіць прадуктаў у нашых краях. Але ж — што больш істотна — не накармілі краіну як след і «калектыўныя формы ўласнасці», той самы калгасна-саўгасны лад, які столькі дзесяцігоддзяў існуе і, аказваецца, так яшчэ і не прадэманстраваў усіх сваіх пераваг...

Хто ж накарміць краіну? Мабыць, не пазбаўлена слухнасці і логіка тых, хто лічыць, што прыватныя землеўладальнікі, калі б яны з'явіліся ўжо заўтра, яшчэ не гатовыя забяспечыць насельніцтва прадуктамі. Але зразумела, што яны заўтра і не з'явіцца, бо сёння прычыпыова не вырашана найгалоўнае пытанне. Калі зняць з яго палітычны вэлюм, яно гучыць так: ці можа чалавек, калі за хоча, жыць і працаваць на ўласнай зямлі, спадзеючыся толькі на свае рукі і свой розум, без паганяных?

Не можа. Што ж, перачытайце «Новую зямлю». Раздзел «Дзядзька ў Вільні»...

Андрэй ГАНЧАРОВ.  
Фота А. КЛЕШЧУКА.

## «КУПІЦЬ ЗЯМЛЮ, ПРЫДБАЦЬ СВОЙ КУТ...»

Шэсць дзён доўжыліся ў Вярхоўным Савеце рэспублікі дэбаты аб зямлі. Нягледзячы на адчайны штурм, калгасна-саўгасная цытадэль засталася непарушанай. «Прыгоннае права не адменена», — так, напэўна, магла б гучаць самая кароткая справздачка аб парламенцкім тыдні.

Занадта катэгарычна? Але ж, пагадзіцеся, пытанне аб зямлі (так і хочацца дадаць — і волі) вымагала пэўнасці. Тут якраз тая сітуацыя, калі нельга схавацца за моднае сёння слоўца — «неадназначна». Той выпадак, калі недарэчнай выглядае спрэчка пра тое, напалавіну поўная шклянка ці напалавіну пустая. «Так» ці «не», а ўсё астатняе, як кажуць, ад нячысціка...

І Вярхоўны Савет вызначыўся. Аднавадна прынятых большасцю галасоў «Кодэкса Беларускай ССР аб зямлі» і Закона «Аб уласнасці ў Беларускай ССР», зямля не можа з'яўляцца прыватнай уласнасцю. Дазваляецца доўгатэрміновае карыстанне зямлёй з правам спадчыны.

Іншымі словамі, Міхалу з Коласавай паэмы зноў не шанцавала. А ён, як мы памятаем, марыў:

Купіць зямлю, прыдбаць свой кут,

Каб з панскіх выпутацца пун.  
І там зажыць сабе нанова:  
Свая зямля — вось што аснова!

Што прапаноўвала парламенцкая меншасць? У палітычнай заяве апазіцыі БНФ і Дэмакратычнага клуба, з якой на сесіі выступіў З. Пазняк, адзначалася:

«Першае, што трэба зрабіць — гэта вярнуць народу права на прыватную ўласнасць, вярнуць сялянам зямлю бясплатна, навечна і гарантаваць законам яе недатыкальнасць».

Дэлегацкая апазіцыя падрыхтавала праект Кодэкса аб зямлі, згодна якому селянін валодаў бы правам атрымаць зямлю ва ўласнасць. Праектам прадугледжвалася існаванне розных форм уласнасці — калгаснай, саўгаснай, кааператывнай і прыватнай. Такое рашэнне адпавядала б інтарсам людзей, дало б магчымасць перайсці да рыначнай эканомікі...

Аднак партыйна-кансерватыўная большасць Вярхоўнага Савета, падпарадкоўваючыся згубнай пазіцыі КПБ—КПСС аб недапушчэнні прыватнай уласнасці на зямлю ў Беларусі як адной з форм уласнасці, прагаласавала супраць законапраекта. І гэта тады, калі рэспублікі вакол нас, у тым ліку Ра-



АД НАШАГА ПАРЛАМЕНЦКАГА КАРЭСПАНДЭНТА



ПА СТАРОНКАХ ДРУКУ

## Ты ў Мінску, мая дарагая!

Здавалася б, можна толькі парадавацца: нарэшце і ў маладых мінчукоў з'явілася сваё перыядычнае выданне. У кіёсках «Саюздруку» поруч з рознымі «экспрэсамі», «навінамі», «камерсантамі» і іншай друкаванай прадукцыяй колькі дзён назад угледзеў я «мінскую маладзёжную газету» трохі з нечаканаю нават і для сённяш-

няга, звычайна на ўсялякія нечаканасці часу, назваю: «Такое жыццё».

Здавалася б, можна б было парадавацца і за новае выданне, і за тое, што рабіць яго ўзяліся маладыя — студэнты факультэта журналістыкі нашага сталічнага ўніверсітэта. Можна было б, ды толькі — няма падстаў для радасці. Больш падстаў — для прыкрасці.

Заснавальнік газеты — Мінскі гарком ЛКСМБ. Там што, не беларусы працуюць, а ўсе чысцютка «звышінтэрнацыяналісты»? Ці камсамольцы надта старанна азіраюцца на старэйшых таварышаў — партпаратчыкаў і таксама не звяжаюць на тое, што сёння дзяржаўная мова рэспублікі — беларуская? Спытаецца, пра што я? Ды ўсё пра тое ж! Пра тое, што і гэтае новае выданне — рускамоўнае! Газета называецца не

«Такое жыццё», а — «Такая жизнь». Дык, можа, хопіць «такой жизни»?

Замест традыцыйнага «Пралетарыі ўсіх краін, яднайцеся!» выдаўцы паставілі эпіграфам да свайго дзецішча такое вельмі «смешнае» выслоўе: «Ты не ў Чыкаго, мая дарагая!» А мне не смешна. Сапраўды, не ў Чыкаго. Ты ў Мінску, мая дарагая, у Мінску!

ЛІМАВЕЦ.

Гэтыя нататкі — не ўражанні ад нядаўняга XXXI з'езда камуністаў Беларусі. Хутчэй гэта спроба аналізу цяперашняга стану беларускага, так бы мовіць, камунізму.

З'ЕЗД не прынес нечаканасцей. І невыпадкова. Прамоўцы, людзі розных узростаў і прафесій, здаваліся рупарамі Сістэмы — сістэмы поглядаў, прычыпыова, метадаў. Сістэма сама ставіць мэты, выбірае сродкі іх дасягнення, абараняецца, манеўруе: чалавек няма ў ёй месца. І нават у сітуацыі, калі звыклая дзейнасць Сістэмы вядзе яе да самазнішчэння, яна не можа змяніць сябе, не могуць зрабіцца інакшымі і яе «шрубкі».

У якой жа сітуацыі сабраліся на свой з'езд беларускія камуністы? Кажучы мовай дакладных палітычных катэгорыяў, гэта сапраўдная антыкамуністычная рэвалюцыя, што ахапіла ўсе краіны Усходняй Еўропы, уключаючы СССР. У розных краінах яна адбываецца парознаму: дзесьці, як у Чэхаславакіі, яна «аксамітавая», дзесьці, як у Румыніі, — крывавае, але яна ідзе, закранае ўсе без

XXXI з'езд КПБ, які нядаўна адбыўся, выклікаў — і ходам сваім, і сваімі вынікамі — самыя розныя ацэнкі. Рэдакцыя вырашыла яшчэ раз

зварнуцца да гэтай палітычнай падзеі. Сёння думкамі аб партыйным форуме дзеляцца пісьменнік Г. Далідовіч і супрацоўнік АН БССР Ю. Дракахруст.

## Дык каму ж службыць Кампартыя Беларусі?

менш затушоўвалася. Гэта нападкі на Цэнтр, на былое і новае Палітбюро ЦК КПСС за тое, што тыя, на думку аўтараў нападак, не рэагуюць на развал партыі, сацыялізму, СССР, што патураюць розным экстрэмісцкім, дэструктыўным сіламі і што не прыслухоўваліся і не прыслухоўваюцца да мудрых галасоў з Мінска. З усяго гэтага міжволі вынікае, быццам цяпер толькі тут, у нас, самая верная марксісцка-ленінская партыя, што стаіць на варце сацыялістычных святых, СССР як адзінай магутнай дзяржавы, клапоціцца пра ўвесь народ. Часамі ў таго-сяго з прамоўцаў выразна гучала ў падтэксте: раней, калі мы, камуністы, цвёрдай рукою трымалі ўладу, усё было добра, а цяпер, пры перабудове, калі нас пазбавілі маанополі, усё дрэнна, няма таго і гэтага, а да ўсяго да ўлады рвуцца розныя БНФ, нефармалы...

Зрэшты тое, што дэлегаты заклапочаны лёсам партыі, сацыялізму, СССР, не так ужо і блага. Але засмучае іншае. Здаецца, многія з 529 беларусаў, 136 рускіх, 31 украінца, 15 паліякаў і 6 прадстаўнікоў іншых нацыянальнасцей, што былі на з'ездзе, нібы не зусім ведаюць, дзе, на чый зямлі, сярод каго яны жывуць непасрэдна (справа не толькі ў тым, што некаторыя ў сваіх прамовах цытавалі і Амару Хаяма, і Вальтэра, але толькі не Скарыну ці Купалу). Мякка кажучы, незразумела, чаму ў час, калі трэба абнавіць сацыялістычны ідэй, папоўніць іх новым, дэмакратычным зместам, калі шырокая грамадская выказалася за паўнацэнны эканамічны і культурны суверэнітэт Беларусі, дэлегаты чамусьці ўхіліліся ад прыняцця Статута КПБ. Значыць, многія з іх, асабліва з вышэйшых партыйных, дзяржаўных, гаспадарчых упраўленчых паверхаў, сапраўды цвёрда трымаюцца за былое. Як вядома, у свой час Мяснікоў, Кнорын, Ландар і іншыя, якія па волі лёсу былі закінутыя да нас, не прызнавалі ніякай Беларусі, права беларусаў «людзьмі звацца», яны зрабілі нямаля, каб

дапамагчы Сталіну і яго памагатым звесці суверэнітэт рэспублікі да ўзроўню паслухмянай і пакорлівай нарыхтоўчай канторы ў звыштаталітарнай дзяржаве на чале з дыктатарам, а правы КПБ — да правоў радавога абкома Паўночна-Заходняга краю СССР.

Маюць рацыю таварышы Шушкевіч, Кебіч, Вайтовіч: нельга цяпер прадаўжаць былую заганную палітыку ў галіне нацыянальнага пытання, дамагацца ўсё ж зліць мовы ў адну (зліваюцца хутчэй розумы, але не ў лепшы бок, а па-другое, ініцыятарам зліцця рані-позна прыйдзеца вывучаць кітайскую мову, паколькі на ёй болей за ўсё гавораць на свеце), нельга цяпер ігнараваць шматлікія звароты працоўных, інтэлігенцыі, творчых саюзаў з заклікамі павысіць увагу да культуры, зрабіць усё, каб вярнуць да жыцця зганыяваную беларускую мову.

У час ранейшых гутарак з некаторымі партыйнымі кіраўнікамі райкомаўскага і абкомаўскага ўзроўню можна было пачуць: так, першы сакратар ЦК КПБ не зусім гібі, чалавек старой закваскі, але ён за Леніна, за Кастрычніка 1917-га, за сацыялізм, за моцны СССР і да ўсяго добры спецыяліст сельскага гаспадаркі, у прыватнасці па свінагадоўчых комплексах, і яго немалая заслуга ў тым, што рэспубліка дае краіне нямаля мяса, малака ды хлеба.

Што да лідэра рэспублікі, шматмільённага старажытнага народа, то, безумоўна, мала быць спецыялістам у нейкай адной галіне, па-брыгадзірску дбаць пра план, вал любой цаной. Лідэр ёсць лідэр. Ён абавязаны мець вялікія веды і высокую культуру, жыць самому і накіроўваць усіх жыць не толькі адным днём, страўнікавымі інтарэсамі, ён павінен заклікаць ушаноўваць слаўнае мінулае і належна, нічога вартага не глумячы, клапоціцца пра будучыню. Адным словам, ён мусіць быць асобаю і фарміраваць воблік усёй нацыі. На вялікі жаль, многія нашы лідэры дзейнічалі наадварот —

разбуралі гістарычную самабытную народную супольнасць, пераўтвараючы народ у бязлікіх паслухмяных насельнікаў, якія дзеля капейкі не бераглі б ні зямлі, ні рэчкі, ні дрэва, а гэта значыць ні сябе, ні сваіх дзяцей і ўнукаў, сваёй працай не толькі ствараючы, але і разбураючы. Што да Кастрычніка 1917-га, сацыялізму, асабіста я лічу: яны — заканамерная з'ява, яны павінны былі быць арабаваны чалавецтвам. Уласна дзякуючы найперш ім (які і Леніну, Расіі, СССР) беларусы змаглі заявіць пра сябе як пра народ, дабіцца права на прызнанне сваёй дзяржаўнасці і права на самастойнае эканамічнае і культурнае развіццё. Паспехі Савецкай Беларусі значныя, але яны, бяспрэчна, былі б нашмат большыя, каб сталінізм не падарваў іх. Маём на ўвазе знявечаныя ім нашы вёскі, загубленыя ў лагерах сотні тысяч, а то і мільёны нашых руплівых гаспадароў, вучоных, дзеячаў літаратуры і мастацтва, вядомых партыйных і дзяржаўных кіраўнікоў — фактычна цвет беларускай нацыі. З ім нам было б лягчэй і пасля вайны, і цяпер, у чарнобыльскую бяду. Зразумела, цяперашняя генерацыя кіраўнікоў партыі не мае ніякага сілце, тэрор, а то і за генцаў над народамі, але не мае права не бачыць іх, не асуджаць, а ўсё тое, што вытваралі людзі з партыйнымі білетамі, лічыць непаргэшным і святым. Нават больш — трэба не чапляцца, а перабудоўваць сталінскую камандна-адміністрацыйную сістэму, ладзіць яе не на чалавечай крыві, пад наганам, а па іншых, гуманічных прынцыпах.

Канечне, перабудоўвацца і перабудоўваць — нялёгка. Трэба ведаць, што пакінуць, а ад чаго адмовіцца і што прыладзіць новае. Канечне, гэта балячы працэс, які закранае многіх, у тым ліку тых, хто шыра, слепа альбо з кар'ерысцкіх намераў усталяваў сталінскі рэжым, хто па малой адукаванасці ці невуцтве нічога іншага, лепшага не ўяўляе і не

жадае ўяўляць. Але жыццё змушае дзейнічаць і дзейнічаць у абнаўляльным накірунку.

Калі сёння не закінутыя, а народжаныя тут, у нас (у асноўным ва ўсходніх абласцях), камуністы-кіраўнікі заяўляюць пра сацыялістычны выбар і камуністычную перспектыву, пра захаванне незалежнага СССР, то пры гэтым трэба добра глумачыць гэтыя арыенціры. Нават больш — навукова распрацоўваць курс. Тыя, сталінскія сацыялізм і СССР, падтрымаюць некаторыя ветэраны, але большасць, асабліва моладзь, хоча ўжо іншай, болей плённай і гуманнай мадэлі. Трэба, магчыма, цяпер не столькі абуралі, кляймоць, клікаць да распраў, новага тэрору, а вывучаць, чаму, за што крытыкуюць Леніна, Кастрычніка, сталінізм, чаму многія паварочваюць шыю да ЗША, Швецыі, ФРГ, Японіі, Сінгапура, Галандыі, Францыі, Тайваня, Фінляндыі, Іспаніі, Паўднёвай Карэі і іншых, дзе не было Леніна, Вялікага Кастрычніка, дзе ў некаторых былі таксама жорсткія дыктатары і таталітарныя рэжымы, але дзе цяпер эканамічны росквіт, дастатак, дэмакратыя і сацыяльна-прававая захаванасць чалавека. Як нам дабіцца гэтага? Ды сродкамі сацыялізму?

Адпаведна, мала змушаць любіць Леніна, Вялікі Кастрычнік, сацыялізм, мала працяваць выхоўваць сляпую веру і фанатызм, трэба ўжо штосьці большае — тое, на што здольны іншы, абноўлены сацыялізм. А гэта значыць, што трэба жадаць гэтага абнаўлення, трэба добра паразважыць: а што ж, дарэчы, меў на ўвазе наш правадыр, Ленін, калі перад смерцю заклікаў памяняць карэнным чынам наш погляд на сацыялізм?

На жаль, ідэалагічная служба КПБ за пяць гадоў перабудовы не пажадала (не змагла) належным чынам даследваць, распрацаваць той ленінскі тэзіс, дастасаваць яго да ўмоў рэспублікі, заўзята чаплялася за сталінска-брэжнеўскія стэрэатыпы і пастулаты «развітога» (упадкавага) сацыялізму. На жаль, ні адзін з буйных партыйных важакоў рэспублікі таксама не асмеліўся (не змог) выступіць з пэўнымі новымі эканамічнымі, палітычнымі і культурнымі канцэпцыямі ў друку, асобнай кнігай, задавольваючыся быць брыгадзірам даручанага ўчастка ды зрэдку бурчэць на тых, хто замінае спакойнаму жыццю.

Магчыма, тут адыграла сваю ролю тое, што ў свой час у партыі была ўстаноўка на тэхнакратычныя кадры, найперш на гаспадарчую работу, і нека-

торыя натуральна проста не здольныя да самастойнай навуковай, творчай дзейнасці. Магчыма, некаторыя задаволіліся вялікай уладай, сваім становішчам, прывілеямі, а ў новых умовах разгубіліся, не могуць знайсці мовы з рознымі слямі ў грамадстве і не могуць перамагчы ў адкрытых дыскусіях.

Якая не вялікая і рэзка крытыка КПСС, КПБ, хочацца верыць, што камуністы яшчэ не спісанія ў архіў, а іхні вопыт — не проста суровы і няўдалы эксперымент над народам дзеля сваёй звышрэвалюцыйнай ідэі. Не. Камуністаў шмат, за імі багатая гісторыя, валоданне механізмам і рычагамі ўлады, метады ўздзеяння на розум і душу мас, умёнае кансалідаваць людзей на самыя цяжкія справы. Да ўсяго цяпер яшчэ ў партыі нямаля таго, каго можна назваць патэнцыяльнымі носьбітамі народнага волевыяўлення. Яны дагэтуль не маглі як след развітацца, іх стрымлівалі зададзеныя аўтарытарызм, сляпое падпарадкаванне нізю ўярхам, але пры ўмове сапраўднага абнаўлення, дэмакратызацыі могуць праявіць свае магчымасці, ажывіць, павесці за сабой лепшае ў народзе і стаць народнай сілай.

Жыццё пакажа, што і як будзе далей. Паколькі змест, дух у кіруючых колах КПБ у асноўным яшчэ былі, часоў таталітарнай, камандна-адміністрацыйнай сістэмы, каставы і скрытны (амаль любая паперка тут звышсакрэтная), паколькі гэтыя колы мала абноўлены і асабліва не праяўляюць ініцыятывы да змен, то нямаля будзе значыць ад таго, як павядуць сябе лідэры — новы першы сакратар і члены Бюро ЦК КПБ. Калі ў іхняй дзейнасці з'явіцца новыя накірункі, крокі ў жыццё, да народа, да інтэлігенцыі, то, безумоўна, пачне пераадольвацца адчужэнне, разрыў паміж партыяй і масамі, паміж партыйнымі важакамі і радавымі камуністамі. Ну, а нам, творцам, хацеўся б, каб нарэшце мы адчулі сапраўдную падтрымку ў справе належнага адраджэння беларускай нацыі, каб і на словах, і на справе бачыць, адчуваць, з кім, за каго і за што Кампартыя — Кампартыя, што прадстаўляла б рэспубліку, народ, а не адасобленую дэнацыяналізаваную эліту, адгароджаную ад усіх высокім п'ятам, міліцэйскімі пастамі, з прывілеямі і набыткамі, да якіх усім астатнім вельмі далёка, як да светлага камуністычнага заўтра, таго, што для сябе і сваіх верных слуг увёў яшчэ Сталін.

Генрых ДАЛІДОВІЧ.

## ПОЎНЫ НАЗАД?

выключэння камуністычнай краіны. Гэтая рэвалюцыя — не вынік змовы, а вынік глабальнага эканамічнага, палітычнага і ідэалагічнага крызісу сусветнага камунізму. Эканамічная прырода гэтага крызісу ў тым, што самаразвіццё сучасных вытворчых сіл разбурае і дэарганізуе гаспадарку. Ужо ў прынцыпе немагчыма планаванне мільёны найменняў вырабаў, балансаваць складаныя ўзаемазвяззі. Эканоміка сёння не можа функцыянаваць без свабоднага руху капіталаў, тавараў, інфармацыі і, значыць, ва ўмовах колішніх «камуністычных» рэжымаў яна няздольная функцыянаваць увогуле. Цяперашні крызіс «народнай гаспадаркі» — непазбежны вынік асноўных прынцыпаў яе арганізацыі. І справа тут не ў кеп-

скіх, некампетэнтных кіраўніках — проста гэтая эканамічная сістэма ўжо адпрацавала свой рэсурс.

Ідэалагічныя і палітычныя прычыны крызісу ў тым, што камунізм... пабудаваны ўжо. Той самы, пра які марылі Маркс і Ленін. Маецца на ўвазе — пабудаваны настолькі, наколькі ўвогуле разумовая схема можа быць увасоблена ў жыццё. Ці не сведчыць пабудаванае аб тым, што памылкі былі закладзены ў самім праекце, у асноўных палажэннях марксізму? Прымусова ўсталяваная роўнасць, дзяржаўная ўласнасць на сродкі вытворчасці несумяшчальныя са свабодай і

росквітам. Такім чынам, шлях да камунізму пройдзены да канца. Цяпер пачынаецца доўгая дарога назад. Да жыцця.

**ЯК ЖА АСЭНСОУВАЕ** сітуацыю, якая склалася, Кампартыя Беларусі?

Зусім неадэкватна. Камуністы не разумеюць іманентнай прыроды працэсу, што адбываецца, іх тэндэнцыі. Ім здаецца, што па ўсім вінаватыя кепскія члены ЦК КПСС, журналісты, «купка экстрэмістаў з БНФ» і г. д. Дастаткова прачытаць выступленні дэлегатаў з'езда В. Малася, Н. Зінавенкі, У. Грыгор'ева, каб пераканацца менавіта ў такім узроўні асэнсавання рэчаіснасці. На цэлыя дзесяцігоддзі гісторыя перапынілася, грамадства было (ці здавалася) цалкам кіруемым. Але працэсы, якія адбываліся

пад прыгнётам, дасягнулі крытычнай адзнакі. Грамадства зрушыла з мёртвай кропкі, увабралася ў сілу палітыка — як сутыкненне інтарэсаў розных сацыяльных груп. А сістэма на-ранейшаму здаецца, што дастаткова выключыць з партыі «адступнікаў», паставіць на месца «экстрэмістаў» і ўсё вернецца на кругі свае.

Камуністы (дэлегаты з'езда) радуюцца зніжэнню папулярнасці БНФ, і зусім дарэмна. Па-першае, гэта тлумачыцца пераразмеркаваннем сімпатый ад БНФ да іншых дэмакратычных рухаў, такім чынам, у цэлым колькасць людзей, якія адвяргаюць камунізм, расце. Па-другое, радысць гэтая неабачлівая, бо заўсёды лепш мець справу з цывілізаванай апазіцыяй.

Сталася і дасканаласцю (у сэнсе дасканаласці ў рэалізацыі сістэмных прынцыпаў) «беларускага камунізму» тлумачыцца і поўная адсутнасць у ім «ліберальнай», хоць бы колькі дэмакратычнай плыні. Дэмакратычныя тэндэнцыі старанна выкараняюцца на самых ніжніх узроўнях партыйнай піраміды. Зрэшты, гэта вынік

значна больш шырокай устаноўкі. Трэба заўважыць, што ў рамках беларускай кампартыі маюцца ў наяўнасці два праекты, дзве прапановы на конт таго, як захаваць сваю ролю і сваю ўладу.

Адзін актыўна развіваецца групіроўкай В. Чыкіна, другога сакратара Мінскага ГК КПБ. Гэта — класічны сталінізм, адмаўленне нават тых нямногіх прыкмет цывілізаванасці, якія набыла кампартыя ў паслясталінскі перыяд. У аснове гэтай ідэі ляжыць адкрытая стаўка на люмпена, на палітычную дэмагогію. Групіроўка Чыкіна арыентавана на Аб'яднаны фронт працоўных, на таварыства «Адзінства» Н. Андрэевай і іншыя арганізацыі гэтага кшталту. Трэба, аднак, зазначыць, што ідэя гэтая не пазбаўлена будучыні. У нашай краіне большага ўдалося стварыць новага чалавека — Ното sovieticus'a, — з прагнай зайздрасцю да суседскага дабрабыту, схільнага да статаквых рэакцый і ідэалагічнага гіпнозу. «Гома савецікус» можа быць добрай сацыяльнай базай для Чыкіна і яго аднадумцаў.

(Працяг на стар. 4).

# Поўны назад?

(Пачатак на стар. 2—3).

Другая ідэя звязана з імем П. Краўчанкі, міністра замежных спраў БССР. Яна грунтуецца на двух не пазбаўленых слухнасці меркаваннях. Папершае, знаходжанне Беларусі ў складзе СССР мае для «беларускага камунізму» як свае плюсы, так і свае мінусы. Да ліку адмоўных бакоў адносяцца тое, што кіраўніцтва КПСС усё ж схільнае да «заразы» свабоды і дэмакратыі, у той час як кіраўніцтва КПБ да яе імуннае. Таму кіраўніцтву КПБ даводзіцца часцяком рабіць ці дазваляць рабіць тое, што само па сабе яно пакуль у стане не рабіць і не дазваляць. З іншага боку, ідэйнай асновай Беларускага народнага фронту — апазіцыі КПБ — з'яўляецца нацыянальная ідэалогія. Нягледзячы на антыкамунізм БНФ, нацыянальная ідэалогія сама па сабе не з'яўляецца антаганістам камуністычнай, не выключаючы і нават магчымы іх сімбіёз. Гэтыя два меркаванні наводзяць на думку пра магчымасць «албанізацыі» Беларусі. Гаворка ідзе аб тым, каб зрабіць стаўку на нацыянал-камунізм, адмежаваць Беларусь ад суседніх рэспублік, дзе ўжо ярка гарыць паходня свабоды, і такім чынам перасядзець да лепшых часоў. Рэалізацыя такой палітыкі магла б мець яшчэ адзін вынік: як мінімум, разгубленасць у радах БНФ.

Безумоўна, у кіраўніцтва беларускіх камуністаў ёсць яшчэ шмат «задум», але мы спыніліся, бадай, на самых яркіх.

**А ДНАК XXXI** з'езд КПБ не прыняў ніякай ідэі, ніякай нацыянальнай палітыкі. Яно і

зразумела. Чыкінскі «шаблязубы камунізм» рэжа слых культурнаму чалавеку, дый, зрэшты, не надта блізка сымтам і спакойным партсакратарам, якія вельмі баяцца палітызацыі люмпена. Паўтарэнне 17-га і 37-га гадоў не ўсімхаецца самім камуністам: у імя чаго б ні здзяйсняліся рэпрэсіі — гэта кій з двума канцамі. Нацыянальны варыянт мог бы засмуціць госьця з Літвы, брата па розуму і Палітбюро — М. Бураквічуса. Больш таго, гуляць у гэтыя нацыянальныя гульні, вучыць гэтую мову, сварыцца з Масквой (па-ранейшаму крыніцай указанняў, павышэнняў і выгод) — таксама не для тутаўшых кіруючых і накіроўваючых таварышаў. Лейей ужо бурклівая апазіцыя Гарбачова, чым рызыка правядзення ўласнай палітыкі.

Справа ў тым, што КПБ — толькі з вялікай нацяжкай можна назваць палітычнай партыяй. Хутчэй гэта сістэма цэнавай улады, якая стаіць над грамадствам, кантралюе яго. Улада пры гэтым з'яўляецца не мэтай КПБ, а неад'емным атрыбутам яе існавання і функцыянавання. Таму палітыка КПБ не мае патрэбы ў ідэях. Гэта і не палітыка ў строгім сэнсе слова, а спосаб кіравання. Самаразвіцце грамадства ўспрымаецца Сістэмай як уласная дысфункцыя, якую трэба выкараніць і вярнуць кіруемы аб'ект у зыходнае становішча. Ды, на вялікі жаль партакратыі, аб'ект ператвараецца ў суб'ект, які мае ўласны мэты і чэ жадае надалей быць татальна накіроўваемым.

Бада кампартыі ў тым, што яна, бадай, можа існаваць толькі ў двух станах: альбо як сістэма татальнай улады, альбо як нешматлікая секта фанатыкаў, якая не ўплывае на грамадскія працэсы. Нармальны стан уплывовай парламенцкай партыі для яе наўрад ці дасягальны, — надта ўжо вялікія яе грахі ў мінулым, надта ўжо прымітыўная для цывілізаванага грамадства яе ідэалогія. Таму кіраўніцтва КПБ спадзяецца на нейкую асаблівую камуністычную ментальнасць, на тое, што працэсы, якія ідуць ва Усходняй Еўропе, не закрануць Беларусь. Па ўсім відаць, гэта марныя спадзяванні.

Кіраўніцтва КПБ кіруецца не ідэямі, а ідэалагічнымі інстынктамі. Таму яно выўляе агрэсіўнасць у дачыненні да любых спроб змяніць Сістэму, нават калі гэтыя спробы ідуць у напрамку яе мадэрнізацыі. Да апошніх, бадай, неярпімасць большая. З выступленняў У. Грыгор'ева, В. Сямёнава, Я. Вайтовіча вынікае, што ледзь не галоўны іх вораг — гэта кіраўніцтва КПСС. Камуністычная Сістэма ў Беларусі знаходзіцца ў пастаянным стрэсе: адбываецца востры канфлікт інстынку падпарадкавання Цэнтру і інстынку самазахавання. Ваганні з прыняццем уласнага статута — тыповая рэакцыя на сутыкненні супярэчлівых імпульсаў.

**НА З'ЕЗДЗЕ** гучаў звуклы набор ідэялагем: «Хопіць балбатаць, трэба працаваць», «Трэба даць адпор экстрэмістам», «Наш народ прытрымліваецца сацыялістычнага выбару», «Ленін — святыня»... Рацыянальнага сэнсу гэтыя заклікі, як правіла, не маюць: іх сэнс — стварэнне атмасферы адзінства, далучанасці камуністаў да вялікай Сістэмы. Разам з тым, усё гэтае не пазбаўлена пэўнай логікі.

Зусім невыпадкова і В. Сямёнаў, і Я. Вайтовіч абурыліся

фразаў А. Якаўлева — «Дазволена ўсё, што не забаронена законам». І на самой справе, гэтая максіма — асноватворны прынцып прававой дзяржавы. Між тым, таталітарная дзяржава мае прынцыпова неправавы характар, бо мэтай сваёй абірае не абарону правоў і свабоду чалавека, а будаўніцтва і ўмацаванне рэжыму. Дзеля гэтага, вядома, фармальна прырода права не падыходзіць. Права толькі рэгулюе адносіны паміж суб'ектамі, але не вызначае змест гэтых адносін. Каб нармальна функцыянавала Сістэма, неабходны інстытут цэнавай партыйнай улады, інстытут па-за прававога кантролю і кіравання грамадствам. Нашы адэпты Сістэмы разумеюць, на чым грунтуецца іх улада, і горача адстойваюць гэтыя асновы.

Кампартыя Беларусі катэгарычна супраць матэрыяльнай асновы свабоды — супраць прыватнай уласнасці. (А. Малафееў: «...З'езд павінен выказацца супраць перадачы зямлі ў прыватную ўласнасць... вярта было б падтрымліваць прыярытэтнае развіццё яе (уласнасці. — Ю. Д.) калектыўных форм»). Гэта сведчыць пра тое, што для КПБ даражэй захаванне сваёй улады, чым дабрабыт народа. Дзяржаўная ўласнасць — апірышча Сістэмы. Нельга дапусціць, каб народ карміўся сам, неабходна выдаваць яму корм з рук мудрай партыі.

З'езд абраў, мне здаецца, курс «поўны назад». Падмарозіць Беларусь, замарудзіць ці падавіць грамадскія працэсы, уцэпіста трымацца сваіх крэслаў і сваіх ідалаў. Спыніць гісторыю, вярнуцца назад, у «залаты век», калі народ дружна будаваў катлаван камунізму і любіў партыю.

Людзей шкада, у тым ліку і камуністаў...

Юрый ДРАКАХРУСТ.

3 ПОШТЫ «ЛіМа»

## КАБ НЕ БОЛЬШАЛА «БЕЛЫХ ПЛЯМ»

Падаўленне духоўнай свабоды беларускага народа на працягу дзесяцігоддзяў таталітарнага рэжыму і абуджанне свядомасці людзей з пачаткам перабудовы выклікалі ўзнікненне разнастайных грамадскіх аб'яднанняў: аматарскіх, культурных, палітычных. Разам з імі пачалі імкліва нараджацца незалежныя выданні — так званыя самвыдаты. Вядома, што ў цывілізаваным грамадстве ў поўнай меры забяспечваецца свабода друку, але адначасова ажыццяўляецца дзяржаўная рэгістрацыя ўсёй друкаванай прадукцыі незалежна ад таго, хто выдае і спосаб яе выдання. Гэта робіцца ў інтарэсах самога грамадства, якое адчувае патрэбу ў тым, каб пакінуць нашадкам аб'ектыўную дакументальную аснову для вывучэння яго ўласнай гісторыі. Такім чынам, самвыдаты як з'ява перастае існаваць.

У гісторыі Беларусі нямаю так званых «белых плям». Яны ўзніклі таму, што шмат друкаваных помнікаў па розных аб'ектыўных (войны, пажары) і суб'ектыўных (мэтаанкіраванае знішчэнне як неадназначных афіцыйнай ідэалогіі) прычынах загінула.

І вось на нашых вачах складаецца сітуацыя, калі ўзнікаюць новыя «белыя плямы» дня сённяшняга, які заўтра стане гісторыяй. Вось чаму нам патрэбны рэспубліканскі закон аб друку, які павінен стварыць юрыдычную базу для рэгістрацыі такіх выданняў. Гэта адначасова з'явіцца інфармацыяй аб выхадзе іх у свет і тым самым даць магчымасць дагані заваць іх збор для захоўвання і выкарыстання. Асуднасць такога закона (да яго прыняцця) ў пэўнай ступені змог бы кампенсавать Закон Беларускай ССР «Аб культуры ў БССР», дзе ў артыкуле 39 гаворыцца: «Усе прадпрыемствы, установы і арганізацыі, прыватныя асобы, ажыццяўляючыя выдавецкую дзейнасць, абавязаны перадаваць (перасылаць) у нацыянальную бібліятэку БССР бясплатны кантрольны экзэмпляр сваёй прадукцыі». Але ж гэта пакуль толькі праект і Дзяржаўная бібліятэка БССР імя У. І. Леніна як нацыянальная бібліятэка Беларусі прыкладае шмат намаганняў, каб выканаць адну са сваіх галоўных функцый — захаванне нацыянальнай памяці народа.

У гэтай справе няма дробязей, усё ўяўляе дакументальную каштоўнасць, можа быць крыніцай вывучэння грамадскіх рухаў, падзей, з'яў; перыядычныя выданні; асобныя мастацкія творы; публіцыстычныя матэрыялы, перадавыбарныя лістоўкі, праграмы, інфармацыйныя лісткі, аб'явы; рэзалюцыі і адозвы мітынгаў, дэманстрацый, сходаў; стэндаграмы і практоколы сустрэч з кандыдатамі ў дэпутаты, дэпутатамі і інш. Вядзецца закупка такіх выданняў, збіранне іх за кошт асабістых кантактаў. Разам з тым нас вельмі турбуе, што значная колькасць такіх выданняў і машынапісных матэрыялаў у бібліятэку не трапляе. Таму звяртаемся да ўсіх, хто мае дачыненне да падрыхтоўкі, выдання, распаўсюджвання самвыдатаўскіх матэрыялаў, ці проста вядомае імя, з просьбай: даслаць, прыносіць або хоць бы інфармаваць нас аб іх. Бібліятэка імя У. І. Леніна з удзячнасцю прыме любую дапамогу (не выключнаецца і набывцце, асабліва калекцый), гарантуе іх пастаяннае захоўванне і свабоднае выкарыстоўванне чытачамі. У перспектыве плануецца выданне спецыяльных бібліяграфічных паказальнікаў, надладжанне выставак і адкрытых праглядаў такіх матэрыялаў.

Толькі з дапамогай шырокай грамадскасці рэспублікі мы зможам перашкодзіць узнікненню «белых плям» у сучаснай гісторыі Беларусі.

І. ПРЫЛІШЧ,  
намеснік дырэктара  
Дзяржаўнай бібліятэкі  
БССР імя У. І. Леніна.

РЭПЛІКА

## ГРОШЫ НЕ ПАХНУЦЬ

Рэлігія забараняе гандляваць у храме. А ў Доме культуры? На жаль, пра такія ўстановы ні ў Новым, ні ў Старым запаведзях нічога не гаворыцца.

Трэба думаць, ідэя савецкага «храма культуры» церпіць няўдачу. Вось вам выпадак у Наваполацку. Мясцовы «культура-трэгер» дапамаглі мясцовым грамадзянам, якім ёсць што мяняць. Ну, сапраўды, нашошта «лавіць дрыжыкі» на морозе і адчуваць сабе Шурай Балаганавым, руку якога скапілі ў чужой кішэні, калі можна заплаціць рубель і спакойна зайсці ў ДК нафтавікоў. І мяняцца з такімі ж, як ты, хоць да пасінення! Шыла на мыла ці мыла на шыла.

Такім чынам, усё геніяльнае — простае. Прызначаем плату, бяром яе і — называем усё гэта залай абмену прамтавараў і абутку. З пункту гледжання рыначнай эканомікі усё выдатна: у адзін з выхадных ДК сабраў за 6 гадзін работы 1600 рублёў. Выгадна. Ніякіх затрат. Адны прыбыткі. Аб маралі ў даным выпадку, відаць, лепш памаўчаць. Ці зняць шапку і сказаць: «Сулакой, божа, яе душу».

Гандляваць ва ўсім свеце прынята ў іраках, на рынках, афіцыйных і неафіцыйных «барахолках», у супермаркетах, гандлёвых цэнтрах і інш. Нейкі так складалася. А ў Доме КУЛЬТУРЫ трэба, так сказаць, пашыраць свой інтэлектуальны круггляд. Вось і пашыраем...

Быў раней адзін бог — план. Перабудова вылучыла на гэту пасаду наступнага — рынак. Увага, таварышы! Молімся на рынак. Ісціна: грошы не пахнуць.

А. ШАУЧЭНКА.

## ЧАС АПТЫМІЗМУ МІНУЎ?

(Пачатак на стар. 1).

гэта азначае, што, апроч усяго іншага, нам пагражае культурны голад.

Гэтыя думкі кінарэжысёра, як мне падалося, не былі належным чынам ацэнены. На жаль, даволі часта канферэнцыя ператваралася ў мітынг, удзельнікі якога не чуюць адзін аднаго за частаколам фраз і лозунгаў.

На чым безумоўна сыходзіліся ўсе удзельнікі канферэнцыі — гэта на тым, што культура апынулася ў катастрофічным стане, а народ — у кроку ад этнічнага выбяспаміцтва. Што мы робім, каб спыніць яго? Такое пытанне задаў вучоны-мовазнаўца Л. Лыч. На яго думку, трэба зняць паняцце «рэнтабельнасць» у дачыненні да нацыянальнага адраджэння, усе выдаткі на яго сёння абавязана ўзяць на сябе дзяржава.

Ад празмерных спадзяванняў на дзяржаву палічыў неабходным засцерагчы народны дэпутат БССР П. Садоўскі. На яго думку, мы сёння правай рукой павышаем зарплату настаўнікам і дзеячам культуры, а левай — адбіраем даходы ў прадпрыемстваў. А гэта ва ўмовах дэфіцыту бюджэту вядзе да яшчэ большага дысбалансу ў эканоміцы.

Аднак, на думку народнага дэпутата БССР А. Трусава, павышэнне зарплат работнікам культуры — рэч абсалютна неабходная. Бо гэта не толькі матэрыяльная, але і маральная падтрымка людзям.

Старшыня татарскага культурнага таварыства «Аль-Кітаб» Б. Шабановіч расказаў на

канферэнцыі аб гаротным лёсе мусульманскіх святых на Беларусі. Яго заклік аб дапамозе беларускім татарам у іх спробах аднавіць старажытную культуру знайшоў водгук ва ўдзельнікаў канферэнцыі. Таксама і просьба члена праўлення таварыства «Аль-Кітаб» І. Меметава падтрымаць крымскіх татараў у іх імкненні вярнуцца на зямлю продкаў, не засталася без увагі.

Праблемы рэлігіі і нацыянальных узэмаадносін на Беларусі ва ўсёй іх складанасці ў той або іншай форме закраналіся ў многіх выступленнях. Гаварылася, у прыватнасці, аб небяспецы паланізацыі на захадзе Беларусі, аб неабходнасці асцярожна ставіцца да перадачы вернікам гістарычных помнікаў, аб тым, што нельга агулам вырашаць рэлігійныя пытанні, наносячы страты музейнай справе.

З цікавасцю было выслухана выступленне біскупа Т. Кандрусевіча, прысвечанае праблемам перакладу на беларускую мову Святога Пісання і выдання на беларускай мове рэлігійнай літаратуры.

Побач з гэтым гучалі ў зале і адкрытыя палітычныя заявы. Так, упершыню была публічна абвешчана заява аб стварэнні беларускага сацыял-дэмакратычнага руху — ад імя ініцыятыўнай групы з гэтай заявай выступіў А. Сідарэвіч.

Са своеасаблівай палітычнай дэкларацыяй «Хто не супраць нас — той з намі» выступіў старшыня аргкамітэта Нацыянальна-дэмакратычнай партыі Беларусі А. Емяльянаў.

Свае погляды на апошнія па-

дзеі і сітуацыю на Беларусі прадставілі на форуме і кіраўнікі БНФ «Адраджэнне» — З. Пазняк, Ю. Хадыка, М. Ткачоў.

Старшыня сойма БНФ, народны дэпутат БССР З. Пазняк, у прыватнасці, прапанаваў свой аналіз сітуацыі ў рэспубліцы і магчымасці выйсця з яе. Час аптымізму, падкрэсліў лідэр фронту, мінуў. Патэнцыял нацыі за апошнія 70 год вычарпаны. Вёска абзлюдуцела. Чалавек, пазбаўлены ўласнасці, не здольны на стварэнне, ён ператвараецца ў люмпена. Страчана і гарадская культура. Праз сучасную урбанізацыю адбываецца далейшая асіміляцыя народа, перш за ўсё яна закранае моладзь. Ідзе разбэшчванне моладзі. Разбураецца мараль, духоўнасць, вера ў Бога. Каб прадухіліць катастрофу, неабходна стварыць нацыянальны інстытуты. А гэта — Дзяржава, Школа, Рэлігія.

А ў тым, што нацыянальнае адраджэнне сёння даводзіцца пачынаць ледзь не з нуля, ёсць, на думку З. Пазняка, немалая віна і сучаснай беларускай інтэлігенцыі. Трэба адраджаць грамадскую супольнасць. І зрабіць гэта можна толькі на падставе нацыянальнай кансалідацыі народа. БНФ, падкрэсліў яго лідэр, — за духоўнае адзінства нацыі, за парламенцкія метады барацьбы. Сітуацыя сёння крытычная. На жаль, партпарат не разумее гэтай крытычнасці. А рыначныя і палітычныя працэсы ідуць незалежна ад нашага жадання. Таму трэба неадкладна дзейнічаць, працаваць — у імя чалавека, у імя адзінства нацыі.

Інтэлігенцыя павіна адыграць інтэгручую ролю ў грамадстве. Пра гэта гаварыў у сваім выступленні доктар гістарычных навук М. Ткачоў. Ён даў негатывую ацэнку з'езду КПБ, які праходзіў у тыя дні. Крытыкаваў вучоны і часопіс «Політычскі сабеседнік». Трэба, на яго думку, паставіць пытанне аб гэтым часопісе рубам і накіраваць паперу, што ідзе на прапаганду шавінізму і антысемітызму, на падручнікі па гісторыі, на беларускамоўныя выданні, якіх так сёння не хапае. Трэба ўсім нам пакончыць з панікай і згуртавацца на падставе вышэйшых чалавечых каштоўнасцей.

З гэтымі словамі, відаць, пагадзіліся — ці не ўсе ўдзельнікі форуму.

Віталь ТАРАС.

**П**РА ТОЕ, што на Полаччыне крыўдзіць права-слаўных, а ўпершыню пачула ў апошні дзень святкавання 500-гадовага юбілею Францішка Скарыны на ягонаў радзіме.

...Свята заканчалася. Ягоны тры дзень увогуле ўжо быў не вельмі шматлюдны і вясёлы. Імжы ўзяліся дробны дождж, раз'язджаліся шанюныя госці з далёкіх краін, з розных куткоў Беларусі. Ужо радзей чулася на вуліцах беларуская гаворка — Полацкая пачынаў жыць сваім звычайным будзённым жыццём. У Сафійскім саборы толькі што скончыўся канцэрт. Ды раптам на двары, ужо за сценамі храма я пачула спевы — непадалёк ішло каталіцкае набажэнства. У наш час людзей, вядома, ужо мала чым уразіць, але тое відовішча прымусіла мяне здранцвець. Ніколі і нідзе мне не даводзілася бачыць, як адпраўляецца імяша пад адкрытымі небам, пад дажджом.

Становішча вернікаў-католікаў на Полаччыне — тэма асобнай гаворкі. І гаворкі няпростай. Бо многія з тых, хто кожную нядзелю прыходзіць да Сафійскага сабора маліцца, памятаюць, як у 1933-м годзе проста з храма энкаўсаўцы забралі ксяндза, як іхніх многіх родзічаў пазабіралі чорныя «варанкі», як у віну ставілася, што яны — католікі, а, гэта значыць, і «палякі», а, значыць, і магчымыя польскія шпіёны. Людская памяць беражэ ў сабе многае. І чорнае, і светлае. Бабулькі, якім цяпер па 80—90 гадоў, распавядалі мне і пра тое, як радасна звянілі некалі званы полацкіх касцёлаў. Да вайны іх было пяць. Але, паўтару, усё гэта тэма другой гаворкі...

Тады ж, калі я ўпершыню прысутнічала на імяшы каля Сафійскага сабора, мяне ўразіла і яшчэ адно відовішча. Некалькі маладых хлопцаў і дзяўчат бадзёра ўзбеглі па драўлянай лесвіцы да Сафіі, разгарнулі сцяг з нязвыклымі для тутэйшых мясцін колерамі, узнялі партрэт цара Мікалая II і плакат «Праваслаўную Софію — праваслаўным».

**П**ШУЧЫ АРТЫКУЛЫ пра актывізацыю прапольскай дзейнасці рымска-каталіцкага клеру на Беларусі, я мімаходзь згадаў і Рускую Праваслаўную Царкву. Апошнія падзеі вымушаюць вярнуцца да гэтай тэмы.

Царква, якая ад часу Васіля III была пад пятою манархаў, царква, якая ад часу Пятра I апынулася пад кіраўніцтвам свецкіх асоб, царква, якая з таго часу атрымала загад раскрываць таямніцу споведзі... Нездарма лепшыя розумы Расіі былі ў апазіцыі да яе. І не толькі П. Чаадаеў, В. Бялінскі, А. Герцэн, М. Бакунін... Выдатныя рэлігійныя філосафы ад Л. Талстога і У. Салаўёва да А. Мена — таксама. Мень, скажуць мне, быў святаром. Так, але іерархі яго і ягоныя працы не любілі. Іерархі не любілі і а. Глеба Якуніна, і лідэра расійскіх хрысціянскіх дэмакратаў В. Аксёчыца (дарчы, беларуса). Яны парушалі спакой іерархаў, выкрывалі іх хлусню пра свабоду сумлення і рэлігіі ў СССР. Мне дакладна вядома, што нашага земляка а. Уладзіміра Русака, які напісаў грунтоўную працу пра новых пакутнікаў, «органам» выдаў адзін мітрапаліт, чую «благобразную» сіваю бараду мы часта бачым на тэлеэкранах.

Зрэшты, РПЦ рабіла сваю справу. Бальшавікоў у школах таксама выхавала яна. Даследчыкі (у прыватнасці, М. Капусцін) паказваюць, што пасля кастрычніцкага перавароту бальшавікі перанялі ад рускага праваслаўя эстафету, бо яны гэтак, як і царква, пачалі ставіць Расію па-над светам. Раней сцвярджалася, што Расія нясе сапраўднае святло хрысціянства, потым сталі сцвярджаць, што Расія стаіць у аван-

Я папытала аднаго маладога чалавека:

— З якой вы арганізацыі? Які гэта сцяг?

— Как? Разве не знаеце? Русский. Дореволюционный.

— А ваша арганізацыя, — здагадалася я, — «Айчына»?

Хлапец паправіў:

— «Отечество».

Далей я пачула выкрыкі на-кшталт: «Долой унию!», «Руки

слаўным вернікам. Што ж, падумалася, справядлівасць павінна вярнуцца на гэтую зямлю, але, вядома, не за кошт выкінутых на вуліцу палотнаў мастакоў, якія знаходзіцца цяпер у храме. Хоць бы таму, што сапраўдная культура ніколі не была антыподам рэлігіі. І наадварот.

Таму, калі наша гарадская газета паведамляе: «Будет

да» за 14.11.90 г. з'явілася маленькая нататка «Будаўніцтва храма пад сумненнем». У ёй паведамлялася, што «славуць Сафійскі сабор у Полацку перадаецца Віцебскай Полацкай епархіі».

А далей невядомы аўтар будаваў па тым, што ў Наваполацку не спяшаюцца даваць дазвол на будаўніцтва права-слаўнага храма, кідаў папрок

кія ўлады, што Сафія перадаецца праваслаўным.

А царква ў Наваполацку будзе пабудавана. Вядома, калі гэтага захочуць самі вернікі. Зямельны ўчастак для яе будаўніцтва выдзелены. Дарчы, ні ў гарвыканкоме, ні ў ягоным адзеле культуры не давалася пачуць, што храм будаваць няварта. Не пачула я гэтага ні ад каталіцкай абшчыны, ні ад уніятаў.

Дык хто ж крыўдзіць права-слаўных на Полаччыне? Альбо, кажучы іншымі словамі, каму гэта патрэбна — ствараць напружанне вакол усіх гэтых пытанняў? Няўжо шчырым вернікам? Пераканана, што не ім. Не будуць яны і з партрэта бацюшкі цара разгульваць па вуліцах старажытнага беларускага Полацка. Спадзяюся, што не будуць і сумаваць з тае прычыны, што жывуць яны ў Беларусі, а не ў «Северо-Западном крае», як таго жадалася самадзержцам і іхнім верным служкам.

І апошняе, пра што не магу не сказаць. Вельмі спадзяюся, што на Полаччыне ў хуткім часе будзе ўзноўлена справядлівасць і ў дачыненні да беларускіх католікаў, уніятаў. Гэта ж хочацца верыць і ў тое, што ў найстарэйшым беларускім гарадзішчы каталіцкае набажэнства будзе адпраўляцца па-беларуску. Зрэшты, дошыць, відаць, ужо быць чужаціцай нашай роднай мове і ў праваслаўных храмах. Можна, тады меней будзе ў нас крыўдаў з-за веры? Не спатрэбяцца тады нам і «заступнікі». Як, пераканана, не патрэбныя і цяпер.

Ірына ЖАРНАСЕК.  
г. Наваполацк.

# Хто крыўдзіць праваслаўных?

прочь от Софии!», «Вернем святыню!»

Ішла імяша. Да неба ўзляталі словы малітваў. Сурова глядзеў з партрэта самадзержца. Маўчала Сафія.

Трохі пазней у Полацку і Наваполацку з'явіліся лістоўкі за подпісам «Союз «Белая Россия». З іх у таксама «даведалася», што, аказваецца, Полацкая Сафія «разграблена, брошена і подвергается разрушению, как и наши православные люди — изгнанию, репрессиям и уничтожению». Тут ужо, як кажуць, і ўвогуле мурашкі пабеглі па целе ад гэтых жахаў. Што ж гэта робіцца на нашай зямлі? Зноў рэпрэсіі? Зноў — выгнанне за веру, перакананні?

Але пакрысе трывога аціхла: праваслаўныя вернікі як і раней, ішлі ў нядзелю ў Спаса-Ефрасіннеўскі манастыр, маліліся, ставілі свечкі і ніхто ім там рукі не выкручваў. Больш таго, пайшла пачутка ў народзе, што Багаяўленскі храм у Полацку перадаецца права-

храм божий в Новополоцке», я таксама перадавалася за праваслаўных хрысціян. Праўда, на аўтобусных прыпынках, дзвярах крамаў, кіёсках паранейшаму з'яўляліся надрыўныя лістоўкі «Белой России» — з двухгаловым арлом і без яго. А ў іх усё тая ж заклікі: «Руки прочь от нашей древней православной святыни! Отстоим православную жемчужину! Пришло время зажечь в ней православную лампаду!» І ні слова, вядома ж, пра тое, што Полацкая Сафія працягла час была уніяцкай. І, вядома ж, ні слова пра пасечаных у Сафіі Пятром I уніяцкіх святароў. Як ні слова і пра ксяндза Лук'яніна, якога ў 1933 годзе забралі Велікодным днём проста з Сафіі энкаўсаўцы. Але гэтыя лістоўкі ўжо ўспрымаліся, як нейкае непаразуменне. Давялося пачуць нават жарт: «Ну, выпустили манархисты шамат прадукцы — вость и заклейваюць на инерции города, каб не прапала ихняя праца».

Але вость зусім нядаўна ў рэспубліканскай газеце «Звяз-

работникам аддзела культуры, а затым, быццам між іншым, у нататцы паведамлялася: «...мы маем канфідэнцыяльную інфармацыю, што прычынай з'яўляюцца напружаныя адносіны паміж уніятамі і прыхільнікамі рускай праваслаўнай царквы».

Вось табе і маеш! Зноў напружанне? Ды толькі ні ў гарвыканкоме, ніхто з маіх знаёмых праваслаўных вернікаў, ні з уніятаў так і не згадзіўся пацвердзіць «канфідэнцыяльную звестку». Як, дарчы, не захачелі пацвердзіць і полац-

гарадзе прагрэсіўнага чалавецтва. Тэрміналогія розная, але сутнасць адна — вялікадзяржаўная, месіянская.

Камуністам стала цяжкавата. Ім усё менш і менш вераць. І вость, спекулюючы на цалкам зразумелым імкненні народа да хрысціянскіх вартасцей, учарашнія ганіцелі рэлігіі зрабілі стаўку на клер, на іерархаў. Асабліва небяспечны гэты тандэм ва ўмовах Беларусі. Усякія праявы беларускага патрыятызму ва ўлонні Царквы выкарчоўваюцца. Іерархі ўпарта ігнаруюць нашу мову. Епіскап Дзімітрый Полацкі і Віцебскі шакіраваў нашых гасцей з-за мяжы: на скарынаўскай урачыстасці ў Полацку ён, беларус, прамаўляў па-руску. Англічаніну Дж. Дзінглі было няўцяма: як гэта можна? Яшчэ як можна!

Пры маўклівым патуранні ўлады клер пайшоў у наступ. Ужо практычна забралі нацыянальны музей у Заслаўі. Айнак Мікалай па тэлебачанні фальсіфікуе гісторыю: кажа, што на месцы кальвінскага збору, у якім месціцца музей, была царква ад часу Рагнеды, хоць археолагі знайшлі там толькі памятку XIV ст. Але а. Мікалай фальсіфікуе, падбурхоўвае вернікаў, распальвае фанатызм. На пытанне вядучых праграмы «Крок» пра беларускую мову ў святніні праваслаўны бацюшка мудра маўчыць.

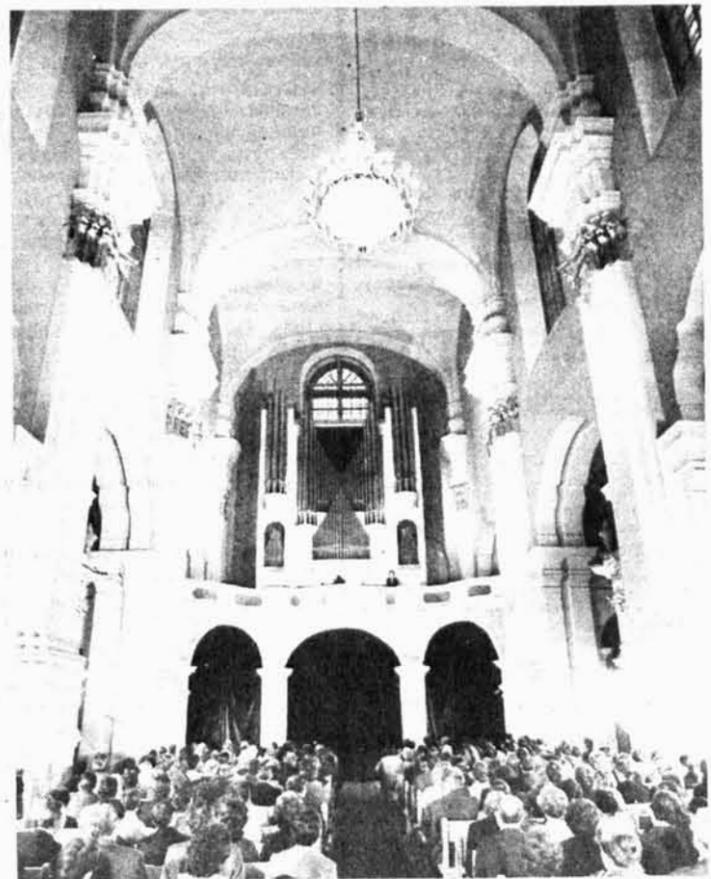
Царква, якая палыцам аб палец не ўдарыла дзеля выратавання ікон у час хрушчоўскага наступлення на рэлігію, цяпер вядзе наступ на Дзяржаўны мастацкі музей БССР. Царква, якая маўкліва аддала храмы ды іконы, падгаворвае вернікаў ладзіць пікеты ля музея.

Экзарх Філарэт кажа па тэлебачанні, што іконы павінны быць у храме. Праўда. Але праўда і тое, што раней, калі не было дазволена, Царква не адстойвала святых, а сам уладка ездзіў па свеце ды апавядаў, як добра жыць Царкве пры Савецкай уладзе.

У той самай перадачы Экзарх, наракаючы на брак абразоў, паведаміў, што іканапісцаў рыхтуюць у Загорску. Мастак А. Марачкін далікатна нагадаў, што ў нас былі свае школы іканапісу. Мітрапаліт прыняў інфармацыю да ведама, але з далейшай гутаркі было відаць, што яму мілейшая школа руская, загорская.

Адчуўшы падтрымку афіцыйных структур, РПЦ ідзе наперад. Яна патрабуе Полацкую Сафію. Епіскап Дзімітрый ужо гатовы служыць там. У якой Сафіі? У той, што ўзарваў рускі і праваслаўны Пётр I? Бо гэтую Сафію пабудавалі уніяты. Пры дапамозе цара і жандараў у 1839 годзе яе забрала Праваслаўная Царква. Хто дапаможа ёй цяпер? Ці не падпольная «Белая Россия»? Ці не ўрад БССР? Што ж, наш урад і не на такое здатны. Толькі трэба памятаць: там, у Сафіі, Пётр забіваў уніяцкіх святароў. Кроў гэтых пакутнікаў павінна стрымаць праваслаўны іерархаў, калі яны маюць сумленне.

...А тым часам з Віцебска прыйшла вестка: гарадская міліцыя чыніла перашкоды тамтэйшым уніятам, якія выйшлі працэсіяй на вуліцу. Міліцыянеры намякнулі: быў тэлефонны званок з Экзархату. Што ж, гэта не дзіва: Руская Праваслаўная Царква мае даўнія традыцыі супрацоўніцтва з ахоўнікамі існуючых рэжымаў. Анатолий СІДАРЭВІЧ.



**АД РЭДАКЦЫІ.** Ян сведчаць вынікі сацыялагічных даследаванняў, адным з найбольш уплывовых фактараў грамадскай свядомасці з'яўляецца сёння шырокая сімпатія да рэлігійных арганізацый. Менавіта да іх найменшая колькасць людзей ставіцца з недаверам. Клерыкальныя інстытуты пачынаюць займаць паважнае месца ў грамадстве.

І наўрад ці толькі снежнымі комам нявырашаных праблем, якія абрынуліся на чалавека, тлумачыцца ўзросшая цікавасць да царквы. Пачаўся працэс сапраўднай рэалізацыі неад'емнага людскога права — права на свабоду сумлення і веравызнання. Іншая справа — як ідзе гэты працэс у краіне, да нядаўняга часу вальніча атастычнай? На жаль, на «шляху да храма» нямаюць «выбоін», прычым такіх, якія характарам сваім не маюць нічога агульнага з сапраўдным спасціжэннем Бога. У міжканфесійных канфліктах вакол перадачы вернікам культурных будынкаў часцінкам ісцэ дамешан не самых чыстых палітычных гульніў і звычайнай нецывілізаванасці. Пра гэта, у прыватнасці, і пішуць у сённяшнім нумары І. Жарнасек і А. Сідарэвіч (апошні, праўда, выказаўся досыць катэгарычна).

Са свайго боку, нам хацелася б засяродзіць увагу вость на якой праблеме. Сёння вернікі прэтэндуць і на такія храмы, якія маюць надзвычайную гістарычную і мастацкую каштоўнасць. Некалькі з іх цаной вялікіх намаганняў адрастаўраваны, сталі асяродкам культуры. Напрыклад, Сафійскі сабор — дамінанта Полацкага гісторыка-культурнага запаведніка, значэнне якога ў духоўным жыцці рэспублікі ўжо цяжка перабольшыць. Адацца Сафійку вернікам (аналагічная сітуацыя, дарчы, утварылася і ў Заслаўі)? Каму — праваслаўным, каталікам? Хто зробіць выбар? Відавочна, што рашэнне на карысць адной з дзвюх канфесій толькі абвострыць канфлікт. Выкажам і такое сумненне: ці здолее тал ці іншая абшчына падтрымліваць тую атмасферу, якая, дзякуючы рухливай працы супрацоўнікаў запаведніка, існуе сёння вакол Сафійскага сабора?

Пытанні, пытанні... Яны патрабуюць неадкладнага адказу. Дзеля гэтага 12 снежня ў Полацку адбылася сустрэча патрыяршага экзарха Беларусі мітрапаліта Філарэта, біскупа каталіцкай царквы на Беларусі Т. Кандрусевіча і прадстаўнікоў Савецкай ўлады. Пра вынікі сустрэчы «ЛІМ» паведаміць.

## Упершыню ў «Ліме»

Андрэй Пяткевіч нарадзіўся ў 1966 годзе ў вёсцы Уселюб Наваградскага раёна. Вучыўся ў Гродзенскім дзяржаўным універсітэце. Працаваў пажарным, вартайніком, лесарубам, качагарам, палыводам у калгасе. Зараз жыве ў Гародні.

Сёння штотыднёвік змяшчае яго першыя вершы.

### Андрэй ПЯТКЕВІЧ

Я прайшоў блізіні свет,  
Куды й сам не дайду,  
Аб'яднаўшы навек  
Радасць, боль і жуду.

Я ў мачанні дарог  
Паміж хваляў быцця,  
І знікае ў вачох  
Прамяністы прасцяг.

У мой лес, поўны слёз,  
Я ад зброду уцён.  
Выпадковы свой лёс  
Я на крыж не ўзвалок.

І, пакінуўшы тлум,  
Толькі мары ў руках,  
У таемнасці йду—  
Гэта з цемры мой шлях.

### Лясніцтву

Мы пілавалі і ставілі метры,  
Елка—народу, бяроза—панам.  
І на дажджы, на марозе,  
на ветры

Праца прывычная леснікам.  
Праца, лясная звычайная  
праца.

Шум вершалін, лапатанне пілы,  
Есць жа на свеце, якія балыца  
Гэтае працы, як муха смалы.

Зноў у Гародні вучоба чакае,  
Толькі мінецца там колькі  
гадоў—  
Скончу навуку, дыплом атрымаю,

Плюну, пайду працаваць  
лесніком.

Навшта непатрэбныя клопаты,  
Нашто дамы — шлакоўні?  
Калі ў мяне спытаюць людзі:  
«Хто ты?»

Ім адкажу: «Я вучань ціхіх  
слёз».

Пайду... Хай крокі зарастуць  
травою,  
І сцэжка знікне ў глыбіні  
лясоў.

Душа, я буду назаўжды  
з табой!  
Я не збягу ад ціхіх галасоў.

### Звышчалавек

—Я звышчалавек. З агідай і пагардлівай усмешкай гляджу, як ля ног поўзаюць насікомыя, чарвякі ды іншыя дробныя істоты. Яны не ўяўляюць, што я ёсць.

Усё часцей і часцей бачу сябе ў вайсковым убранны і аўтаматам у руках. Магутным і вольным. Гэта хвароба. Мне яна падабаецца.

Я не люблю чалавецтва. Я хачу яго знішчыць, але не магу. Хоць атаманна зброяй, якую заўсёды маю з сабою ў нішані, я магу сцерці непатрэбны Сусвет, але баюся, можа адбыцца ланцуговая рэакцыя—і загінуць іншыя, зусім нявінныя сусветы.

### Гарбуз

На градках, дзе вясёлыя наўкол  
Расліны: морква, рэпа, памідоры,  
Дзе кабачкі жаўцеюць, нібы зоры,  
І агуркі ачэпліваюць дол,—  
Гарбуз ляжыць, як пасля працы вол.

Ды пасміхаецца—ён сёння ў гуморы  
І ад нітратаў шчэ не вельмі хворы.  
У хуткім часе трапіць ён на стол.

Качаецца, як бочка на узмежку.  
А лета шле яму сваю усмешку.  
А гаспадыня, стаўшы на мяжы,  
Глядзіць на агародчык ціха й ветла.

І думка, нібы пчолка, ўецца светла:  
«Вось ладны вырас, што ты ні кажы».

Дзень прыляцеў і на стрэжы сеў.  
Боблані дзюбе сабе патроху.  
Помню, я тансама крылы меў і лятаў за музэю далёка.

Толькі хутка надыходзіць ноч.  
Чорнай курыцай на стрэжы села,  
У вокнах загарэлася святло,  
Час ісці дзюбці сваю паперу.

СЕННЯ мы рэвізуем сваю мастацкую спадчыну. З асаблівым імпульсам—літаратурныя творы савецкага часу, адзначаныя афіцыйным поспехам. Добра гэта ці дрэнна, і ці карэктна робіцца,—гэта асобная гаворка. Тут жа размова пойдзе пра плён В. Адамчыка — вядому трюлогію «Чужая бацькаўшчына» (1978 г.), «Год нулявы» (1983 г.), «І скажа той, хто народзіцца» (1987 г.), якая з публікацыяй новага рамана «Голас крыві брата твайго» («Польмя», 1990 г., №№ 1—3) зрабілася ці не класічнай эпопеей савецкага часу.

Напачатку гэтая проза раздражняла—такі нашага мітуслівага чытача старамоднай марудлівасцю аўтара, манераю ледзь не па сем разоў на старонцы ўжываць адзін і той жа апісальны перыяд альбо любімае слоўца, не адыходзіцца далёка ад Верасавы, хіба толькі ў Дварчаны, а таксама скрупулёзнай дыялектнасцю мовы, з якой нялёгка было асвойтацца нязвыкламу, можа, і да мовы літаратурнай гарадскому чытачу. Моцна ўсё ж звязаны В. Адамчык са сваім «эпічным» пакаленнем — І. Чыгрынавым, І. Пташнікавым...

Аднак жа «эпас» — тэрмін сур'ёзны. Ён ці стасуецца да Адамчыкавай тэтралогіі? Пэўна, што так — у папулярным, неакадэмічным сваім значэнні стасуецца. Таму што моцны ў рамане В. Адамчыка элемент рэпрэзентацыі — гэта як бы асобная мастакоўская мэта, роўная са звышзадачай усяго твора: акнуць чытача па маўку ў свет, перадусім нацыянальны. Таму што праз смугу і падкрэсленую шэрань заходне-беларускай рэчаіснасці бачацца ў тэтралогіі вялікія таямніцы жыцця, яго вітальныя сілы ў інтэр'ерах мяккай беларускай красы. Бачыцца сам народ-эпас, суадносны з вечным, і немалая частка ягонага крыжовага гістарычнага шляху. Праўда, не ўсё з пералічаных пазначана на эпічным палатне В. Адамчыка аднолькава буйна і выразна; раманы звязваюцца ў тэтралогію больш інерцыйнай формы, чым арганічнасцю свайго адзінства; але гэта ўжо — тыпалагічныя рысы савецкай эпопеі.

Асабліва ў традыцыйны эпопеі першы раман В. Адамчыка «Чужая бацькаўшчына». У гаворцы пра яго не абмінуць слова «патрыярхальны»: завяздэнка побытавага ўкладу люляе чалавека ў рамана аж да моманту ягонай унутранай душэўнай катастрофы. Павінна здарыцца нешта глабальнае ў псіхалагічным развіцці героя, — нейкая страсць, нейкі новы этап у станаўленні характару, — каб ціхая паверхня ўскалыхнула, каб падзея зарэгістравалася як летапісны факт. Трывогі свету ўваходзіць у верасавскае жыццё як нешта далёкае аж да таго моманту, пакуль ужо літаральна за горла не возьмуць; у адным вымярэнні суіснуе прарададзень другой сусветнай вайны і навала падрабязнасцей беларускага побыту. Патрыярхальнае лучыць з высокім канкрэтызмам — унутраны свет чалавека, гэты космас, у якім вырашаецца ўсё.

Заўважым, што апаўдальне ў В. Адамчыка і вядзецца пераважна праз унутраны свет героя, які змяняюць адзін аднаго перад аўтарскім зрокам. Гістарычны кантэксст нярэдка падаецца толькі скупымі прыкметамі, намёкамі (эпізодычны гаспадар кнігарні «быў трохі ў Грамадзе, ведаў Мятлу і Рак-Міхайлоўскага» — гэта адзіная фраза на ўсе чатыры раманы пра згаданыя рэаліі; або: жаніх «з Вільні, што адыходзіла, кажуць, пад Літву», — таксама адзіная згадка), што прымушае зазірнуць яшчэ раз у выхадныя дадзеныя першых трох кніг: сямідзесятая-васьмідзесятая гады.

Апаўдальне, абаяваючыся на кругогляд герояў, няпроста. Есць магліваць адкрыць кожнаму персанажу як непаўторны свет — і гэта, зрэшты, галоўнае, і гэтым В. Адамчык прыцягальны, але ёсць і кампазіцыйная нязручнасць. «Чужую бацькаўшчыну» ад статыкі ратавалі масавыя сцэны: чытанне газет у чый-небудзь хаце, сходы, мужчынскія гутаркі за агульнай справай і нават дыялогі ды палілогі. Яны выконвалі ролю фабульных вузлоў сюжэта; тут заўсёды нешта завязвалася ці вырашалася, тут рух сюжэта атрымліваў новы штуршок. У наступных кнігах — «Год нулявы» і «І скажа той, хто народзіцца» — В. Адамчык-раманіст больш гнуткі як апаўдальнік. Пры вельмі моцнай «счэпленасці» ўсіх падзей, пры ясных, прасочаных аўтарам сувязях усіх персанажаў агульны рух сюжэта зрабіўся больш натуральным і нязмушаным. Тут ужо пачала выяўляцца тая залежнасць характару і абставін, пра якую сказана: харак-

належыць быць партызанам, нібы самі паняцці гэтыя — тагачасны беларус і партызан — ледзь не тоесныя: «рэспубліка-партызанка», «гарыць беларуская зямля пад нагамі фашыстаў»...

Спраўды, вораг пры выпадку кожнае беларускае немаўля з калыскі катаваў гэтаксама, як героя-змагара з лясной зямлянікі, — чым не падстава ўвесь народ назваць партызанскім?

Так, нашы немаўляты здабылі нам вялікую славу, і калі нарэшце здоўжыцца нам гнарыцца ёю...

У беларускай літаратуры ўжо ёсць такія героі, як Толя Корзун А. Адамовіча, Сідэка Таўкач, камбрыг Прэображэнскі, настаўнік Мароз і Брытвін, Антон Галубін В. Быкава, быкаўскія Сотнікаў і Рыбак, Сущэня і Войцік. Есць карнікі А. Адамовіча: не толькі прымітыўнае звар'ё, але і чалавечыя характары савецкага часу

равалася і сама акупіраваная зямля: ёй прадпісвалася ператварыцца ў магму, у плазму, у пратуберанец, — у што заўгодна, толькі не ў зямлю, на якой змог бы жыць і выжыць чалавек. Сваіх лічылася амаральным шнадаваць, мэта была адна: нашкодзіць ворагу любой, любой, любой цаной...

Чалавек асабліва безабаронны, а свет асабліва бязлітасны ў часы адкрытай экспансіі грубай сілы.

На Беларусі вайна 40-х гадоў была катастрафай, бо на гэтую зямлю, на галовы гэтых людзей абрынулася не толькі нечуваная жорсткая агрэсія завабунікаў. Згубнаю стала і тая раз'юшаная лютасць суайчыннікаў адзін да аднаго, што была насаджана таталітарным рэжымам у душы людзей, падзелены на «чыстыя» і «нячыстыя».

Усё ж такі існуе яшчэ ў нашай грамадскай свядомасці пэўная, не адным годам напрацаваная, зададзенасць: да партызана ў нас нібы заўсёды ёсць крэдыт павагі, а да сельяніна, што жыў пад немцам, — перасцярога. Неяк нязвыкла нам мець на ўвазе, што без мужыка-землярога не выжыць было б і партызану, — не кармілі ж байцоў адно лясы, балоты ды самалёты з Вялікай зямлі. Няма ў нас завяздэнка браць пад увагу і тое, што карміцца з мазалёў гэтая ж самага мужыка мелі намер і іншыя: немцы-акупанты, карнікі, мясцовыя паліцэйскія гарнізоны, казакі атамана Паўлава (пяць тысяч шабеляў, раскватраваных толькі на Наваградчыне), эшалоны РОНАўцаў, марыянетачныя нацыянальныя вайсковыя фарміраванні... І якой жа лютаю была іхняя супольная ўлада, якой катаўскай зброя, якім наглым здэек!

Дык ці ўсвядомілі мы ўжо ясна, трывала такіх герояў нашай літаратуры, як Пятрок Багашка са «Знака бяды» В. Быкава або Улас Корсак з кнігі В. Адамчыка сапраўднымі вялікімі героямі вайны?

«Цяпер свет такі — наздзекуюцца, наб'юць — і не акажыся, а слова вымавіш — застрэляць. Што значыць цяпер чалавек? Хто з ім лічыцца? А ці лічыцца калі?» — вось у гэтых рытарычных пытаннях Уласа Корсака — і гуманізм, і Бог, і экзістэнцыя. Прычым уся гэтая філосафія — у падтэксце, у будзёншчыне, калі самы звыклы клопат — пра Міцю, сына, каб не давалася яму ў трыццаць

Скрушна тое, як мала адрозніваюцца ад карнікаў такія «народныя мсціўцы», як па-

сваімі вытокамі і гісторыяй. Ды такіх партызанаў, як у апошняй кнізе В. Адамчыка, здаецца, у нашай літаратуры яшчэ не было.

Прынцыпова новае тут — падкрэсленая непазбежнасць з'яўлення партызана такога, як Жэнік Рэпка. Менавіта такім, як Жэнік, дала Савецкая ўлада неабмежаваную прастору для самасцвярдзення; не душэўна тонкаму Міцю Корсаку, не шчыраму заходнебеларускаму актывісту (у кнізе «Год нулявы») Саўку Аўсяніку, на якіх гэтая ўлада рана ці позна пачынае глядзець з падазрэннем, і нават не былому батраку, неадукаванаму Імполью Верамею.

З Савецкай уладаю ў авангард грамадства выйшаў Жэнік з роду Рэпкаў, спрадвечу бедных, бо былі гультаяватымі і нячыстымі на руку. У вірах 1939 года ён упершыню атрымаў магчымасць адкрыта, агрэсіўна спагнаць з аднавяскоўцаў і чужых свае застарэлыя сацыяльныя крыўды на ўвесь свет. Жэнік вельмі хутка адчуў што ён ужо «ўласць» тут, што ён можа лёгка займець сабе чужую добрую хату «з вазонамі». Жэнік — першы там, дзе трэба забіваць і рабаваць «класавага ворага». Пры немцах пасля такога «камуністычнага» шчыравання Жэніку, зразумела, даводзіцца хаватца, і дзе ж урэшце знайсці яму ратунак, як не ў партызанскім атрадзе?

Тут, у новым пачэсным званні камандзіра партызанскай групы, ён працягвае сваю зацятую, лютую грамадзянскую вайну. На рахунку Жэніка і тыя «аперацыі», якія маюць на ўвазе шкоду непасрэдна фашыстам: абстрэл будкі дварчанскай паліцыі, ладаванне міны пад пусты спальны вагон на запасных рэйках, пагаром цяніка на станцыі цаную заплаванай (наколькі здольны планавальнікі шалёны Жэнік) смерці, папльчніка.

Жалю вартыя не толькі вынікі такіх «аперацый», не толькі партызанская зброя, адкапаная з магіл і небаздольная, прыдатная толькі для таго, каб запалохаць сялян на «рэквізіцыях» харчу.

Скрушна тое, як мала адрозніваюцца ад карнікаў такія «народныя мсціўцы», як па-

равалася і сама акупіраваная зямля: ёй прадпісвалася ператварыцца ў магму, у плазму, у пратуберанец, — у што заўгодна, толькі не ў зямлю, на якой змог бы жыць і выжыць чалавек. Сваіх лічылася амаральным шнадаваць, мэта была адна: нашкодзіць ворагу любой, любой, любой цаной...

Чалавек асабліва безабаронны, а свет асабліва бязлітасны ў часы адкрытай экспансіі грубай сілы.

На Беларусі вайна 40-х гадоў была катастрафай, бо на гэтую зямлю, на галовы гэтых людзей абрынулася не толькі нечуваная жорсткая агрэсія завабунікаў. Згубнаю стала і тая раз'юшаная лютасць суайчыннікаў адзін да аднаго, што была насаджана таталітарным рэжымам у душы людзей, падзелены на «чыстыя» і «нячыстыя».

Усё ж такі існуе яшчэ ў нашай грамадскай свядомасці пэўная, не адным годам напрацаваная, зададзенасць: да партызана ў нас нібы заўсёды ёсць крэдыт павагі, а да сельяніна, што жыў пад немцам, — перасцярога. Неяк нязвыкла нам мець на ўвазе, што без мужыка-землярога не выжыць было б і партызану, — не кармілі ж байцоў адно лясы, балоты ды самалёты з Вялікай зямлі. Няма ў нас завяздэнка браць пад увагу і тое, што карміцца з мазалёў гэтая ж самага мужыка мелі намер і іншыя: немцы-акупанты, карнікі, мясцовыя паліцэйскія гарнізоны, казакі атамана Паўлава (пяць тысяч шабеляў, раскватраваных толькі на Наваградчыне), эшалоны РОНАўцаў, марыянетачныя нацыянальныя вайсковыя фарміраванні... І якой жа лютаю была іхняя супольная ўлада, якой катаўскай зброя, якім наглым здэек!

Дык ці ўсвядомілі мы ўжо ясна, трывала такіх герояў нашай літаратуры, як Пятрок Багашка са «Знака бяды» В. Быкава або Улас Корсак з кнігі В. Адамчыка сапраўднымі вялікімі героямі вайны?

«Цяпер свет такі — наздзекуюцца, наб'юць — і не акажыся, а слова вымавіш — застрэляць. Што значыць цяпер чалавек? Хто з ім лічыцца? А ці лічыцца калі?» — вось у гэтых рытарычных пытаннях Уласа Корсака — і гуманізм, і Бог, і экзістэнцыя. Прычым уся гэтая філосафія — у падтэксце, у будзёншчыне, калі самы звыклы клопат — пра Міцю, сына, каб не давалася яму ў трыццаць

Скрушна тое, як мала адрозніваюцца ад карнікаў такія «народныя мсціўцы», як па-

### Людміла КОРАНЬ

# «Што значыць цяпер чалавек?»

Па старонках раманаў В. АДАМЧЫКА

дзевятым годзе за дзяльбою зямлі складзены спісы на арышт суседзяў, а ў сарак трэціх — страляць безабаронных людзей. І гіне стары Корсак, не стрываўшы страшнага гвалту, што чыніцца з аднавяскоўцаў, якіх сабраліся паліць казакі. Ён кідаецца шукаць ратунку ў немца-начальніка: «Пан, за што гэтая брыда катуе людзей? Чаму не лавяць партызанаў, чаму яны ваююць з людзьмі?»

Але ў фашыстаў, як вядома, была свая думка наконт таго, ці людзі славяне.

Здавалася б, што агульнага паміж Міцем Корсакам, ледзь не рамантычным героем тэтралогіі, і роляю здрадніка, паднявольнага паслугача, забойцы? Між тым В. Адамчык у апошнім рамане аддае свайго любімага героя ў казармы марыянетачнага беларускага войска, ва ўладу Костаса Камашылы, падобнага да Жэніка Рэпкі прагаю братазайбойчай помсты ўсім без разбору за свае былыя крыўды.

Але Міця — не падонак Сліж, Дабрыян, Пясекі; не крывадушны Бортнік, Вайтовіч; не вечна п'яны Камашыла; не нахабны Рэпка. Міця не можа ўтульна абжыцца ў акупацыйным побыце, змірыцца са сваім месцам у ім, з доляю вязня дварчанскай жандармерыі, вываленнага ад расстрэлу Камашылам. Выпадак адлучыў Міцю ад блізкіх, пазбавіў магчымасці быць адносна непрыкметным для ўлад чалавекам «з масы», як Улас Корсак, Алесь, Хрысця, Імполь, і гэтая адлучанасць для Міці — трагедыя.

У глыбейшым сэнсе Міця вылучаны безумоўна: як носбіт гуманітарнай рэфлексіі ён павінен прайсці крыжовы шлях да канца, і па магчымасці шлях пакручасты, скампраметаваны, які звычайна супроцьпастаўляўся «кананічнай» пагібельі старога Корска або Хрысці. Міця бяжыць ад свайго лёсу і гіне пад партызанскім штыком, церпячы здзекі Жэніка Рэпкі.

Атрымаўшы позу ў «беларускае» войска, другі герой В. Адамчыка, Бронік Літавар, нявесела жартуе: служыў, маўляў, у польскім, служыў у савецкім, паслужыў і ў гэтым... А пасля жарту дадае: паўцякаем, не з'явімся мы, то папаліца, пастраліваюць вас (родных, блізкіх, аднавяскоўцаў). І многія будучыя Камашылавы салдаты выбіралі першае, добра ведаючы, што з цягам часу літасці да іх ніхто не выкажа, што свае не даруючы.

Само словазлучэнне гэтае — жыццё ў акупацыі — і сёння ўсё яшчэ мае эмацыянальную афарбоўку крамолы, з ім звязаны нейкі падсвядомы страх. Яно, жыццё ў акупацыі, — з'ява такога маштабу, для ацэнкі якой запрэматыўная нашая звычайка пра ўсё меркаваць адназначна і прытым «у святле» пэўнай ідэалогіі. Тут гаворка павінна ісці пра цэлую эпоху ў жыцці нацыі, якая за пяць гадоў страціла кожнага чацвёртага свайго прадстаўніка, не кажучы ўжо пра іншыя страты.

І ў той жа час гэтыя толькі чарговы круг пільнай гісторыі беларусаў. «Чаму ж нас ніяк не б'ядо не міне?» — журыцца геранія В. Адамчыка. Любою бядою лягчай трываць супольна; моцную нацыю са сталай нацыянальнай самасвядомасцю і чорная навала пад корань не падрэжа, а слабую дык і праўда не мінае аніякай пошасці. Беларусы жа вякамі прымушаны выракацца сябе як нацыі, — васьм што баліць, пяць, крывяніць у кнігах В. Адамчыка. Калі ёсць ахвяра, алтар для не заўсёды знойдзецца. Ці не таму, ці не з гэтай плякучай прычыны «мы так драбнем, прадаём і нішчым самі сябе», — пытаецца сцярдэнае В. Адамчык, драбнем непараўнальна ахвотней, чым захоўваем свой нацыянальны гонар. І загінем як народ, калі не спынімся нарэшце, калі не здолеем стаць моцнымі сярод моцных, — сёння гэты відавочна.

Аднаго з герояў тэтралогіі, Лаўрына Царыка, за неабякавасць да беларускай культуры, да лёсу свайго народа рэпрэсавалі і польскія, і савецкія ўлады, а фашысты расстралілі. Тым не менш Царыка цяжка ўспрымаць як асобу цалкам сімпатычную. Асабліва пасля ягонага кароткага панавання ў Дварчанскім валасным камітэце: запамінаюцца тагачасныя ягоныя «лішні гонар і пыха» і «да гідкасці чынічыня» прызнанні наконт цягі да малядах кабет.

«Святое месца» спустошана. Есць юнак Міця Корсак як парастак нацыянальна свядомага з інтэлігентнай душой героя і Царык — прыніжаны, расчараваны (тупіковае адгалінаванне, ахвяра, трагічны, але, падкрэслім, зніжаны персанаж), а здаровага, магутнага камля нацыянальнага дрэва няма. Бацькаўшчына, ды чужая: верасяўцы ўжо спрадвечу абпалілі ўсёкі ставяць два крыжы, праваслаўны і каталіцкі, гэтак жа, як завуцца самі рускімі ды палкамі, адзін аднаго кацап'ём ды шляхцюкамі галазадымі лаюць.

Лаўрын Царык — лустэрка змучанай, нехлямяжай нацыянальна свядомасці, што ці не схібіла на выканкомаўскім пайку, што была не раз ашукана ў лепшых надзеях і неаднойчы нізрынута ў крывавую яму, поўную трупаў, што ледзь трымціць у стане перманентнай летаргіі.

Але ж ёсць яшчэ зямля, Бацькаўшчына, і ёсць пакуль яшчэ гэтыя каталікі, праваслаўныя і нехрышчоныя з рэшткамі залатога беларускага генафонду ў спадчыне.

Кожнае зярнятка гэтай спадчыны — магутная, рэальная сіла; і ў самым прыніжаным чалавеку яно здольнае прасарці. Прыгледзімся хоць бы да старога Рэпчыкі, партызанскай маці з кнігі В. Адамчыка. Яна істотна адрозніваецца ад таго шэрагу гераізаваных, узвышаных Маці, у «радаводзе» якіх лёгка ўгадваецца вобраз-сімвал Радзімы. Між іншым, літаратарская звычайка да гераізацыі балючага, скрушнага ўжо набыла сваю магутную інерцыю, якая вельмі лёгка ў розных жанрах ператварэе мінулае з гісторыі ў прыгожае паэтычнае паданне, легенду, казку.

Рэпчыха ж В. Адамчыка — звычайная сялянка з вядомым чытачу доўгім нярадасным жыццём, што пражыта да вайны. Адзіная яе мацярынская ўцепа — малодшы сыноч, Жэнік. Сэнс яе жыцця — жаданне дагдзіць Жэніку; адзінае ішчасце — калі сын вернецца дадому... І разам з гэтым старая Рэпчыха ўвесь час пакутуе ад таго, што пэўныя маральныя законы, засвоеныя ёю з дзяцінства, адлучаюць яе ад сына: жах Рэпчыхі ў час, калі Жэнік прылюдна адсякае на калодцы голаў казак, ператварэе ў вачах чытача абмежаваную вясковую старую ў «высокую» маці, жанчыну, чалавека.

Чамусьці тая ісціна, што Дабро, Любоў, Чалавечнасць вышэй за ўсё, у нас можа стаць у лепшым выпадку сакраментальнай, але не правамоцнай. Ды і ці маглі быць інакш, калі доўгія гады толькі тое ў нас і рабілася, што гвалтоўна скажаліся, разбураліся вышэйшыя каштоўнасці, разбэшчаўся сам дух нацыі. Ці адкрыем слых нарэшце голасу крыві братаў сваіх, крыві пралітай і той, што асуджана Чарнобылем бясконца ліцца ў нябыт? Ці ўратаем Бацькаўшчыну? Няхай дапаможа нам запавет усёй магутнай гуманістычнай традыцыі, у якой ніколі не была чужою і беларуская культура і літаратура, і такі пісьменнік, як Вячаслаў Адамчык.

### 3 паэтычнай пошты

Алесь БІЦЦІ

Ці ж па мінулым варта плакаць,  
Калі яно ў нябыт сплыло...  
Вучылі нас ківаць і такаць,  
Бы ўласных думак не было.

І мы вярзілі, як тыя попкі,  
У камунізм трымалі крок,  
Хоць на нагах былі атопкі,  
Перад вачыма слаўся змрок.

І я хлусні даваўся веры,  
Бязгрэшным кожнага лічыў.  
А тарбахват усё без меры  
Сабе дахаты валачыў.

Чыны нярэдка дакаралі,  
Што я, настаўнік, а касіў,  
Хаця, бывала, і каралі —  
Прад імі ўсё ж не галасіў.

Жыла ўва мне тады надзея,  
Што ўсё заганнае міне,  
І будзе ў роднай старане  
Жыццё, як свята, як нядзеля.

### Мова

Вітае раннюю зору  
Душа — п'явучая сінічка.  
На роднай мове гавару,  
Яна журчыць, нібы крынічка.

Як міла звоніць «кагадзе»,  
«Кахаю» — слова, нібы  
крылы.  
Я з роднай мовай анідзе  
Не разлучуся да магілы.

### Кругі

Я напавер нямаю браў  
Таго, што сёння рэжа вушы:  
Так, пад вярбой ніколі  
грушы  
Ні я, ні бацька не збіраў.

І мы далдонілі штодня:  
Вось-вось Амерыку дагонім.  
Але марнелі нашы гоні.  
Нас атуляў пачварны цень.

Пагаварыць, паразважаць,  
Або параду даць — мы докі,  
А самі ходзім рукі ў бокі,  
Бо нам ні сеяць і ні жаць.

Няхай зямлю арэ другі,  
Каля мартэнаў слепіць вочы...  
Ці ж не таму, бы ў цемры  
ночы,  
Наш рух апісвае кругі.

### Белая смерць

Сцежка віецца  
То лугам, то полем.  
Крута п'ятляе  
У стромым бары.  
Сэрца прабіта  
Нязведаным болем,  
Плачучы у высі  
Вятры-глухары.

Хоць бы агеньчык  
Ледзь бачны ў аконцы,  
Ці дварняка  
Адзінокага брэх...  
Толькі дарэмна —  
Разгневаны стронцый  
Выжыў людзей  
З-пад саломенных стрэх.

З цэзіем ён  
Тут балюе, як хоча,  
Чорнай бядою  
Ахутаў красу.  
Кроху і чую —  
Надрыўна рагоча  
Белая смерць  
І ляскача ў касу.

### Меч

А для душы чагось бракуе.  
Але чаго — не ўцяплю, не.  
Гляджу задумна на раку я —  
І сум агортае мяне.

Дзе тая плынь,  
Дзе тыя плёсы,  
Што шчупакам былі як рай?!  
А мы ўсё марым пра нябёсы,  
Руйнуем свой палескі край.

Пад корань нішчым вербы,  
травы...  
Скажы, ці ж гэта не разбой?!  
Няўжо няўцяю, о божа

правы,  
Што меч заносім над сабой.  
Пінскі раён,  
вёска Плошчава.

## ПАМЯЦЬ ЗАСТАНЕЦА



Мінула два гады, як не стала выдатнага савецкага геолога, таленавітага настаўніка, аднаго з першых беларускіх акадэмі-

каў, доктара геолога-мінералагічных навук, заслужанага дзеяча навукі БССР, лаўрэата Дзяржаўных прэмій СССР і БССР, імя якога шырока вядома ў краіне і па-за яе межамі — Гаўрылы Іванавіча Гарэцкага. Нядаўна на фасадзе будынка Інстытута геахіміі і геафізікі АН БССР, у якім ён працаваў больш за 20 гадоў, устаноўлена мемарыяльная дошка.

Г. Гарэцкі ўнёс вялізны ўклад у беларускую савецкую навуку і культуру. Ён заснаваў і накіраваў на працягу ўсяго перыяду — палеаатамалогіі. Ён глыбока даследаваў будову і геалагічна-гісторыя развіцця вялікіх рэк Рускай раўніны. Навуковыя асновы геалогіі антрапагена і геаграфіі, распрацаваныя Гаўрылам Іванавічам, знайшлі шырокае ўжыванне ў практыцы геалагаразведвальных ра-

бот у рэспубліцы і краіне. Разам са сваім братам — класікам беларускай літаратуры Максімам Гарэцкім, ён стварыў руска-беларускі слоўнік. Гаўрыла Іванавіч — аўтар літаратурна-навуковых артыкулаў і ўспамінаў пра нашых слаўных пісьменнікаў Я. Купалу, Я. Коласа і інш. Па яго прапанове і даследаваннях уні-версітэцкіх прыродных уагараў — у мікрараёне Уручча створаны геалагічны музей пад адкрытым небам — Парк камяняў.

На адкрыцці мемарыяльнай дошкі, створанай скульптарам А. Шатэрнікам, выступілі калегі і вучні Г. Гарэцкага прафесары, доктары навук А. Мацвееў, Б. Гурскі, Э. Ляўно і кандыдаты навук Г. Ількевіч, Т. Янубоўская, Г. Хурсевіч.

В. ВІКАУРАУ,  
вядучы інжынер Інстытута  
геахіміі і геафізікі АН БССР.  
Фота аўтара.

## ЛІТАРАТУРА: НОВЫ ПАДЫХОД

У Магілёўскім педагагічным інстытуце імя А. Куляшова адбылася навукова-тэарэтычная канферэнцыя «Літаратура з паэзіяй сучаснасці: метадалогія вузаўскага і школьнага выкладання». З ініцыятывай правесці яе выступілі Мінскі і Магілёўскі педагагічныя інстытуты, Рэспубліканскае і Мінскае гарадское педагагічныя таварыствы. Ініцыятыва, як кажуць, ішла знізу. Самі выкладчыкі, аспіранты прапанавалі сустрэчу, неабходнасць якой падказана жыццём. Міністэрства народнай адукацыі рэспублікі дапамагло запраسیць на канферэнцыю настаўнікаў з Магілёўшчыны, прыслала свайго прадстаўніка — інспектара В. Маслоўскага.

Два дні ішла сур'ёзная размова пра лёс беларускай літаратуры XX стагоддзя, пра задачы яе выкладання ў школе і ВНУ, пра тое, што славецнасць мастацтва мае шырэйшыя функцыі і абавязкі, чым пра гэта пісалася раней. З трыгога гаварыў загадчык сектара Інстытута літаратуры імя Я. Купалу АН БССР М. Мушынін ў дакладзе «І нічога, апроч праўды: да праблемы стварэння новай гісторыі літаратуры» пра неабходнасць выпрацоўкі несацыялізацыйнай, навукова абгрунтаванай канцэпцыі літаратуры, пра пераацэнку творчасці многіх беларускіх пісьменнікаў у цэлым і асобных твораў, пра згуртаванне сіл супрацоўнікаў акадэмічнага інстытута і выкладчыкаў ВНУ ў вывучэнні і сістэматызацыі велізарнага фактычнага матэрыялу. На канкрэтныя прыклады (творчасць К. Царэка і М. Гарэцкага, М. Зарэцкага і П. Броўкі ён паказаў, як можна аб'ектыўна, без вульгарызатарства ўстанавіць эстэтычны ўзровень напісанага,

знайсці ў творах галоўнае, характэрнае.

Загадчык кафедры беларускай літаратуры МПІ імя Горкага М. Мішчанчук у дакладзе «З новых пазіцый: задачы вузаўскага і школьнага выкладання літаратуры ў сучасных умовах» адзначыў, што так чытаць лекцыі, праводзіць практычныя заняткі, як робіцца цяпер, нельга, трэба шукаць новыя прыёмы выкладання, насычаць заняткі невядомай інфармацыяй, адмаўляцца ад стэрэатыпаў, закладзеных у дзеючых праграмах. Ён было адзначана, што выкладчыкі МПІ істотна перагледзелі праграмы і падручнікі, вывучаюць літаратуру XX стагоддзя цэласна, даюць звесткі на занятках пра творчасць беларускіх аўтараў, што пісалі па-польску, эмігрантаў. Кожны выкладчык, адзначаў дакладчык, мае права і на індывідуальную праграму дзеянняў.

Запомніліся многія выступленні — і на пленарных пасяджэннях, і на секцыйных выкладаннях літаратуры ў ВНУ і школах. З трыгога гаварылі дацэнт МПІ імя М. Горкага, І. Шпакоўскі, А. Рагуля пра антынавуковасць традыцыйнай перыядызацыі літаратуры, пра тое, што многія імёны і творы выпадаюць з літаратурнага працэсу, пра вульгарна-сацыялагічны падыход у ацэнцы эстэтычных з'яваў, нізкі ўзровень тэарэтычных ведаў вучняў і студэнтаў-філолагаў. А. Рагуля прапанаваў слухачам сваю канцэпцыю перыядызацыі літаратуры на аснове тэорыі нацыянальнага адроджэння.

Цікавымі былі выступленні загадчыка кафедры рускай і замежнай літаратуры Мазырскага педінстытута імя Н. К.

Крупнай Ю. Несцерава «Узнятая цаліна» М. Шалахава і сучасная савецкая проза пра налеты «візацыі», аспіранта МПІ імя М. Горкага Ю. Чарэні «Сацыяльна-псіхалагічны канфлікт і асаблівасці яго мастацкага вырашэння ў сучаснай прозе». Запомніліся выступленні дацэнтаў Мазырскага педінстытута Л. Прашчовіч, Т. Нудзіной і іншых. Абяяваўшы на канферэнцыі не было. Кожнага хвалявала праблема павышэння ўзроўню выкладання літаратуры, выпрацоўкі новых крытэрыяў яе інтэрпрэтацыі.

Выражэннем агульнай трывогі за стан выкладання літаратуры ў школе і ВНУ стала пастанова — зварот удзельнікаў канферэнцыі да выкладчыкаў, настаўнікаў, студэнтаў і вучняў, усіх, каму дарагі лёс слоўнага мастацтва, — кансалідаваць намаганні па пераадоленні стэрэатыпаў і схем, працаваць творча, улічваючы змены, што адбываюцца ў жыцці, не чакаць, што нехта за нас напіша новыя праграмы, падручнікі, а ствараць свае дапаможнікі. Вырашана стварыць пры МПІ імя М. Горкага на базе кафедры беларускай літаратуры метадычны савет, які б кансалідаваў намаганні творчых педагогаў працаваць па-новаму, шкава, неардынарна, які б стаў альтэрнатывай кансерватыўным метадычным службам, што на працягу дзесяцігоддзяў займаліся толькі вывучэннем вопыту настаўнікаў і выкладчыкаў ВНУ, а не аказаннем ім дзейснай і своечасовай дапамогі ў нялёгкай працы.

Удзельнікі канферэнцыі (а іх разам з настаўнікамі было каля 100 чалавек) выказалі жаданне праводзіць такія сустрэчы-абмеркаванні штогод.

Л. ГЛІНСКАЯ,  
аспірантка кафедры беларускай літаратуры МПІ імя М. Горкага, удзельніца канферэнцыі.

Мікола ХАМЯНКОЎ

**Мама**

Зноў у гасцейкі завітала,  
Заглянула ў пакойчык мой:  
Ты мне снілася сёння, мама,  
Сінявокай і маладой.

Зноў спявалі, як колісь, шчасліва  
Прадсвятальных дажджоў капяжы...  
І ты зноўку мяне вучыла  
Самай мудрай навуцы — жыць!

Толькі зроблена вельмі мала,  
Хай не будзе мне гэта віной...  
Ты мне снілася сёння, мама,  
Сінявокай і маладой.

**Бярозкі**

За слупамі бягуць дарожнымі,  
Падймаюцца на груды, —  
Мне без іх аніяк няможна,  
Без бярозак маіх маладых.

Станам — гнуткія,  
Тварам — белыя,  
Даўганосыя, як адна.  
Падступіла з іх самая смелая  
Да аўтобусага акна.

Зашаптала, захвалывалася,  
Як дзяўчо, над сьвітальнай ракой,  
Хвалывалася, усміхалася,  
Узмахнула услед рукой...

Алег КАЦАПАЎ

**Беларусам**

Чаго чакаем мы, сябры!  
Чаго сядзім, чаму маўчым!  
Нас будзяць чуйныя вятры,  
А мы ўдыхаем горкі дым.  
Чаго чакаем мы, сябры!

Чаму не бачаць нашы вочы  
Ні сонца яснага, ні дня,  
Ні неба сіняга, ні ночы,  
Ні ўзлёт крывіцага каня!  
Чаму не бачаць нашы вочы!

Чаму мы здрадзілі табе,  
Зямля пазтаў і паўстанняў!

Чаму забыліся сябе  
У доўгіх прыцемках чакання!  
Чаму мы здрадзілі табе!..  
Чаму!  
Хто скажа мне: чаму!

Ніна ПІНЧУК

**Добры вечар**

Звіняць яблыкі у садзе  
Падаюць у траву.  
Госцейкі бяседа ладзяць,  
Хваляць стравы.  
Туманамі ўслана рэчка.  
Дрэмаюць вербы.  
У паветры пахне грэчкай,  
Жытнім хлебам.

Гаспадыня размаўляла  
З госцейкамі міла.  
Размаўляла-частавала  
Спеваю малінай...  
За акенцам па-над дахам  
Шастаў летні вецер.  
...Добры вечар вам у хату!  
Добры вечар!

**Ты і я**

Ты і я. І нашы мары.  
Ты і я. І нашы словы.  
Ты і я. І нашы рукі.  
Летняй, зорнай ночы споведзь.  
Ты і я. І нашы вочы.  
Ты і я. І нашы вусны.  
Ты і я. Пад крыллем ночы.  
На прасторах беларускіх.

Святлана КАНДРАХІНА

Гукі зямлі заповітай,  
Чуйны ўстрыжаны стан...  
Гэта ў кватэры суседняй  
Іграе сівы ветэран.

Льецца палеская песня  
На пажыццёвай мяжы.  
Гукі сцякаюць балесна  
На донца святой душы.

Не грукнуць бяздумныя дзверы.  
Сцішыцца птушка ў двары,  
Калі ў суседняй кватэры  
Плача гармонік стары.

Эдуард АКУЛІН

**Горад**

Я адвук ад тваіх камяніц,  
ад патрэсканай скуры вуліц.  
Мне бліжэй цішыня старыц,  
што падсвечваюць спеў зязюлін.

Я адвук ад тваіх вітрын,  
сумятні і людскога тлуму.  
Мне радней светлыня калін  
з іх спрадвечна дзявочым сумам.

Я адвук, я адвук, адвук...  
Хоць ты быў мне прыёмным бацькам.  
А ў сэрцы, нібыта цвік,  
вобраз вёскі — мой боль за маці.

Восень прыйшла раптоўна.  
Вецер лісты скамечыў...  
Восень — і плед шыкоўны  
лёг на імшарын плечы.

Восень прыйшла знянацку,  
як тэлеграма ноччу.  
Восень — і час збірацца  
шляхам птушыным крочыць...

Восень прыйшла, і дзякуй,  
што прыкакаць прыйшлося.  
Засцерагальным знакам —  
хутка зіма — мне восень.

**Санька**

Ён жыве каля рэчкі, ля самага моста,  
што вёску адвеку дзяліла з пагостам.  
Худы і маўклівы не — выцягнеш  
свой хлеб здабываў ён за рэчкай —  
рыдлёўкай...

Вяскоўцы лічылі яго дурнаватым,  
бо гора чужое было яму святам.  
Нябожчык у хаце — за ім пасылаюць,  
лепш Санькі магілы ніхто не капае.  
Ён сёння услед мне глядзеў  
падазрона,  
затым усміхнуўся усмешкай Харона.

**А** ТАБЕ, напэўна ж, вядома гэтае шыбенічнае адчуванне, калі на самым доўгым, на самай першай дрыготкай залацінцы дня, — спіцца і не спіцца, сон прыходзіць і няма ніякага сну; калі раптам няма чым дыхаць і табе пачынае здавацца, што сэрца распухае, пачварна разрастаецца, робіцца вялікім і балотна-мяккім, як тая (дзіцячы ўспамін) чырвоная падушка, што выпала з цыганскага возу і, нікому ўжо не патрэбная, абскубленая вераб'ямі і абсмоктаная жабамі, ляжыць у калюзе, набракае вільгаццю і небам;

калі хочацца крыкнуць пра сваё сэрца: яно мяне душыць! Але замест крыку нядамілівага вусны зусім спакойна вышэптваюць амаль фатальную фразу: «Дык гэта ж і ёсць яно, набліжэнне да смерці!...»

Каб пазбавіцца і ад гэтага ледзянога адчування, мы ляцім у Грэцыю, у кананічную для ўсёй Еўропы Грэцыю; мы ляцім на сваю святочную праграду, імкнёмся да маслінавага паветра еўрапейскага поўдня.

Нашы цэлы ператворацца ў самыя тонкія струны, а душы — у самыя пранікнёныя гукі.

Усе альфы смутку стануць амегамі радасці; усе здзіўленыя воклічы забудуцца, акрамя самага чыстага здзіўлення: «Божа...»

Як малое лашчыцца да маці, шукае абароны і цеплыні, так будзённая Еўропа — гэтае звышцывілізаванае дзіця — туліцца да святочнай Грэцыі, да яе прыцягальнай даўніны, ратуючыся ад духоўнай пагібелі.

Еўропа малітоўным шэптам успамінае заветы Элады: культуру трэба ставіць вышэй за цывілізацыю, а цудоўнае ахоўваць ад звычайнага.

І мы, трывалая часцінка будзённай Еўропы, ляцім у Грэцыю, каб яшчэ і пакаяцца, па-дзіцячы прызнацца, што часцей за свечку запальваем электрычную лямпачку, часцей за Евангелле чытаем газету.

Пані Грэцыя, даруй нам і, як вуснам віно, дай нашым душам цудоўнае.

Цэлафанава патрэскаючы, у нашу кроў паволі ўваходзіць дзесяцікіламетровая вышыня. Усе яе марозныя туманы, ледзяныя воблакі і паветраныя плыні алкагольна падступаюць да пацяжэлых скроняў.

Прэм'ерныя каўнерыкі сцюардаў і дымакасметычныя элігантнасць сцюардэс дбайна ствараюць напэўнасны цывілізаваны нябыт. Наша стомленасць і наш вандроўны неспакой, імгненні, што прамінулі, і тыя імгненні, якія не паспелі надысці, — плаваюць у каламутным акварыуме гэтага нябыту, трывожна пабліскаючы, як луска падманутай залатой рыбінкі.

Чалавек на зямлі і чалавек у небе — розныя істоты; на зямлі ён — гаспадар, у небе — госць.

Яго мала сучае большая цывілізаванасць неба, заснаваная на біблейным сведчанні: згодна першай кнігі Майсеевай, Бог спачатку стварыў неба, адкуль і вынікае, што засваенне неба пачалося раней, чым каланізацыя зямлі...

Мы — у небе.

Ты просіш цыгарэту, і ў сапфіравым агенчыку запальнічкі твай антыкварны голас набывае контур абсалютнай чысціні, як мармуровая ваза, амытая эгейскаю хваляй.

Далёка ўнізе — мора.

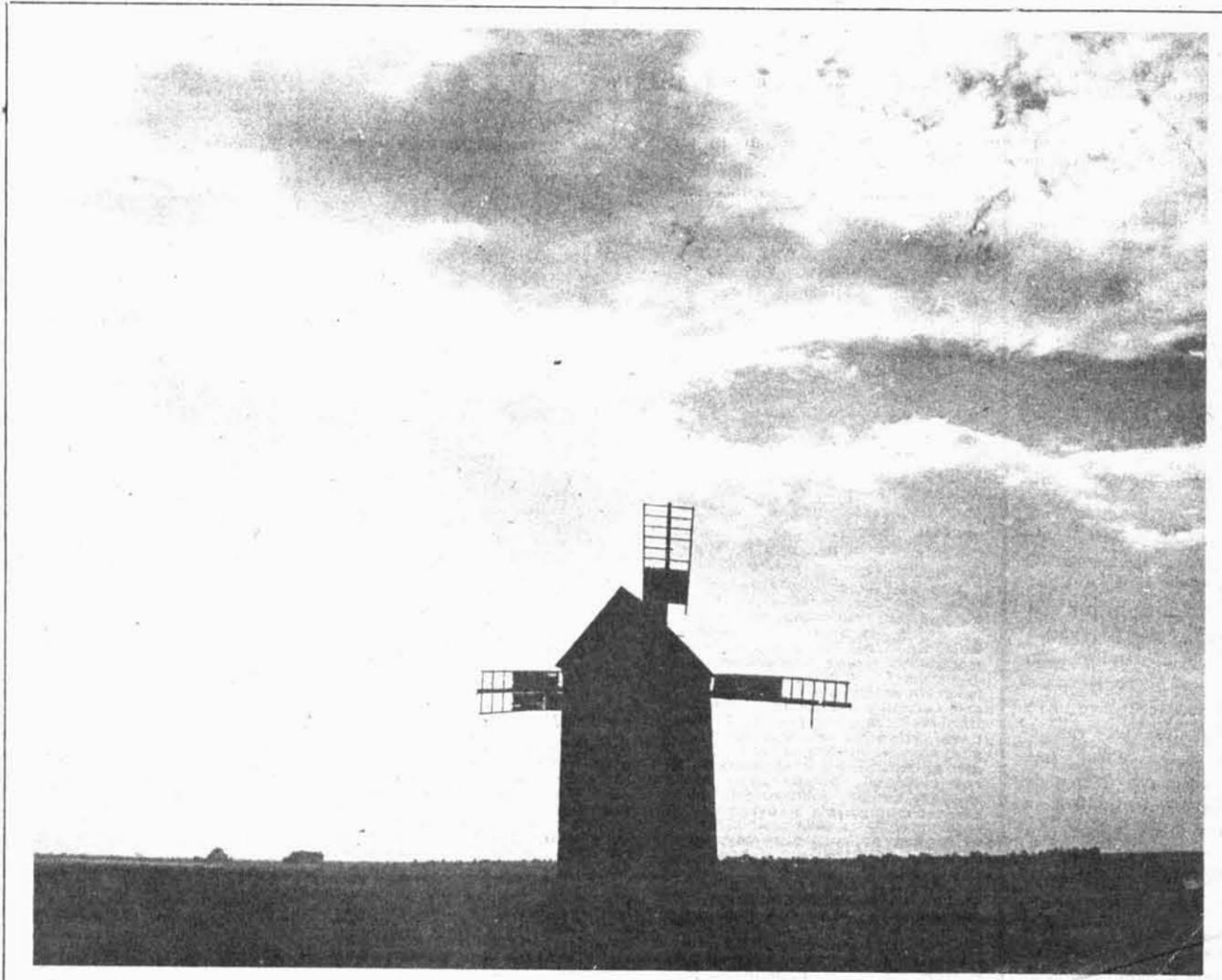
Высокі голас эгейскае вады перамагае свой уласны шум, нібыта яна, цёплая марская вада, вымаўляе сарнорныя зычныя.

Надыходзіць небаструннае заспакаенне, і я пачынаю прывыкаць, паступова прызвычайвацца да цябе, да твайго навалічнага водару. Але ж не, гэта не толькі твой водар, не адной табе ахвяраваны абставінамі журботны пах.

Так пахне і маладое бярозавае лісце, гвалтоўна кінутае ветрам на сірочы алтар пакінутай палескай цэркаўкі.

І гэтак жа пахне святло кожнай нараўлянскай раніцы. Гнанае паляшудкім болям, ляціць яно за Карпаты, за Альпы і дзе-небудзь у Верхняй Савой зіхотка падае на старанна дагледжаны, некалі працавіты нож музейнае гільяціны.

Ды не пра яе, далёкую музейную гільяціну (тое далёкае яшчэ будзе), — я апаздаю пра блізкае, роднаснае



Спакой.

Фотаэціюд А. КЛЕШЧУКА.

нашаму вандроўнаму настрою. Пра жывеньскую веранду, у якой стаяць на падлозе, дарэмна чакаюць людзей ужо нікому непатрэбныя слоікі з малінавым сокам, а за тонкай, як струна, сцяною ў мядовым гародчыку, паміраючы, зламаныя сцяблінка вербены жаліцца соннай кітайскай ружы на свайго няшчаснага каханка, на п'янага Палевіка — на нябачнага чалавечаму воку палескага фаўна. Ён толькі што быў у гародчыку, але нават і не зірнуў на няшчасную вербену, адно патаптаўся на градзе і, пакінуўшы ў паветры пякучы пылок смутку, скокнуў на высокі плот — палюць адпачываць у свае любыя палі.

Кветкі ў гародчыку, ад страху паліленыя долу, з палёгка ўздыхнулі,

маладзіковая сляза; капрызлівае, як вузел, у які непаруўна спляліся гітарныя струны і сцяблінны ружаў.

І я дакранаюся да цябе ўсім сабой, як дакранаюцца ўдзень да святла, а ўночы — да цемры.

Я — закаханы, і мая закаханасць не абяжарана сямейнаперспектыўнымі абавязкамі, рытуальнымі абяцаннямі. Вольная, яна ніколі не здрадзіць волі.

Я не хачу, каб закаханасць перарастала ў каханне.

Каханне — пачуццё тупіковае, таму я баюся кахання. Над ім злавесна пацпеваецца асінавае лісце нянавісці.

Дык будзь жа вечнай, мая закаханасць, узгадаваная мудрымі анакрэонтыкамі, чый паззіяй салодка наталяюцца мае вясёлыя дотыкі да тваіх рук, да тваіх ног і да твайго лона.

то хоць бы меціну ад яго, ледзь заўважную аксамітную плямку на пенталійскім мармуры ранішне-ўсходняга пронаосу.

А яшчэ мы ўбачым ката — чорнага, худага ката і здагадліва ўсімхнемся: на Акропалі ёсць мышы!

Кот будзе йсці па-шляхетнаму павольна, на забываючы штохвіліны абнохваць кожны музейны камень. Дарма хвалявацца, — нягледзячы на ўсю сваю пужлівую чарнату, нашай дарогі ён не перабяжыць, скокне на ўдалелы фрагмент калоны і звесціць доўгі, як дубец, хвост на кудзер іанічнай капітэлі. Пасля, — нічога так і не ўпаляваўшы, — кіпцюрыстым каменем сарвецца з усходняга схілу Акропаля, і яго паглыне Плака —

кненне быць з табой, ты пацалуеш мяне, а пасля надта ж сур'ёзна, нібыта ніякага пацалунку й не было, пашкадуеш апошняю Апалонаву прарочыцу — Піфію, пашкадуеш, як сваю няшчасную сяброўку, што пасля вялікай славы і багацця раптоўна спазнала не проста выгнанне і страшэнную галечу, а найбольшы (ты ўпэўнена ў гэтым!) здэк. Так, найбольшы, бо яна была апошня — апошнім жа заўсёды выпадаюць нечалавечыя пакуты.

Гісторыя падказвае: за хрысціянскімі часамі рымскага імператара Феадосія I дэльфійскі аракул быў забаронены, як паганскае з'явішча, і таму йсці да Піфіі, шукаць у яе дапамогі зрабілася вельмі небяспечна.

Горкая мера пакут, зведаных апошняй Апалонавай прарочыцай, яшчэ не вызначана ні гісторыкамі, ні паэтамі.

І сапраўды ж, ці не шкада яе — гэтую магічную істоту, гэтую выдатную актрысу, якая, выкрываючы прарочыя словы, здзіўляла галоўнае — супакойвала людзей, рабіла блізкай і зразумелай будучыню, шчыра служыла Апалону і ягонаму дрэву — лаўру.

З вуснаў Піфіі і з яе прарочтваў ніколі не выветрываўся пах святога лаўровага лісця.

І мы будзем падарожнічаць пад лютым знакам Апалонавага дрэва.

Вобраз вечназалежнага міжземнаморскага лаўра адновіць у памяці радок назіранне Уладзіміра Дубоўкі: «...поўдзень, у лаўры спавіты», і праз гэты экзатычны радок мы ўспомнім усю здзіўлівую спрэчку маладога ўзвышанца з магутным класікам: «Джордж Байран! Вы йшлі бараніць не грэкаў, а грэцкія міты. Вяла вас ангічанна ніць на поўдзень, у лаўры спавіты... Джордж Байран! Мінула даўно ўся гэна рамантыка ваша, а з грэкамі туркі ў адно для кухань лаўровы ліст важаць...»

Мы ўбачым і грэкаў, і туркаў, якія разам «лаўровы ліст важаць», і грэкі будуць падобныя на туркаў, а туркі на грэкаў.

У гандляроў заўсёды аднолькавыя тавары.

«Пані Грэцыя, — спытаемся, — а дзе твае сённяшнія выдатныя філосафы і паэты?»

«Ды вось яны», — пажартуе пані Грэцыя і пакажа на гандляроў.

Мы ўбачым вавілонскі тысячакрыкі тэатр гандлю — цікавы нават самай нязначнаю сваёй мізансцэнаю: на афінскай вуліцы Нічыпароў белы чалавек прапануе баскетбольнаму негру белыя шкарпэткі. «Пэнц тысёнц», — прасіць белы чалавек. Пакупнік не разумее і няўцямна ківае кучаравай галавой. Тады замест элітарнага «пэнц» белы чалавек вымаўляе дэмакратычнае «файф», і гэтак зразумелае «файф», вядома ж, выратаўвае...

У Пірэі, прыафінскім кірмашаварацкім порт-мястэчку, малінава-бронзавыя гандляры амаль жабрацкімі жэстамі і тужлівымі галасамі, поўнымі ржавага металу і басконцага спадзявання на ўдачу, ледзьве не становячыся перад намі на калені, будуць упрошваць купіць у іх хоць якую-небудзь рыбіну ці жменю ружовых крэветак.

Але што адчайныя просьбы і крыкі няшчасных рыбінаў? Хіба вартыя яны будучы нашыя ўвагі, калі амаль побач з іхнімі слязімі, густа абкладзенымі кавалкамі сіняватага лёду, прылаўкамі, у цеснай затоцы Сароніка з'явіцца пад белым ветразем старажытная ўнірэма. Яна марудна выпльве з-за непаверотнага тулава сучаснага танкера, пакажацца ўся як ёсць: з намаляванымі драпежнымі вачыма і з крута загнутым угару жоўтым хвостом, таемная марская істота з магутнымі плаўнікамі-вёсламі — па дваццаць на кожным борце.

Над ёю, апетай ананімнымі аўтарамі вандроўных перыплаў, пачуецца пакутлівы скрогат галерных ланцугоў сёрака, і заскуголіць калючы араўійскі пыл. А пад ветразем, пераплеценым смалёнай вярвоўкаю на квадрацы, мы раптам убачым юную грачанку і... ашуканыя праз Пушкіна... страшэнна здзіўміся: гэтая калежанка харытаў, нягледзячы на сваё манекеннае характэр, такая звычайная з выгляду, што напроці любой нашай славянскай ружы — зусім як безназойная кветка.

У гарах Факіды табе захацецца ўбачыць лаўровы лістапад, апынуцца ў завеі кухоннага, цёмна-зялёнага лісця.

Леанід ДРАНЬКО-МАЙСЮК

# РАТАВАННЕ ГРЭЦЫЯЙ

ego-essal



бадзёра заварушыліся, а сонная кітайская ружа так і не працнудася, так і не пачула перадсмяротнае жалыбы безнадзейна закаханай вербены.

Я апавядаю, але ты не слухаш і не глядзіш на мяне, і не адчуваеш майго шалёнага спакою.

Тысячы феэрычных слоў нараджаюцца ўва мне, тысячы неверагодных вобразаў. І ўсё гэта адначасова. Я разгублены, я згубіў іхнія таленавітыя пачаткі і геніяльныя завяршэнні. І, як у неахопнай гісторыі старажытнай Грэцыі, вельмі цяжка адрозніць міф ад праўды, а праўду ад легенды (на гэтай цудоўнай механіцы і заснавана наша ўяўленне аб Эладзе), так зараз і ў маёй душы зусім немагчыма сапраўднае аддзяліць ад прыдуманнага, вымаўленага ад напісанага.

Немагчыма!

І гэта выратавальная немагчымасць, бо ўсе мае пачуццёвыя супрацьлегласці, уся мая алкагольная праўда, перакрываючыся цвярозым фальшам, дапамагаюць мне ў маім бяскрыўдным донжуанстве — ствараць свята табе адной.

Табе адной!

І таму я хачу глядзець толькі на цябе — на твой лёгкі матыльковы шалік, на тваю доўгую сукенку, у якой пазнаю тэатр, ягоную заўсёды патаемную заслонку, мімаходзь думаючы, што ў міні-сукенках тэатра мала і вельмі багата кабарэ.

Мне хочацца глядзець на цябе і маўчаць, глядзець бясконца; глядзець і нават не думаць, нічога не чуць, зусім не рухацца, слепнуць ад цябе, як слепне, не страчваючы зрок, мужчына, ператвараючыся ў хлопчыка.

Мне хочацца бачыць, як тоне ў бяздоннай плыні ачышчальнай эротыкі маё шчаслівае сэрца.

Прагну, каб ты высокая апаніла маё ідылічнае донжуанства, якое ці не самы надзейны доказ таго, што я — жыву!

Мы сядзім побач, гэтак блізка, што фізічна пераходзім адно ў аднаго. Нам не перашкаджае адзенне, і паміж намі няма ніякае мяжы, ніякай бачнай лініі, як паміж кветкамі ў вазе.

Ты просіш віна, і я частую цябе чырвоным віном, але не таму, што мне хочацца, каб ты піла, а толькі таму, што мне падабаецца, калі твае вусны пахнуць віном.

Мне падабаецца, калі, расказваючы пра нешта, ці проста смеючыся, ты дакранаешся да мяне, не рукамі — вуснамі, і пакідаеш на маёй цвярозай шчаці віны слядок вінаграднага пацалунка.

Пачынаю разумець: мне патрэбна твая заўсёдная прысутнасць, тваё вечна новае цела — дасканалае, як арфічны палёт лебедзя; наўнае, як

насьць, узгадаваная мудрымі анакрэонтыкамі, чый паззіяй салодка наталяюцца мае вясёлыя дотыкі да тваіх рук, да тваіх ног і да твайго лона.

Як Юная Парка, ты хацела застацца нявінніцай.

Пасля Чарнобылю ты не толькі баялася нараджаць — нават не хацела ведаць мужчыну.

І вось мы ляжым у Грэцыю, мы хочам увайсці ў гэтую краіну, як у чыстую ваду, каб змыліся ўсе нашыя страхі і забавоны, усе нацыяны бяссонныя ночы і галавакружныя дні. Мы верым — у Грэцыі такое магчыма, бо ўся яна — Кастальская крыніца.

Мы будзем вандраваць па гэтай зямлі, не замінаючы нікому — так, як сонечныя паруснічкі вандруюць па іконе.

Мы будзем губляць свае целы і знаходзіць свае душы ў незлічоналітарным храме старажытных напамінаў, імя якому — Афіны.

Ты ўспомніш, як не спадабаліся Афіны святому апосталу Паўлу, ды я супакою цябе: Павел жа наведваў Афіны дахрысціянскія і зусім праўдзіва тое, што гэты горад здаўся яму прыстанкам ідалаў.

Павел любіў не храмы, а нябёсы над храмамі, таму лёгка ўявіць, як абурў яго Парфенон, што нават і сёння прымушае грэшнага чалавечка забываць пра нябёсы.

Па дарозе на Акропаль зойдем на тайфунны рынак Монастыракі, дзе можна ўмомант звар'яцець, але ў наступны момант без аніякае тэрапіі вярнуцца да поўнага здароўя.

Тут можна набыць ключ да замка, што вясіць на райскай браме, купіць палатняную вопратку анёла і ядвабныя ўборы д'ябла.

Тут можна, як у кавалак шорсткай мешкавіны, закруціцца ў густы, непрадыхны шум.

Тут ёсць храм, царква святога Піліпа — надзейнае сховішча спакою. Гандляры заходзяць сюды ненадоўга, на некалькі хвілін — памаліцца і проста адпачыць.

З Монастыракі вочы цягнуцца да Акропаля, на якім адкрываецца ва ўсім сваім разбурана-пластычным характэме мускулісты атлет гісторыі — Парфенон.

Мы падымемся на Акропаль, і я раскажу табе пра адну ластаўку, якая бесклапотна летавала ў банартысцкім Парыжы перыяду другой імперыі, а ўсе невыносныя халады перабывала тут — у дэмакратычных Афінах. Яна рабіла кубельца на самім Парфеноне і любіла пра гэта пашчабтаць, пахваліцца іншым парыжскім ластаўкам. Яе залісты шчэбет аднойчы пачуў Тэафіл Гаце. Паэт быў закаханы ў Эладу, таму ластаўчын узнёсла апавяд пра цудоўнае жыццё на Акропалі ператварыў у ідылічны верш.

Мы знойдем тое гняздо, блізкае да сонца. Калі ж не само гняздо —

раён старых Афінаў.

Каля тэатральных руін Парфенона, сярод якіх і да сёння блукае элегічны цень Фідыя, мая закаханасць набудзе геаметрычны спакой, і на ўсе твае пытанні я здолею адказаць не проста дакладна, а з матэматычнаю пэўнасцю.

Каля тэатральных руін Парфенона я здолею табе растлумачыць незразумелае апакаліптычнае патрабаванне: узяць і з'есці разгорнутую кніжку.

Не здзіўляйся, калі на Акропалі пачуеш слёзныя міноўныя ўсхліпы. Гэта Парфенон, уздыхаючы, будзе апавядаць пра сваю трагедыю, пра сваю амаль невылічную хваробу: пачварны бог сучаснай індустрыяльнай міфалогіі Нефас, выпускаючы з пашчы пыл, дым, сажу, попел і серу, змешаную з вадой, ператварае старавечны мармур у вапну...

Парфенон, чым цнатлівым святлом напоена ўсмішка і кожнай беларускай дзяўчыны, жаліцца-плача ўжо не адно стагоддзе, і ягоныя горкія мармуровыя слёзы, скрозь раскіданыя па Акропалі, не высыхаюць.

Грэцыя не хавае сваіх слёз, не ўтойвае ні вялікай, ні малой бяды.

Мы будзем прыпыніцца каля падарожных каплічак, глядзець на журботныя маленькія іконы, а таксама на фотаздымкі тых няшчасных вандроўнікаў, што загінулі тут, на дарозе, магчыма, не паспеўшы нават падумаць пра смерць.

Моўчкі мы раскажам ім пра свой боль і страхі.

Хай яны паслухаюць нас і выкарыстаюць святое права мёртвых — права супакоіць жывых.

У Дэльфах дахрысціянскія сцэжкі прывядуць нас на бізлюдны, каменны іпадром, што ўзвышаецца над піфійскім тэатрам і адноўленым дарычным храмам Апалона.

Нашую адзіноту і шчаслівую адасобленасць будзе ахоўваць заснежаны Парнас, той самы казачны Парнас, на які ўслед за паэтамі ўзлез аднойчы й непаэт, наш кемлівы палясоўшчык. Аднак ні паэтаў, ні вясёлага палясоўшчыка Тараса мы не ўбачым, убачым на самым версе толькі блакітна-прыцмелы снег. Супакоімся: некалі ж і Байран на гэтай святой гары бачыў тое ж. Парнас, па сведчанні вандроўнага лорда, быў «увянчаны снегавай каронай»!

Я гатовы паверыць: гэтая карона з часоў Байрана не мянялася, заставаўся такая ж самая — недасяжна-халодная і блакітна-прыцмелая.

І тут, на бізлюдным парнаскім схіле, паўней адчуўшы маё непераможнае жаданне, маё заўсёднае ім-

Радок Байрана, перакладзены Р. Бардуліным.

(Працяг на стар. 10—11).

# КАСЦЮШКА І ФАРТЭПІЯНА

З музычнага архіва

У «ЛіМе» за 27.07.90 г. быў надрукаваны цікавы і інфармацыйна ёмісты артыкул Кастуся Тарасава «Айчына абаронцам сваім», прысвечаны паўстанню 1794 года і ў прыватнасці яго герою — Тадэвушу Касцюшку. Прачытаўшы яго, я ўспоміла, як у час збору матэрыялу па гісторыі музычнай культуры гарадоў Беларусі XVIII ст. не раз сутыкалася са звесткамі, што маюць дачыненне да жыцця легендарнага паўстанца і дапаўняюць яго партрэт некалькімі, мабыць, нечаканымі рысамі.

Справа ў тым, што Касцюшка быў не толькі даравіты палкаводзец, але і здольны музыкант-аматар. Паводле сведчання гістарычных крыніц, ён добра граў на клавікордзе і фартэпіяна і нават спрабаваў складаць музыку для гэтых інструментаў. У канцы XVIII ст. (дакладная дата, на жаль, невядомая) з-пад ягонага пяра выйшаў Паланез для голасу і фартэпіяна. Мяркуючы паводле тэксту («Падарожжа нам тваё не міла, ці не лепей у дому была», — прыкладна гэтак можна перакласці з польскай яго першыя радкі), твор быў задуманы як свабоднае музычнае «бывай» родным і блізім перад развітаннем. (Як, дарэчы, тут не ўспомніць славу паланез-«развітанне» другога ўдзельніка касцюшкаўскага руху — Міхала Клеафаса Агінскага).

Нягледзячы на сумны, трывожны настрой, якім прасякнуты вершаваныя радкі касцюшкаўскага твора, музыка не нясе слухачу пацужы тугі і безвыходнасці. Наадварот, яна быццам дае надзею на лепшы час, што прынесе перамогу над акалічнасцямі і сустрэчу з сябрамі.

Адначасна, што гэты твор мае для нас не толькі чыста гістарычную каштоўнасць. Разам з паланезамі іншых кампазітараў-аматараў Беларусі — Мацея Радзівіла, Осіпа Казлоўскага.

Міхала Агінскага — ён паўстае яркім сведчаннем далучанасці нашага музычнага мастацтва да працэсу пераасэнсавання жанру паланеза, пераўтварэння яго з уласна танца ў псіхалагічна завостраную паэтычную карціну, якая ва ўсёй велічынцы сваёй паўстане пазней у творчасці кампазітараў-рамантыкаў, і ў першую чаргу — Фрэдэрыка Шапэна.

І яшчэ. У артыкуле К. Тарасава прыведзены некалькі куплетаў песні, што спявалі беларускія жаўнеры. Да гэтага прыкладу дадам звесткі пра дзве звязаныя з імем Касцюшкі песні, распаўсюджаныя на Беларусі ў канцы XVIII і ў XIX стст. Тэксты іх, змешчаныя ў «Дзёніку Познаньскім» за 23 сакавіка 1882 г., магчыма, вядомыя тым, хто цікавіцца гісторыяй нашага краю (прыгадаю — «Слаўна Вільна, слаўна Гродна» і «Наш Касцюшка слаўны быў, маскалёў ён добра біў»). Што ж датычыцца музыкі, дык апошняю песню мне ўдалося знайсці, гартаючы зборнік маршаў і песень Войска Польскага з канца XVIII — пачатку XIX ст. «Касцюшкаўскі марш II» — пад такой назвай надрукаваная яна тут у пералажэнні для голасу і фартэпіяна. Праўда, зараз цяжка меркаваць, ці менавіта гэтая мелодыя была распаўсюджаная на Беларусі (магло стаць, што вершаваныя радкі распяваліся і на іншы матыў), але факт папулярнасці і шырокай вядомасці песень на гэты тэкст, што трапіў у зборнік, які вытрымаў некалькі выданняў, не выклікае сумненняў.

Падкрэсліваю, што прыведзеныя звесткі здабытыя мною ў час франтальных пошукаў матэрыялаў пра музычнае жыццё XVIII ст. на Беларусі. І хто ведае, колькі цікавага ўдалося б знайсці, калі б касцюшкаўская спадчына вывучалася мэтанакіравана, намаганямі гісторыкаў розных галін культуры.

Вольга ДАДЗІЕМАВА.

## Marsz. Kościuszkowski II.

Музычны тэкст:

*f. marcato*

Nasz ko ściusz-ko do - bry był Bo mo ska - li do brze był

Już ko ściusz-ki nie ma my Ra - dy no bie nie da - my

# Ратаванне Грэцыяй

(Пачатак на стар. 8—9).

Зялёны без адзінай жоўтай плямінкі лістапад! Такое свята надзвычай дзівоснае для нас, выхаванцаў класічнай восні.

Некалькі лаўровых галінак будучы памінальна ляжаць у пыльнай каменнай чашы, у якую тысячагоддзямі набягала ачышчальная вада з Кастальскае крыніцы.

У гэтую чашу іх выпадкова занёс вецер, ці, можа, нейкі памомнік ушанаваў мёртвую крыніцу.

Але больш верагодна, што лаўровыя галінкі вінавата паклаў у памяць пахлаўвай німфы Касталі сам Апалон.

Нашую любоў да цябе, пані Грэцыя, нашу захопленасць, вядома ж, будучы ахоўваць зэўзоны — твае высякі, па-балетнаму зграбныя прыга-

## Музыка

# БУДЗЕ БЕЛАРУСКАЯ «ХАВАНШЧЫНА»?

Не люблю гэтых параўнанняў. І прагнозаў у творчасці не люблю. Але вызначэнне «беларуская «Хаваншчына» будучай оперы дала не я. «Гэта наша беларуская «Хаваншчына», — сказаў адзін вельмі сур'ёзны і разумны чалавек, «спявак, пасля таго, як палова новага твора была паказана ўлетку на мастацкім савеце ДАВТА. А «тэатральны тэлеграф» не надта хутка, ды, спадзяюся, без скажэнняў, перадаў тое і мне.

Дык гаворка — пра што? Пра оперу «Князь Наваградскі». У новым для сябе жанры дэбютуе Андрэй Бандарэнка, малады кампазітар з Гродна, на чые імля «ЛІМ» неаднойчы звяртаў увагу сваіх чытачоў. Аўтар лібрэта (паводле аднайменнай п'есы Л. Пракопчыка, якая ставілася на гродзенскай тэатральнай сцэне) — Вольга Іпатава, сталы і рознабаковы літаратар. Для яе праца над операй таксама дэбют. Вопыт двух дэбютантаў злучае і нарэшце ўз'яўлена рука вядомага практыка музычнай сцэны — рэжысёра Сямёна Штэйна: ён і будзе ставіць новую оперу.

Мне пашанцавала заспець усіх траіх за супольнай працай, па назіраць, патурываць іх пытаннямі і пад час прыезду кампазітара ў Мінск, вядома, кабінетнага дапрацоўка клавіра — не тэатральная рэпетыцыя з артыстамі. Але ўжо тут зараджаецца відвішча і, галоўнае, дух твора...

В. Іпатава. У дадзеным выпадку ініцыятарам выступіла Міністэрства культуры, якое ўсе толькі крытыкуюць. Да мяне звярнуліся, угаворвалі... Праўда, доўга ўпрошваць не трэба было, таму што гістарычная тэма сама па сабе для мяне вельмі дарагая. І п'еса Пракопчыка для мяне цікавая тым, што яна гаворыць пра адзін з самых цёмных і самых незразумелых этапаў нашай беларускай гісторыі — пачатак утварэння Вялікага княства Літоўскага з першай сталіцай у Наваградку, Новагародку — я сказала б, так лепш, таму што «Новагародак» — гэта стара-

жытны варыянт назвы горада. І дзве магутныя асобы існавалі ў тым часе і зрабілі вялікі ўплыў на гісторыю — гэта Міндоўг і сын яго Войшалк... Паводле сённяшніх здагадак Ермаловіча Літва старажытная была ў раёне Слоніма, Карэліч, а Карэлічы — мая радзіма. Вось і дадатковая падстава для працы, для таго, каб я ўявіла сабе на гэтых палях, на гэтых узгорках, у гэтым месцы ўсё тое, што разыгралася ў п'есе Пракопчыка, у якую, магу сказаць, я ўклала цяпер шмат і свайго ўласнага бачання гісторыі, тых падзей.

Чаму міністэрства запрапа-

павала рабіць лібрэта з «чужой» п'есы? Відавочна, што нацыянальнае адраджэнне па трабуе і нейкіх нацыянальных спектакляў. Драматургічны твор на гістарычную тэму, апрабаваны, успрыняты публікай ужо быў: «Князь Наваградскі». У міністэрстве, відаць, палічылі, што перш чым заказваць «ката ў мяшку», лепш узяць ужо вядомае і апрабаванае. Усе мы творцы, усе вельмі хвалява і ставімся да такіх прапаноў: маўляў, чаму гэта мне чыюсьці п'есу, я і сама, можа, п'есу напішу. Але ў дадзеным выпадку я згадзілася, таму што п'еса мне падабаецца, нават больш скажу: цяпер раблю ўсё, каб знайсці дакументы па гэтай эпосе і для свайго ўласнага будучага твора.

Працуючы над лібрэта, я выйшла на абсалютна незнаёмае для сябе поле, хацелася паспрабаваць свае сілы, і вось спрабую...

С. Штэйн. Я таксама пачну як ні дзіўна, з Міністэрства культуры Беларусі. Аднойчы затэлефанаваў да мяне У. П. Рылатка. І кажа: «Ёсць такі кампазітар, у Гродне жыве, — Бандарэнка. Ён пачаў пісаць оперу. І мы вельмі зацікаўле-

## Думка чытача

# РУКІ ЎГОРУ?

Колькі гадоў таму мы назіралі, як з экрану не сыходзілі станоўчыя героі, якія датэрмінова кавалі чарговую пяцігодку ў жудаснай барачы з дробнай бюракратыяй — натуральна, пры падтрымцы мудрых партыйных правядыроў рознага калібра. Святое месца пустым не бывае, і цяпер па тых самых экранам такім ж згуртаванымі шэрагам пад грукат страляніны ці трэск мэблі маршыруюць фірмова «прыкінутыя» каратысты, якія ліха трушчаць сківіцы то парушальнікам сацзаканнасці, то, наадварот, яе абаронцам — у залежнасці ад галоўнай ідэі фільма.

Дарэчы, пра тую самую ідэю.

Няцяжка ўгледзець заканамернасць у тым, што апошнім часам па кінатэатрах краіны праходзіць асабліва шмат фільмаў, якія так альбо іначай маюць сутыкненне чалавека звычайнага з праслаўтай мафіяй. Нічога дзіўнага: існаванне апошняй у нашым грамадстве «развітога сацыялізму» так доўга замоўчвалася, што цяжка

папракнуць кінематографістаў, якія дружна ўзяліся асвятляць гэтую тэму, як толькі забарона была знята. Да таго ж само па сабе гэта і няблага: трукавы, дынамічны — словам, відэішчыны фільм — якраз тое, чаго нам, гледачам, доўга не хапала. Нядзіўна таму, што народ валам валіць на ўсялякага роду «Злодзеяў у законе», «Белых варон» і г. д.

Здзіўляе іншае: чаму так многа людзей выходзяць з прагляду гэтых (нібыта чыста забаўляльных) кінастужак не ў гуморы? Я б нават сказаў — у засмучэнні.

Мне здаецца, справа тут нават не ў багаці таго «чарночця», якім перанасычаны ўсе пералічаныя і многія падобныя да іх фільмы — гэтым нас ужо не здзівіш. Рэч у іншым — у тым, што незалежна ад таго, як закручваецца і раскручваецца сюжэт, любы з гэтых фільмаў канчаецца блага. І блага... менавіта для нас, радавых грамадзян, для пераважнай боль-

шасці насельніцтва, якое не адносіцца ні да правапарушальнікаў, ні да праваабаронцаў. А заключаецца гэтае «блага» ў тым, што ў фінале літаральна ўсіх вышэйпрыгаваных твораў кінамастацтва перамагае зло. У асобе той самай мафіі, якая на экране штораз аказваецца... несмяротнай. Як бы ні змагаліся з ёй доблесныя «афганцы» («Белыя вароны» і «Шакалы»), беззапаветныя міліцыянты («Злодзеі ў законе» і «Кодэкс маўчання») і нават непаўторныя агенты КДБ («Жывая мішэнь»). А адсюль і мараль, якая настойліва ўбіваецца ў нашы, глядацкія галовы нашымі ж, айчыннымі кінематографістамі: здавайся, хлопцы, — калі ўжо прафесіяналы з гэтай нечысцю нічога зрабіць не могуць, дык вам і зусім лепш не высувацца.

Не буду сцвярджаць, што менавіта гэтую мэту праследуюць сваімі творамі нашы кінадзеячы. Але ж аб'ектыўна якая таякі эффект — поўнае маральнае разбярэнне перад злачынным светам — іх прадукцыяй і дасягаецца. Таму што існуе такая рэч, як сацыяльны стрэатып — устойлівае сукупнасць уяўленняў, якія складаюцца з ідэалагічнай і палітычнай падставы ўласнага вопыту і (падкрэсліваю!) з дапамогай крыніц інфармацыі, адной з якіх кіно безумоўна і

жуны-гвардзейцы, узброеныя карабінамі.

Іхняе адзенне — карнавальны жывапіс!

Сінія або святучна-белыя світкі-фустанэльы; лёгкія чырвоныя чаравікі, густа падбітыя цвікамі, а зверху аздобленыя чорнымі пушыстымі пампонамі; чырвоныя фескі, з прышытай да іх доўгай да самага пояса чорнаю стужкай...

У Афінах, у таверне «Новы кароль» амаль у гэтых уборах выходзяць на эстраду танцоры з фальклорнага ансамбля...

У любую краіну можна ехаць аднаму, але сюды, у Грэцыю, трэба ехаць

з той жанчынаю, якая падабаецца, — толькі з той жанчынаю, цалуочы якую, дакранаешся як да жывой плочкі і да яе завушніцаў, пярсцёнкаў, ланцужкоў...

Вандруючы самоту мужчыны вразумеюць паўсюль, але тут, у Грэцыі, — не. Само гэтае неба адірочвае ўсялякі пурызм і патрабуе закаханай суладнасці душ і закаханай суладнасці целаў.

На акадэмічна статуарным беразе Карыфскага заліва мы адчуем лацінскі дух Іанічнага мора і развеем прывідны спалох аліўкавых дрэў. Спалох перад нашымі паўночнымі халадамі.

ня, каб гэта опера прагучала ў нашым акадэмічным тэатры. Дык хай бы вы пазнаёміліся? Я нічога пэўнага не адказаў, пра сябе думаючы: «Ды не, я ўжо столькі паставіў беларускіх опер, можа, больш не брацца, але пазнаёміцца — чаму б не пазнаёміцца? А калі пазнаёміцца з Андрэем, з Вольгай, дык падумаў, што новая работа можа стацца цікавай творча. Андрэй Бандарэнка вельмі самабытны кампазітар, які гаворыць сваёй мовай, вельмі моцнай мовай, дзе спалучае адчуванне сучаснага жыцця з мелодыкай, з класічным, нейкім грунтоўным традыцыйным падыходам, чаго вымагае дадзены тэма. Вольга Іпатава не толькі чароўная жанчына, цікавы літаратар, але і вялікая разумніца і знаўца тагачаснай эпохі. Таму я з цікавасцю ўключыўся ў працу з тым, каб уся пэўныя, закладзеная ў лібрэта, уся музычная драматургія, прапанаваная аўтарам, — каб сыходзілася гэта ў паныце оперы, вызначанае Вердзі як «сцэнічная музычная драма».

Цяпер, калі закончаны клавір, ідуць прыватныя заўвагі, дапрацоўка, я магу сказаць, што, бадай, мы апраўдаем намер міністэрства ды прагу тэатра, які патрабуе такіх вострых творцаў сёння. Канечне, гісторыя, памяць, культура мінулага, — гэта ўсё вельмі важнае ў творы. Але самае галоўнае, мне здаецца, што ёсць у «Князі Наваградскім», — вельмі сучасныя сёння тэма здрадніцтва і тэма вернасці.

Праца працягваецца, пастановачная група неяк «абрастае»: у нас ужо ёсць мастак — Дзмітрый Мохав, добры знаўца сцэны і знаўца гісторыі, і балетмайстар — Уладзімір

Колесаў, які цудоўна валодае пластыкай, рытмам. Раскладка акцёрская пакуль «чарнавая», але магу сказаць, што труп будзе занятая ўся, тут чатыры ролі жаночыя, астатнія мужчынскія. Вялізная нагрукка ўскладаецца на калектыў хору: у оперы дзейнічаюць і манахі, і баяры, і народ праваслаўны, і паганцы... Зрэшты, я магу яшчэ доўга расказваць...

**А. Бандарэнка.** Калі гаварыць пра пачатак работы — у мяне тое самае: міністэрства прапанавала п'есу. Маўляў, паглядзі, можа, штосьці цябе прыцягне — оперу напішаш. У мяне многа іншых твораў, звязаных са славянскай старажытнасцю, і мяне вельмі прывабіла ў «Князі Наваградскім» менавіта старажытнасць. У п'есе многа праваслаўных герояў, багата перажыванняў, сугучных маім, агульначалавечым ўвасабленняў у зусім канкрэтных абставінах, праявах, — усё гэта прывабіла. Вельмі важна для мяне сталася і праца са старажытнымі праваслаўнымі песнямі — у оперы ямаля старонак напісана нават на кананічныя царкоўнаславянскія тэксты...

**В. Іпатава.** Хачу патлумачыць. Для мяне, напрыклад, важным у прапанаванай тэме было менавіта зараджэнне Вялікага княства Літоўскага, агромністага напалу асобы Міндоўга, Войшалка, — прыналежнасць усяго гэтага да беларускай гісторыі для мяне было галоўным, што хацелася падкрэсліць. Андрэй жа схіляўся трохі да іншай трактоўкі, засяроджваў увагу на вобразе Войшалка, прычым прапаноўваў сваю інтэрпрэтацыю яго. У рэшце рэшт, з ім пагадзілася і я. А справа ў тым, што ў нашай гістарыяграфіі Войшалк

пакуль падаецца як такі ж самы, хігры вельмі палітык, як і ягоны бацька Міндоўг. І ягонае праваслаўе — быццам бы таксама працяг палітыкі: ён жа быў воем-язычнікам, пасля стаў манахам, пасля зноў стаў князем. Вось тое, што князь стаў манахам трактуецца як толькі палітычны ход, маўляў, Войшалк схваўся ў манастыры ад грамадскіх бур. Ды Андрэй пераканаў, што такая трактоўка толькі гаворыць пра нашу духоўную і душэўную глухату, пра недасканаласць нашу ва ўспрыманні духоўных каштоўнасцяў хрысціянства. Мы не можам дапусціць, што чалавек, які праліў шмат крыві, хоча проста звярнуцца да нейкай вышынь духоўных. Мы абавязкова бачым у гэтым хітрасць нейкую палітычную. І я згадзілася з Андрэем.

**А. Бандарэнка.** І вось, дарэчы, у гэтай трактоўцы — перазовы з сучаснасцю. Бо цяпер вельмі многія людзі, якія да нейкага часу проста не ведалі свету хрысціянскай веры, не ведалі гэтых вышынь, зусім свядома звяртаюцца да хрысціянскіх каштоўнасцяў. У гэтым сэнсе Войшалк ледзьве не сучасны герой.

**С. Штэйна.** Мне падабаецца, як Вольга вызначыла тры дзеі

Што далей адбываецца ў оперы, я ўявіла асабліва ярка, бо пасля доўгіх распяваў, пытанняў, тлумачэнняў была музыка: Андрэй паставіў на пюпітр нотны рукапіс, пайграў і паспяваў менавіта заключныя сцэны оперы. Слухаючы сціплы голас п'яніна, спрабавала ўявіць сабе, якімі ж інструментальнымі тэмбрамі «расфарбуе» сваё першае опернае палатно кампазітар: удала аркеструюна спрыяе паспеху...

А прагнозаў я не люблю, дык і не буду разважаць нанонт будучай «беларускай «Хаваншчыны», тым болей, што ў самім параўнанні ёсць пэўны намір на перайманне чагосьці ўжо вядомага. Канечне, няблага, калі б новая беларуская опера драматызмам падзей, вобразаў, напалам страстай і ачышчальнай духоўнаю сілай наблізілася да ўзроўню М. Мусаргскага. Але было б лепей, калі б атрымаўся НОВЫ УЗОР «драмы, пісанай музыкаю», пазначаны трагічнай самабытнасцю беларускай гісторыі. Дык давайце чакаць лепшага?

**С. БЕРАСЦЕНЬ.**

оперы: тры жыцці Войшалка. Гэта вельмі трапіна, бо кожнай дзеі адпавядае сваё жыццё. Акт першы — Войшалк-язычнік, які жыве паводле сваіх нейкіх канонаў, пагарджаючы ўсімі, а найперш — народам. Увесь другі акт — гэта сутыкненне героя з жыццём і расчараванне ў многіх пастулатах. Расчараванне ў сям'і, у бацьку; трагедыя любоўная і — самае галоўнае — расчараванне ў веры. Трэці акт: пасля няўдалай спробы скончыць жыццё самагубствам, ацалеўшы дзякуючы манаху Елісею, Войшалк нават мяняе імя — становіцца Васілём. Ён спазнае шматстайны свет, многія рэлігіі, робіцца манахам. Ён шмат дае свайму краю, свайму народу. Але пагаршаюцца справы ў самім Наваградку, і людзі просяць яго вярнуцца на княства... Мінае нейкі час, і Войшалк пакутуе ад таго, што многага не паспеў зрабіць, а ўжо і старасць падступае, і хваробы, ды самая вялікая пакута праз тое, што няма ў яго нашчадка. Неўзабаве прыходзіць да яго чалавек і прапануе парадніца праз сваю пляменніцу. Паглядзеўшы на тую дзяўчыну, Войшалк успамінае аблічча загінуўшай сваёй каханай — Руты...

«ЛІМ» ПАВЕДАМЛЯЕ

## Нададзена Забэйдава імя



Пры Нацыянальным культурна-асветным цэнтры імя Ф. Скарыны створана, услед за Аб'яднаннем сяброў польскай культуры, Аб'яднанне сяброў чэшскай і славацкай культуры. На ўстаноўчым сходзе выказаліся прапановы надаць новай сябрыне імя гасюці з тых слаўных людзей, чый лёс пладнавы з Чэха-Славацкай: Ф. Скарыны, У. Жылкі, І. Дварчаніна, Л. Геніюш, М. Забэйды-Суміцкага, Алякс. Банко, Янка Брыль, Арнальд Марціновіч, Леў Мірачыцкі і іншыя пагадзіліся з тым, каб работа аб'яднання вялася пад «апіяўствам» Міхала Іванавіча Забэйды-Суміцкага.

Аб'яднанне сяброў чэшскай і славацкай культур будзе даследаваць багемістыку, гісторыю беларускай эміграцыі ў Чэха-Славацкіне, іншыя пытанні культурных узаемазвязяў і, вядома ж, прапагандаваць спадчыну слаўтага спевана М. Забэйды-Суміцкага.

У самой Чэха-Славацкіне нашымі спаднаемцамі згадзіліся быць Вацлаў Жыдліцкі, Мілашлаў Зіма, Надзея Кастэцкая... Амерыканка, выкладчыца ўніверсітэта (Калумбус, штат Агайя) Дагмар Волкат падаравала аб'яднанню вялікую выстаўку каларных фотаздымкаў Чэха-Славацкіны — радзімыя яе бацькі.

Адно з першых мерапрыемстваў новага аб'яднання — вечар, прысвечаны творчасці М. Забэйды-Суміцкага — адбылося ў Беларускім дзяржаўным універсітэце. Доктар філагічных навук, дацэнт універсітэта, перакладчыца з чэшскай мовы Ірына Шаблюўская запрасіла на сустрэчу са студэнтамі дырэктара Цэнтральнага дзяржаўнага архіва-музея літаратуры і мастацтва БССР Ганну Сурмач, дацэнта Мінскага радыётэхнічнага інстытута, перакладчыка з чэшскай мовы Івана Шпана, старшага навуковага супрацоўніка Беларускага навукова-даследчага інстытута адукацыі Надзею Батурыцкую, загадчыка рэдакцыі БелСЭ, лаўрэата Дзяржаўнай прэміі БССР пісьменніка Янку Саламевіча... Прагучалі ўспаміны, інтэр'ю з Забэйды-Суміцкім амаль дваццацігадовай даўнасці... Чаравыя ягоныя спеў, голас — сапраўдны скарб нашай нацыянальнай культуры.

Для тых, хто шануе ягонае імя, нагадаю: 21 снежня — дзень памяці Міхала Іванавіча Забэйды-Суміцкага.

Сяргей ПАНІЗНІК.

з'яўляецца. Скрозь прызму такога стэрэатыпу нармальны чалавек і ўспрымае рэальнае жыццё.

Які ж сацыяльны стэрэатып фарміруецца ў нашай з вамі свядомасці рэгулярным укараненнем у яго песмістычнай ідэі безвыходнасці, бескарэсцы супраціўлення злу? І каму ж урэшце выгада, каб усе мы з гатоўнасцю паднялі рукі ўгору — паколькі нам не стамляюцца тлумачыць, што ваяваць усё роўна без толку?

Пакуль яшчэ можна сумнявацца, што наш кінематограф старанна прапагандаючы міф аб непарушнасці мафіі, свядома выконвае сацыяльны заказ злчынных кланаў — хоць і абсалютна адмаўляць магчымасць падобнага альянсу ў асобных выпадках не адважыся. Хутчэй за ўсё, ён сёння і сам яшчэ не ведае, што творыць, захапіўшыся пагоняй за камерцыйным прыбыткам. Але ўсё-такі добра было б, каб і да аўтараў фільмаў, і да іх глядачоў хутчэй дайшло: мафія неўміручая настолькі, наколькі мы самі ў гэтым упэўнены. Вось і не варта было б гэтую ўпэўненасць бяздумна ствараць і ўмацоўваць.

**В. АМІРАУ,**  
член Саюза  
журналістаў СССР.



Куды б мне пайсці?..

Фотаэцюд А. КЛЕШЧУКА.

У доўгай лодцы з адным вяслон, амаль венецыянскай гандоле, на гурбе вінаграднага лісця будзе спаць бронзаваголы кучаравы хлопчык, узброены лукам з вострай стралою напатагове.

Мы разбудзім яго, нават напалохам сваім нечаканым з'яўленнем, і ён, незадаволены, па-птушынаму імгненна падхопіцца са сваёй выпадковай пасцелі, уздыме над кучаравай галавой не па гадах вялікія крылы і паляціць на захад — у бок элегантнай Італіі.

Гэта Эрот.

У лодцы, на вінаградным лісці, застанецца ягоны лук з вострай стралою напатагове.

Заляюць, здрыгануцца тужліва дзве сцяблінны, дзве непадзельныя трыс-

цінкі архаічнага аўлоса, і на ўтульна-таршэрым беразе Карыфскага заліва ўбачым, як сваю будучую немаладосць, старых афіяня, сямейнанепадзельных і безыменных для нас — Яе і Яго.

Далёка-далёка ўжо адплыў ад іх безразважны агонь шлюбнага віна, і ўжо зусім блізка, яшчэ хвіліна і наплыве на вочы — ашчаднае святло пахавальнае свечкі.

Але што тое святло, што тая свечка, калі старасць для іх — толькі ўзрост, усяго толькі ўзрост, а не стомленасць, не расчараванне і не адчай.

Калі старасць для іх — зярнятка з золата. Так, яно не дасць ужо ніякае

рошчы, але ж не пакрыецца і ніякай Іржою. І ўсё таму, што Яны — афіяне, што яны грэкі — вечныя дзеці са старэлай без пары Еўропы. І ўсё таму, што Яны пчыра вераць: існуе імгненне, у якое міфы матэрыялізуецца — робяцца тою пчаслівай яваю, калі вяртаецца малады век зямлі, калі можна ўбачыць жывога Апалона і жывую Касталію, калі можна дакрануцца да чыстага адзення першабыцця.

Дзеля гэтага імгнення яны штогод прыязджаюць у Дэльфы.

Яны адораць нас яшчэ адной радасцю — радасцю старасці.

І мы на старасці прыездзем у Дэльфы і прычакаем імгненне, у якое міфы пераходзяць у яву...

І да нашых ног упадзе сувенирны лісток з геліконскага лаўра...

І вярнемся ў Афіны, весела думаючы пра свае апошнія дні, і пройдземся па дзяфанавы-вітрыннай вуліцы Асклепі да кавярні «Дыяна»...

І шчасліва захлынемся ад каштанава паху жароўняў, і нават ад незгучнай сігналізацыі, калі неабачліва дакранёмся да нечага матацыкла, пакінутага на людным тратуары...

І нашы сентыментальна-элегантныя ўспаміны, апранутыя ў чорныя фракі, пададуць нам гарачую каву і па-студзёнску халодную ваду.

І на старасці год, як і зараз, мы знойдзем у Грэцыі лекі, пра якія не ведае фармакалогія.

А пакуль — мы ў небе.

# Імгненне жыву на імгненне...

Аршаншчына ўрачыста адзначылі год з дня нараджэння адзіміра КАРАТКЕВІЧА

ноч на падаці трыццаці гадоў, а хату, у дню кончыра... Ня-а вочы з інай гля-істую і мі-

словамі нас Уладзі-елічнай по-та Адама смерці на-ляка супаў ня самога е ў дні пе-26 лістапа-ага белару-іка, драма-на віцебскай адна аргани-та праведзе-ці Уладзіміра ўдзі здало-уўся да нас, налі яго натх-няны трывогі рода, за лёс то выпіў мора

пачаўся гэты ўся ён спачат-ках Віцебшчы-білейныя мера-аводзіліся ў ішых і сярэдніх гановах, у мно-амакх культуры лебску і Оршы еры новага ма-ма кінастуды-а паводле аткевіча «Маці бласці быў ство-ны аркамітэт па ыдня ў сувязі з Караткевіча на охам, намеснікам лебскага аблвы-мы непасрэдных тоўцы многіх аў прыняў стар-скага абласнога адных дэпутатаў, атар АК КПБ

а, працягваючы Я аю! Ты павінна не прасіць сваё, і, я гунаю цбе, ітай! Гэтыя радкі ча прыгадаліся на вечары, які адбыў-ада ў Віцебску, у дзяржаўным ака-атры імя Якуба Ко-т Віцебскага педін-ат А. Кананельна, Віцебскага АК КПБ н, Р. Барадулін, С. Панізнік, крытык віч быў у неспры-смелым прадвесні-шніх працаў ад-ішчэ тады звяртаю-на адметныя якасці мовы, на багатую

га Савета, першы сакратар АК КПБ У. Грыгор'еў. Сябра У. Караткевіча, вядомы мастак-графік П. Драчоў падарыў аршанцам арыгіналы сваіх ілюстрацый да рамана «Чорны замак Альшанскі». Настаўніца сярэдняй школы № 3, загадчыца школьнага музея Л. Радомская расказала, што за пяць год у зале У. Караткевіча ў музеі было болей за 34 тысячы наведвальнікаў. На пасяджэнні прагучалі ўспаміны аднакурсніцы У. Караткевіча па Кіеўскім універсітэце М. Сняжко, аднакурсніца, якая ведала яго з 1935 года, Н. Казак. Выступілі Р. Барадулін, С. Панізнік, сястра пісьменніка Н. Кучкоўская. Тэатралізаваны святочны канцэрт самадзейных калектываў з удзелам артыстаў з Віцебска аршанцы назвалі так: «Орша памятае і ўслаўляе яго».

А пасля ўдзельнікі згурта-



Орша. Ля хаты, дзе жыў У. Караткевіч. Выступае С. ЗАКОННИКАУ. Фота Ул. КРУКА.

невіча расказала загадчыца абласнога літаратурнага музея С. Казлова. Выступілі фальклорныя і песенныя калектывы Віцебшчыны, свае кампазіцыі па творах У. Караткевіча пачалі артысты тэатра імя Якуба Коласа і артысты новага Віцебскага тэатра «Лялька».

На наступны дзень свята перамясцілася ў Оршу, на радзіму пісьменніка... «Тут нарадзіліся думкі, воля, імкненні, жаданні, тут я стаў сынам краіны, абпалены яе агнём...» Многія добра ведаюць гэтыя радкі Уладзіміра Караткевіча, які і памяць яго самога — хлопчыка, юнака, маладога настаўніка. У трэціх і першай школах ён вучыўся, у восьмай — выкладаў літаратуру. Тут, на высокім беразе Дняпра, магчыма, нарадзіліся яго першыя вершы... Аршанцы старанна падрыхтаваліся да гэтых дзён. Паўсюль у горадзе — святочныя афішы, транспаранты. Суботні выпуск гарадской і раённай газеты «Ленінскі прызыў» амаль цалкам аддадзены матэрыялам пра У. Караткевіча. Спецыяльна да юбілея земляка ўдзельнікі самадзейнага літаратурнага згуртавання «Дняпроўскія галасы» выдалі зборнік «Вяртанне».

У перапоўненай зале Палаца культуры Аршанскага ляскамакіната старшыня гарадскога Савета У. Навацік адкрыў урачыстае пасяджэнне. Слова пра У. Караткевіча сказаў старшыня Віцебскага абласно-

вання «Дняпроўскія галасы», настаўнікі, старшанасныя і запрашалі гасцей у літаратурна-музычную гасцёўню, дзе прадгучылася гаворка пра творчасць У. Караткевіча, пра яго ўроні і запаветы. Складальнікі вясміночнага збору твораў пісьменніка А. Верабей падкрэсліў надзвычайна важную хутчэй сабраць літаратуру і спадчыну У. Караткевіча і пачаць яе сістэматычнае асэнсаванне. Пра высокі прафесіяналізм творчасці У. Караткевіча гаварыў С. Законнікаў. У той вечар у гасцёўні гукалі галасы кінарэжысёра У. Бычкова, які паставіў фільм «Хрыстос прызначыўся ў Гародні», паста В. Калініна, аршанскіх пастаў М. Дзямідовіча, М. Дзмітранок, Ю. Нагорнага, А. Лобкіса.

У нядзелю 25 лістапада сотні аршанцаў прыйшлі на вуліцу, якая носіць імя знакамітага земляка. С. Законнікаў адкрыў мемарыяльную дошку на доме, дзе У. Караткевіч жыў у 1956—1958 гадах. Адбылося таксама адкрыццё памятнага гарэльфеа У. Караткевіча работы скульптара Ю. Палюкова. На мітынг з гэтай нагоды выступілі загадчык аддзела культуры гарвыканкома В. Сіднякова, намеснік старшыні гарсавета В. Сівакоў, Р. Барадулін, пачынаючы пэат М. Дзямідовіч, вучань школы № 3 С. Чайкін.

Аршанцы пабывалі на прэм'еры фільма «Маці Урагану» і на канцэрце самадзейных мастацкіх калектываў горада.

В. НІЧЫПАРУК.

Якая акцыя маецца на ўвазе? Вядома ж, паклёпніцкі выпад супраць пісьменніцкай арганізацыі рэспублікі—апублікаваны на старонках лістападаўскага нумара часопіса артыкул Льва Пілатовіча «Слова да вас, пісьменнікі».

У друку ўжо дадзена апэнка гэтаму не артыкулу, а хутчэй малапісьменнаму, тэндэнцыйнаму і зламываючаму пасквілю. 4 снежня ў «Звяздзе» была зме-

Пілатовіч. Думаецца, што нейкая набіўшая мазалі рука заўзятага пісакі вадзіла яго наогула. Тым болей, што—на беларускай мове ў рускамоўным «Політычным сабеседніку». Перабудовамся, паважаным таварышы — палітсуб'еднаўцы! Ведаеце, багата чуў я за сваё жыццё ўсялякай брахні, і сам магу іншым разам пажартаваць паміж знаёмых, але такой шчырай хлусні яшчэ ні разу не чуў і не бачыў. Ад імя якога народа вясчэе Пілатовіч? Гэта ж нонсенс: ад імя народа — адзенавацца з народа!»

## «ЁСЦЬ НЕАБХОДНАСЦЬ СПАЛАСНУЦА...»

Чытачы пра акцыю «Політычнага сабеседніка»

шчына спецыяльная заява Саюза пісьменнікаў Беларусі з гэтага выпадку. «На шасці старонках, — гаворыцца ў заяве, — аўтар бяздоказна, з прэтэнзіямі, якія варты іншага прымянення, не толькі аблівае брудам вядомых і папулярных пісьменнікаў Беларусі, актыўных працаўнікоў, творы якіх выдаюцца і чытаюцца ва ўсім свеце, вывучаюцца ў школах і інстытутах... прыпісвае ім усё, што ўзбрыдзе ў галаву, павольнаму вытлумачвае зусім ясныя, бясспрэчныя думкі, але і здэкеуецца з самой пісьменніцкай арганізацыі, беларускай літаратуры, нашай мовы, той справы, якой мы служылі і служым, і нават з народа».

У заяве Саюза пісьменнікаў Беларусі адзначаецца: «Аўтар пасквіля, які прызнаецца, не быў на нашым з'ездзе, мярнуе пра ўсё па тых кароткіх рэпартажах, што даваліся па радыё і тэлебачанні, надрукаваных у газетах урыўках з прамой, і нашых пісьменніцкіх спраў, вядома ж, не ведае. Ніякіх, начытаўся таго, што друкуе «Політычны сабеседнік», і здароўе яму, што Саюз пісьменнікаў — гэта якраз тая арганізацыя, дзе звалі сабе гляздо антыперабудовачныя, антыдэмакратычныя сілы. Такі аўтар—знаходна для «Політычнага сабеседніка». Рэдакцыя не ўсумнілася ў прыстойнасці і аб'ектыўнасці аўтара, пасквіль атрымаўся яшчэ тапі, які, відаць, і патрэбны быў, цалкам задаволіў рэдакцыю. І яго падпісалі ў друку. Навошта, дзеля якіх мэт?».

Ацэнка, як бачым, адназначная.

Пасля гэтага мы, бадай, і не звярталі б да растыражаванага «Політычным сабеседніком» даносу (няйначай, сёй-той сапраўды засумаваў па нядаўніх нядобрай памяці часах, калі па такіх вась пасквілях і даносах знішчалі літаратуру і літаратараў, што, зноў-такі, адзначаюць пісьменнікі ў сваёй заяве), калі б не нашы чытачы. Яны першыя, яшчэ задоўга да пісьменніцкай заявы, заўважылі гэтую ганебную публікацыю і прыслалі ў рэдакцыю свае гнеўныя, поўныя абурэння лісты. Дасылаюць іх і сёння, не могуць вытрымаць знявагу сваіх лепшых пачуццяў.

Чытацкія лісты рэдакцыйнага пошта прыносяць ці не штодня. У іх — абурэнне, крыўда, неўразуменне — як магло здарыцца, што сёння, у перабудовачны, дэмакратычны, пазначаны галаснасцю і праўдзівасцю час друкуецца такое!

Нельга не адзначыць і тое, што ў лімаўскай пошце за ўвесь час не знайшлося ніводнага, нават ананімнага (яны яшчэ не перавяліся) ліста ў падтрымку гэтай пэсаўскай публікацыі. У неспрыяцці яе лімаўскія чытачы аднадумныя!

Вось толькі паасобныя чытацкія меркаванні, развагі, ацэнкі.

Загадчык аўтаклуба з Брагіна Рыгор Радчанка піша:

«У мяне, калі чытаў пісаніну Пілатовіча, узнікла думка: калі паўтараць адно і тое ж, накітавалі: «Ва ўсім гэтым вельмі добра разабраўся народ». «Людзі раскусілі БНФ», то можна на самай справе ўбачыць сабе ў галаву, што ты выказваеш думкі ўсяго народа. А ў мяне вы, грамадзянін Пілатовіч, «народны радзель», папыталіся? Наогул, некай не верыцца, што ўсю гэтую хлусню напісаў сам

У выкладчыка прафесійна-тэхнічнага вучылішча № 76 г. Мінска Пятра Жаўняровіча пасля знаёмства з артыкулам Л. Пілатовіча было жаданне адкінуць прэч часопіс і больш ніколі яго не чытаць, узнікла неабходнасць спаласнуцца, як пасля доўгай бруднай работы. «Але пасля абурэння, — паведамляе чытач, — узнікла неабходнасць напісаць, бо такога броду і хлусні, знявагі чалавека не сустракаў у перыядычным друку».

Далей Пётр Пятровіч вельмі скрупулёзна разбірае ўсе пасажы аўтара артыкула, адзначае выцягнуты ім з мінулага часу, ужо забытыя намі фальшывыя фармуліроўкі і надуманыя ярлыкi, гаворыць пра многія відочныя недакладнасці.

Ну хто, напрыклад, падлічыў, што поглядзі «плакальшчыкаў ад літаратуры», на 90 працэнтаў разыходзяцца з поглядамі народа? Хто падказаў Пілатовічу, што 90 (зноў 90!) працэнтаў беларускіх сродкаў масавай інфармацыі «у руках БНФ»? Які «малады канадскі спявак выступаў у Мінску»? Ці сапраўды В. Рагойша з'яўляецца каментатарам тэлебачання? Адны толькі гэтыя прыклады гавораць пра звычайнае невуцтва аўтара, падгон лічбаў пад яго асабістую ці навізаную яму думку. Не абыходзіць Пілатовіч і праблему беларускай мовы. Сітуацыя з мовай, лічыць ён, нармальная. Ну што ж, калі глухому яшчэ завязваць чорнай істужкай і вочы, дык жыццё наогул стане для яго беспраблемным і шчаслівым».

І яшчэ адзін ліст (бог тройіцу любіць). Напісаў яго пенсіянер з Салігорска Ігар Ігнатавіч Дзяменік:

«Пісьменнікаў, зняваных вамі, ведае і паважнае кожны беларус, які вядома роднай мовай, любіць сваю радзіму і чытае беларускія газеты, часопісы, кнігі. Бяда ж у тым, што многіх беларусаў за часы сталінізму-брэжнэўскага вы, сталіністы, сядома ператварылі ў нацыянальных нігілістаў і закінулі ў іх душы пагарду да ўсяго беларускага. Не вам вучыць пісьменнікаў! Яны сваімі творамі рыхтуюць сядоמוю нацыю беларусаў, якая будзе любіць сваё і паважнае чужое. Цяга беларусаў да нацыянальнага адраджэння, да захавання сваёй індывідуальнасці — гэта не нацыяналізм, а нармальнае жаданне кожнага здаровага народа. Мы не хочам асіміляцыі, якая даспадобы Пілатовічу. Хочам піць не чай, а гарбату, і не з чашак, а са шклянак ці кубачкаў, хочам пісаць алоўкам, а не карандашом, і нарыстацца прыгожым словам рада, а не словам савет. Дык хіба гэта нацыяналізм?»

Што праўда, то праўда!

А дадаць да гэтага варта і, бадай, трэба хіба што адно. «Політычны сабеседнік» — не проста часопіс, а часопіс ЦК КПБ. А КПБ — гэта, дайце веры, Камуністычная партыя Беларусі. Выразніца і абаронца правоў і памкненняў беларускага народа. Але ж хіба беларускія пісьменнікі — ужо не частка беларускага народа? Чаму ж партыя не абараніла іх ад разбою, ад брудных інсинуацый?

Не зрабіў гэтага, як ні здзіўна, і з'езд партыі, застаўся глухі да пісьменніцкага звароту, не пачуў іх трывожнага і балеснага голасу.

Вось тут ужо ёсць пытанне. Ці не так?

Аддзел пісьмаў і грамадскай думкі.



з момантаў вечара ў Доме літаратара. Фота Ул. КРУКА.

асаблівым падагульнен-аблейных караткевічаў-агчыстасцяў стаў вечар у атаратара, які 29 лістапа-раў тут творчую інтэлі-а, сталічную паспалі-гасцей з Украіны і Польш-

дулін, А. Марачкін, госці з Польшчы Ю. Няўважні і З. Няўзеля, сябры пісьменніка. Прафесар Ягелонскага універсітэта З. Няўзеля перадаў аддзелу руналісаў і радкіх кніг Фундаментальнай бібліятэкі імя Якуба Коласа Акадэміі навук БССР частку эпістальнай спадчыны У. Караткевіча.

Ю. ЗАЛОСКА.

атакол другога дня з'езду ідзюм былі выбраны Р. Скір-Аляксюк і А. Смоліч.

траградскіх беларусоў-народні-ітаў з'езд Дубяікоўскі, жадаю-сарысьці ў гэтай вялікай працы. скі ад імені моладзі петраград-эйшых школ таксама шчыра ві-

з'езд перайшоў к дакладам ка-

над агітацыйнай камісіі зрабіў ч, каторы выказаў глаўныя мэ-ы на вёсцы: прасьвету сялянст-ачэньні сучаснага палітычнага і арганізацыю сялянства—бо на арганізаваная і разумная мо-іць вялікую працу,—гэта сель-ыцелі, яны самая блізкая інтэ-сіла для народу, каторы ёй У гэтым кірунку і былі прыня-ючы:

[арускі] Нац[ыянальны] Кам[ітэт] адразу прыступіць да аргани-алянтства і шырэння палітычнай гы паміж імі, ідучы побач з арганізацыямі, як Мінскі Камітэт нды новага парадку ў вёсцы, і

ля гэтага БНК сазывае з'езды і вучыцельскі і адкрывае хаў-алянтскі і вучыцельскі;

ганізуе адзел раз'ездных лекта-аганізатару вёскі;

вучыцельскім з'ездзе падняць арганізацыі вёскі;

ганізуе кааператывы;

ганізуе пераклад палітычнай літа-і пашырае яе сярод шырокіх

тарыць фонд прапаганды дэма-нага парадку.

д секцыі друку і выдавецтва дак-абіў Жылуновіч [Цішка Гартны].

ўважае, што ўсімі сіламі трэба за выдавецтва беларускай літа-

, каторая пасля заняцця Вільні, укавалася больша частка кніжак

рзділі газеты, зусім блізка што

тася. Па дакладзе гэтай камісіі

і такія рэзалюцыі:

даваць як найхутчэй газету бела-а нацыянальнага камітэту;

дадаваць гэту газету мае камісія

учаснікаў, прадстаўнікоў розных

, выбраных Камітэтам. Хацелася

газета была штодзённая, але буд-

давацца па сіле і магчымасці;

упрацоўнікаў рэдакцыі і іх гана-

значае сам камітэт. Камісія аблі-

прымерную смету на 2.135 руб. у

на тыднёвую газету;

оруч з газетай павінны выдавацца

арныя палітычныя брашурны;

алавіну скарбоначнага збору, катом-

у зроблены ў Мінску і Бабруйску,

на літаратуру Беларускай Сацыя-

най Грамады;

праграму газеты і яе названне вы-

е сам камітэт;

ыдаць бібліяграфічны справачнік

беларускіх кніжак і прац аб Белару-

ругіх мовах.

Даклад школьнай камісіі зрабіў

рашкевіч. Дакладчык казаў, што

а школы беларускай адна з самых

ых і балючых справаў беларускіх.

ія добра разумела ўсю труд-

ць гэтага пытання і дзеля гэтага

ася да работы. Тыкала кароткі час

азволіў зусім добра і падробна раз-

ўсей рэчы, нягледзячы на тое, што

місію быў прадстаўлены ўжо за-

апрацаваны матэрыял і пастаўле-

пытання — што вельмі шмат аблег-

рабату камісіі. Камісія ўся стаяла

тым становішчы, што прынцыпаль-

проціў беларускай мовы ў школе

е супярэчкі быць ня можа. Але

я таго, што пакуль яшчэ альбо зу-

няма добрых падручнікаў, альбо

я, што ёсць, не зусім здатныя да на-

амісію выпрацавала наступовы: пе-

д на беларускую мову. Апроч пад-

ікаў, ня менш важнай перашкодай

ўвядзення беларускай мовы ў

ле — гэта тое, што ў ёй мала вучы-

аў-беларусаў, бо, як паказаў гр. Ка-

авіч, быўшы інспектар народных ву-

ішчаў, у такой, напрыклад, Магілёў-

й губерні, чыста беларускай, блізка

# Беларускі шлях

## ПРАТАКОЛ

### з'езду беларускіх нацыянальных арганізацый у Мінску

#### 25—27 марца 1917 г.

беларускага, залажыць таварыства «Прасьвету», запрасіўшы туды як най-больш вучыцельскіх сілаў, а таксама ўсіх грамадзянаў нашага краю, прыязных беларускай справе.

Школьная справа вызвала вельмі жы-вую супярэчку. Хоць і ўсе згаджаліся на тое, што беларуская мова, літаратура і гісторыя мусіць быць уведзены ў школах, але моцная супярэчка была ў тым, з якім парадкам і калі павінна быць гэта зроблена. Пасля доўгіх і гарачых прамоваў былі даволі згодна прыняты такія пажаданні і пастановы:

1) Арганізаваць таварыства «Прасьвету» і для гэтага выбраць тымчасовы ўрад: Парэчына, Станкевіча, Лявіцкую, Смоліча і Тарашкевіча. Запрасіць да помачы ў справе арганізацыі Таварыства вядомых дзеячоў: Краскоўскага, Ігнатойскага, Мігая, Бр. Эпімах-Шыпілу, Іваноўскага, Фальковіча, Максіма Багдановіча;

2) даручыць дэлегацыі да Тымчасовага Ураду, каб яна прадставіла Ураду, што справа кіравання прасьветай павінна быць аддадзена ў беларускія рукі;

3) дамагацца, каб у ніжэйшых школах уводзілася беларуская мова, літаратура, гісторыя па меры магчымасці і вучыцельскіх сілаў. Якім парадкам гэта мае быць праведзена ў жыццё, павінны судзіць з'езды беларускіх народных вучыцеляў — людзей найбольш блізкіх да гэтай справы;

4) хутчэй выдаць патрэбныя падручнікі;

5) арганізаваць на лета беларускія курсы для вучыцеляў;

УВАГА: апрача мовы, гісторыі і літаратуры беларускай, на курсах павінны быць лекцыі аб тым, што і як трэба рабіць цяперакі ў вёсцы. Курсы арганізаваць па магчымасці хутчэй і не цягнуць доўга, каб не адбіраць ад вёскі яе інтэлігентных сілаў у так патрэбны час.

6) Каб у вучыцельскіх сёмінарыях, а таксама ў духоўных — праваслаўных і каталіцкіх была ўведзена беларуская мова, літаратура, шырэйшае пазнаньне краю і яго гісторыі;

7) дапусціць у сярэднія школы, там, дзе знайдуча патрэбныя вучыцелі, беларускую мову і літаратуру як асобны прадмет па сваёй ахвоце (факультатывна). Наогул, у праграме гісторыі і літаратуры зьвярнуць увагу на літаратуру і мову беларускую (западно-рускую) і народную культуру. Пры першай магчымасці адчыніць у адным з беларускіх гарадоў вышэйшую школу, каторая споўна здавалівала б культурныя патрэбы цэлага краю;

8) шырока развіць зашкольную прасьвету і пашырэнне ўсялякай навукі пры помачы арганізацыі на мясцох курсаў, чытаньняў, народных дамоў і іншых прасьветных устаноў.

IV. Этнаграфічная камісія, разглядаючы пытаньня аб этнаграфічных граніцах Беларусі, прышла да вываду, што такімі граніцамі ёсць межы рассяленьня беларускага народу, значыцца, у склад яе ўходзяць губерні: Мінская, Гродзенская, Магілёўская, часта Смаленская і Чарнігаўская. Дзеля точнага абмежаваньня граніцаў пастанавілі стварыць асобную камісію прафесараў: Любаўскага [рэктар] Маск[оўскага] ун[іверсытэту], Доўнар-Запольскага [Кіеўскі] ун[іверсытэту], акадэміка Карскага [Петраград] і ак. Шахматава [Петраград]. Дзеля таго, што дэпутаты ад Літоўскага нацыянальнага камітэту зьвярнулася да Часовага Ураду аб тым, што Віленская губерня літоўская, як Ковенская і Сувальская, і што ў незанятай частцы Віленскай губерні павінна быць уведзена літоўская адміністрацыя, этнаграфічная камісія прадлажыла з'езд выразіць перад Часовым Урадам пратэст супраць уключэння літваімаў у склад Літвы ўсей Віленскай губерні, заселенай блізка што на 3/4 беларусамі, а ў той частцы, каторая не занята немцамі, заселенай белару-

самі скрозь. Такім парадкам, аб назначэнні ў ёй літоўскай адміністрацыі ня можа быць ніякае гутаркі.

З'езд згадзіўся з дакладам этнаграфічнай камісіі.

Дакладчыкам быў рэдактар «Могилевского Вестника» — М. Кахановіч.

[V.] Даклад фінансавай камісіі зрабіў Э. Будзька. Каб можна запраўды рабіць нейкую работу — трэба залажыць нацыянальны фонд і для добрага пачатку дакладчык даў на гэты фонд 2000 ад імені петраградскіх беларусоў. Дакладчык раіў шмат спосабаў, як бы можна было мець грошы для нацыянальнага фонду, а паміж іншымі:

1) стварыць адзел для арганізацыі беларускага нацыянальнага банку;

2) разаслаць падпісныя лісты ўсім беларускім арганізацыям;

3) старацца дастаць уклады на некаторыя рэчы, як, напрыклад, на арганізацыю сялянства і прапаганду паміж імі новага парадку;

4) каб ня толькі зберагчы грошы, але яшчэ зарабіць, камітэт павінен залажыць друкарню, а таксама тэатр. З'езд з довадамі дакладчыка згадзіўся.

VI. Даклад земскай камісіі зрабіў Стаўпоўскі. Камісія прадлажыла такі даклад:

Адразу прыступіць да рэарганізацыі земскага самаўпраўлення на такіх падставах:

1) арганізаваць валасныя камітэты на аснове агульнага выбарнага права бяз розніцы мужчын і жанок;

2) устанавіць лік членаў валаснога камітэту ня менш, чым было выбарных валаснога сходу;

3) на чале валаснога камітэту павінен стаяць урад у складзе: старшыні, 2 членаў і пісара; валасны камітэт выбірае валаснога камісара;

4) арганізаваць павятоваы Земскія Камітэты на аснове прапарцыянальных выбараў ад усіх валасных камітэтаў павету, лічучы па і прадстаўніку ад кожных 40 членаў валасных камітэтаў, з тым адно, каб лік членаў павятовага камітэту быў ня менш, як адзін на валасць з павелічэннем ліку членаў павятовага камітэту на 10 працэнтаў ад ліку валасцей павету;

5) на чале павятовага земскага камітэту павінна стаяць павятовая земская ўправа ў складзе аднаго старшыні і 5 членаў. Павятовы земскі Камітэт выбірае павятовага Камісара;

6) арганізаваць губэрнскі земскі Камітэт на аснове прапарцыянальных выбараў ад усіх членаў павятовых земскіх камітэтаў.

Дакладчык адзначыў, што ўсё гэта апрацавана на скорую руку па недастатку часу, і з'езд пастанавіў прыняць праект камісіі пад увагу, а зацьвердзіў толькі такую рэзалюцыю.

Прызнаючы арганізацыю мясцовага самаўпраўлення на дэмакратычных асновах глаўнейшым пытаньнем сучаснага момэнт, з'езд лічыць, што канешне адразу выбраць асобную камісію пры Беларускай Нацыянальным Камітэце з учасцем спецыялістаў, каторай і даручыць падробнае апрацаваньне асноваў мясцовага самаўпраўлення ў краі і прыступіць адрозу да працы.

VII. Даклад арганізацыйнай камісіі зрабіў П. Аляксюк. Пасля гэтага дакладу з'езд прыняў такія рэзалюцыі:

1) Беларускай Нацыянальнай з'езд лічыць патрэбным стварэнне ў як найбліжэйшым часе «Беларускай Краёвай Рады» ў Мінску;

2) да выбараў у Беларускую Краёвую Раду з'езд павэдлуг патрэбы бярэць на сябе роль вышэйшай краёвай інстытуцыі;

3) Беларускай Нацыянальнай з'езд выбірае з сябе Камітэт з 18 асоб, каторы

мае называцца «Беларускі Нацыянальны Камітэт»;

4) Беларускай Нацыянальнай Камітэт маець:

1) арганізаваць Беларусь у кантакце з Часовым Расейскім Урадам;

2) падгатоўці выбары ў Беларускую Краёвую Раду;

3) вёсць прапаганду выбараў у Расейскае Учрэдзіцельнае Сабраньне на прынцыпах фэдэратывна-дэмакратычнай рэспублікі Расейскай;

4) цяпер жа прыступіць да апрацаваньня канстытуцыі «Беларускага краёвага Ураду» ў кантакце з усімі нацыямі Беларусі і з прапарцыянальным ад іх прадстаўніцтвам;

5) дзеля выканаўчых функцый з складу Нацыянальнага Камітэту выбіраецца прэзідыум з пяці асоб.

У канцы засядання Аляксюк прэдлажыў прыняць дэкларацыю з'езду, каторую павінны злажыць перад Тымчасовым Урадам выбраныя з'ездам дэлегаты. З'езд прыняў такую дэкларацыю:

З'езд прадстаўнікоў беларускіх палітычных партый і клясаў, сабраўшыся ў Мінску 25 — 27 марца гэтага году, вітаючы вялікую расейскую рэвалюцыю, прынёсшую нам свабоду і блізкасьць аўтаноміі Беларусі, выражаючы сваю га-тоўнасьць падтрымаць Часовы Урад у яго барацьбе з унешнімі ворагамі за свабоду Расеі і яе народаў з прыслужнікамі старога ўраду — перадае спадчынную ўладу Беларускаму Нацыянальнаму Камітэту, каторы павінен у кантакце з Часовым Расейскім Урадам арганізаваць Беларусь. Беларускай Нацыянальнай з'езд, умацаваны ў шчырым жаданьні нясьці частку вялікай працы на карысьць вольных народаў Расеі, моцна перакананы, што яго Нацыянальны Камітэт, кіруючыся да палепшаньня жыцця ў родным краі, апраючыся на ўсіх жыхароў Беларусі — прынясе карысьць агульна-гасударственнаму будаванню на фундаманце фэдэратывнага строю дэмакратычна-рэспубліканскай Расеі, аб чым з'езд даручае сваёй дэлегацыі данясці да ведама Часовага Ураду.

У дэлегацыю да Часовага Ураду выбраны:

1) І. Краскоўскі (упаўнаможаны Саюза Гарадоў Юго-зап. Фронту),

2) Р. Скірмунт (дэпутат І Гасудар. Думы),

3) Э. Будзька (член Беларускага Каміт. помачы ахвярам вайны ў Петраградзе, селянін Вілейскага павету),

4) Я. Канчар (упаўнаможаны ад Часовага Ураду па арганізацыі кааператываў у Мінскай губ.),

5) П. Аляксюк (акончымшы курс юрыдычных навук),

6) М. Кахановіч (рэдактар «Могилевского Вестника»),

7) І. Касяк (народны вучыцель).

З'езд выказаўся за прылучэнне прадстаўнікоў ад праваслаўнага і каталіцкага духавенства.

У нацыянальнай Беларускай Камітэт выбраны:

1) Р. Скірмунт,

2) А. Смоліч — аграном,

3) П. Аляксюк,

4) Л. Заяц (аконч. курс юрыд. навук),

5) Э. Будзька (пабліцыст),

6) У. Фальскі (чыноўнік Ліб[ава]-Ром[енскай] жал. дар.),

7) Б. Тарашкевіч (кандыдат філалогіі),

8) кс. Гадлеўскі,

9) Я. Канчар,

10) І. Краскоўскі,

11) А. Бурбіс (банкаўскі служ.),

12) К. Кастравіцкі (гаспадар),

13) Бабарыкін (вучыцель гімназіі),

14) Ф. Шантыр (прыватны адвакат),

15) М. Кахановіч,

16) В. Іваноўскі (інжынер),

17) Л. Дубяікоўскі (архітэктар),

18) Д. Жылуновіч (работнік і паэт).

Беларускі Нацыянальны Камітэт мае права кааптацыі, а таксама пашырацца прадстаўнікамі сялянскіх і беларускіх нацыянальных арганізацый.

[У тым парадку, як пры саветах Рабочых і Салдацкіх дэпутатаў].

Учасьнікі Бел. Нац. Кам. з 18 асоб выбралі прэзідыум з Мінскіх працаўнікоў 5 чалавек:

1) Р. Скірмунта [за старшыню],

2) П. Алексюка

3) У. Фальскага за таварышоў,

4) Л. Заяца [за скарбніка],

5) Б. Тарашкевіча [за пісара].

Старшыні з'езду

КАСТРАВИЦКІ, СКИРМУНТ.

Віцэ-старшыні

САКРАТАРЫ

АЛЯКСЮК, СМОЛІЧ.

ТАРАШКЕВИЧ, ЗАЯЦ.

Тэкст падрыхтаваў

А. СІДАРЭВІЧ.

**Я**ЗЭП ЛЭСІК нарадзіўся 6 лістапада 1884 г. у сяле Мікалаеўшчыне Менскага павету, у сям'і селяніна. Ён быў малодшы з сямі братоў і апошняе дзіця ў бацькоў. Як самы малодшы ў сям'і, зразумела, Язэп быў пестуном маці і бацькі, братоў і сёстраў. Маленства Язэпа, значыцца, прайшло для яго добра, без усякіх турбот і асаблівых абавязкаў, бо былі старэйшыя браты, якія выконвалі ўсе гаспа-

ваўся суроваму семінарскаму рэжыму, часта рабіў сутычкі з настаўнікамі. Такім парадкам у семінары Язэп стаўся з непажаданнага выхаванца і яго звольнілі з другога класу без права паступлення ў другія навучальныя ўстановы. Таму яму не давялося скончыць семінары. Другі раз ён спатыкнуўся на сваім жыццёвым шляху. Калі Язэп вярнуўся з семінары дадому, у Мікалаеўшчыну, бацькі, асабліва маці, сустрэлі яго з вялікім жалем і сумам, іх

Сяляне збіраліся ў школу, дзе Язэп чытаў ім газеты. Зразумела, што гэтыя зборышчы сталіся вядомымі паліцыі. Паліцэйскія заходзілі ў школу і слухалі, што чытаў Язэп, як ён выясняў сялянству несправядлівасць валодання вялікімі абшарамі зямлі і нястачу зямлі ў сялян і даводзіў да выніку, што неабходна перадаць панскую зямлю сялянству. Такая неасцярожнасць у сваёй палітычнай дзейнасці прывяла да таго, што Язэпа ў 1905 г. ары-

шлі і таму, што я жыў пад наглядам паліцыі, бо як дэпутат працоўнай групы сялянства ў 2-й Дзяржаўнай Думе быў звольнены з настаўніцкай пасады, прычым працаваць у школе было забаронена. Пры такіх умовах Язэпу да мяне ў Ноўгарад-Северскі не было прыездзіць, але і заставацца ў Красноўцы таксама было небяспечна і немагчыма.

Не зважаючы на мой стан у Ноўгарад-Северску, Язэп у 1911 г. з Красноўкі прыехаў да мяне, бо хавацца далей было цяжка, тым больш, што ў яго

вёз з сабою колькі шпыткаў тагачасных беларускіх твораў, якія хадзілі ў спісах па руках, як прыкладам, «Тарас на Парнасе», «Гапон», «Гутарка Паўлюка», і шмат паасобных вершаў. Ён любіў іх часта дэкламаваць мне і сябрам па школе, а са мною звычайна гаварыў па-беларуску.

З Сібіры Язэп вярнуўся на Беларусь у 1917 г. і спыніўся ў Менску.

У перыяд ад 1917 да 1923 г. сувязь з Язэпам была слабая,

Антон ЛЭСІК

# З ЖЫЦЦЯ ЯЗЭПА ЛЭСІКА



Язэп Лёсік

«Я спяшаўся, покі ёсць сіла, — занесці на паперу тое, што захавалася ў маёй памяці з жыцця брата Язэпа, галоўным чынам, факты біяграфічнага характару, і толькі ў сувязі з гэтым закрануў некаторыя моманты з палітычнай і навуковай дзейнасці яго», — пісаў Антон Юр'евіч Лёсік у невяліччай прадмоўцы да «Успамінаў», якія друкаваліся ў 4, 5 і 6 нумарах часопіса «Новы шлях»

за 1944 год. «Успаміны» гэтыя не прэтэндуць на вышталёванасць літаратурнага стылю, маюць, напэўна, свае хібы. Але тое і нядзіўна, бо Антон Лёсік не быў адмысловым літаратарам, «жыццяпіс» брата пісаў у сталым веку. Зрэшты, я ўстрымаюся ад каментарыяў. Лепш за мяне гэта зробіць літаратуразнаўца.

Славамір АДАМОВІЧ.

дарскія справы; нават не прымушалі Язэпа пасвіць гусі, што звычайна ўскладалася на малых. Язэп жыў вольна і праводзіў час як хацеў. Гэта трэба адзначыць, бо ў далейшым жыцці Лёсіка, бадай што на кожным важным кроку жыццёвага шляху, спатыкалі перашкоды і цяжкі лёс.

Першы раз ён спаткаўся з такімі перашкодамі на экзаменах у Нясвіжскую семінарыю. Нягледзячы на тое, што Язэп быў здольны, добра скончыў народную школу і яшчэ два гады рыхтаваўся да паступлення ў семінарыю, яго ўсё ж такі «зрэзалі» на экзаменах, як у тых часы гаварылі.

Прычынаю гэтай няўдачы Язэпа міжвольна быў я. Здарылася так, што інспектар народных вучылішчаў Т. з Менску на рэвізіі маёй школы ў Койданаўскай воласці ў 1892 г. зрабіў такі запіс у класным журнале: «Настаўнік не толькі не папраўляў вучняў, калі яны гаварылі па-беларуску, але і сам гаварыў па-беларуску, як прыкладам: «пяць», «чытаць», «хадзіць» і г. д.». Значыцца ўвіну мне інспектар паставіў беларускае цеканне і дзеканне, чаго не магла выбіць у семінарскіх выхаванцах ніякая русіфікацыя. Гэты запіс з дырэктарскіх народных вучылішчаў пераслаў у Нясвіжскую семінарыю, якую я скончыў. Дырэктар вельмі абурўся. Гэтаму факту надалі палітычны характар. Раней адносіны дырэктара да мяне як да прыкладнага вучня былі вельмі добрыя.

Пасля прыведзенага факту гэтыя адносіны змяніліся на варожыя. Звычайна, калі адзін брат вучыўся ў семінары добра, дык і другі мог лёгка вытрымаць экзамен. Так было б і з Язэпам, каб не выйшла азначанага здарэння са мною. У выніку такога здарэння са мною Язэпа на экзамене «зрэзалі». Русіфікатар-інспектар не мог прадбачыць, што ягонаму сыну давядзецца вывучаць беларускую мову, а ягоным унукам — вучыцца ў беларускіх менскіх школах. Ужо першы крок Язэпа на ягоным жыццёвым шляху сустрэў вялікую перашкоду. Зразумела, гэта вельмі цяжка адбілася на хлопцы, які так імкнуўся да навукі і толькі марыў аб гэтым. У далейшым нечага было думаць пра паступленне Язэпа ў Нясвіжскую семінарыю, трэба было ехаць у другую.

У 1898 г. Язэп без усялякіх перашкод паступіў у Маладзечанскую семінарыю. Але ён быў юнак свавольны, не пада-

апанавала несупыннае гора, і яны не ведалі, што з Язэпам рабіць, бо ад гаспадаркі ён быў зусім адарваны, а навука яго, на думку бацькоў, была скончана. Аб сваім гора бацькі напісалі мне ў Ноўгарад-Северск на Чарнігаўшчыне, дзе я быў за настаўніка Гарадскога вучылішча. Я напісаў, каб Язэп прыехаў да мяне ў Ноўгарад-Северск вучыцца ў Гарадскім вучылішчы. Паступіў Язэп у апошні клас вучылішча і ў 1902 г. скончыў яго.

Тут ён больш захапляўся чытаннем кніг з бібліятэкі вучылішча. На шчасце Язэпа, бібліятэка ў Ноўгарад-Северскім вучылішчы была вялікая і каштоўная, бо гэта школа пад назовам «Малое вучылішча» заснавалася яшчэ пры царыцы Кацярыне II, калі Ноўгарад — Северск уважаўся за губернскае горад. У бібліятэцы вучылішча меліся ўсе выданні таго часу. Язэп праводзіў у ёй больш часу, чымся траціў яго на вучэнне.

**ДАЛЕІ** я хацеў паставіць Язэпа на той шлях, на якім стаяў сам, і таму меўся рыхтаваць яго да паступлення ў настаўніцкі інстытут. Але для гэтага Язэпу трэ было стаць за настаўніка народнага вучылішча. З гэтаю мэтай яму давялося пры Ноўгарад-Северскай гімназіі трымаць экзамен на годнасць настаўніка народнае школы. Гэты экзамен ён лёгка вытрымаў, яму далі пасведчанне, што ён мае права быць за настаўніка ў народным вучылішчы. Язэп пажадаў працаваць на Меншчыне, адкуль ён родам. Яго прызначылі выкладчыкам расейскае мовы ў Бабруйскую сельскагаспадарчую школу.

Працаваў ён у Бабруйску толькі адзін год і ў 1903 г. зноў прыехаў да мяне ў Ноўгарад-Северск і выказаў жаданне працаваць у Ноўгарад-Северскім павеце.

Яго прызначылі настаўнікам у добрую школу ў мястэчку Грамяч, якое на старой этнаграфічнай карце Беларусі ўважалася, але не зусім правільна, за апошні пункт беларускае мовы (на самай справе беларуская мова гучыць у большай частцы Ноўгарад-Северскага павету і даходзіць з аднаго боку да Чарнігава).

У Грамячы Язэп хутка наблізіўся да народу, зрабіўся для яго вялікім аўтарытэтам і цалкам увайшоў у грамадскае жыццё Грамяча. Надыходзіў 1905 год. У Расіі сталі падымацца хвалі пратэстаў супроць царскага самаўладства.

Язэп, будучы ўжо хлапцом 20 гадоў, вельмі захапіўся палітычнымі справамі і стаў знаёміць з палітычнымі пытаннямі грамячкіх сялян.

штавалі і пасадзілі ў Ноўгарад-Северскую турму. Ужо трэці раз спаткаў яго сумны лёс. Тагачасны турэмны рэжым не быў вельмі суровы: дазвалялася прыносіць з волі розныя кнігі і яду.

Прасідаў Язэп у турме больш году і за гэты час прачытаў шмат кніг.

Арышт Язэпа вельмі абурў жыхарства Грамяча, бо яго ўсе любілі і шанавалі, і таму ўзнікла імкненне вызваліць Язэпа з турмы. Да мяне ў Ноўгарад-Северск прыйшлі прадстаўнікі з Грамяча з парадаю, як вызваліць Язэпа з турмы. Паводле іхнае прапановы меркавалася, што прыйдзе сялянства з Грамяча да турмы арганізаваным парадкам і патрабуе вызвалення Язэпа з турмы.

Але бярычы пад увагу, што такое з'явіцца, як падыход да турмы грамадою, забаранялася і таму магло скончыцца стралянінай у грамаду і вялікімі ахвярамі, а не вызваленнем Язэпа з турмы, і што гэта магло павесці да значнага пагоршвання далейшага лёсу Язэпа, — зважаючы на гэта, і не толькі не параіў здзейсніць план вызвалення Язэпа з турмы, але нават прасіў гэтага не рабіць. Ды і прадстаўнікі з Грамяча самі пераканаліся, што іх план вызвалення Язэпа не дасягне мэты, і не палепшыць ягонага лёсу.

Калі маці даведалася, што Язэпа пасадзілі ў турму, то ўдалася ў роспач, бо ні дзяды, ні прашчыры нашы не ведалі такога выпадку, каб хто-небудзь з мікалаеўцаў сядзеў у турме. У Мікалаеўшчыне ніхто не нарыстаўся замком, усё добра было адчынена і нічога не прападала і ніхто ніякай нары не нес, а тут яе сын Язэп, ды яшчэ ж аднаваны чалавек, — у турме. У галаве сялянскае жанчыны не знаходзілі месца такія, як ёй здавалася, несумяшчальныя рэчы, як ейны сын і турма. Несуцешнае гора паскорыла заўчасную смерць нашай маці.

У 1907 г. Язэпа перавезлі на суд у Старадуб на Чарнігаўшчыне. Тут яму ўдалося збегчы з гораду і такім чынам унікнуць суда. Пасля гэтага Язэп некаторы час хаваўся ў Стоўбцах, адкуль напісаў да мяне ліст з просьбаю выслаць яго сто рублёў, каб ён мог выехаць за граніцу.

Я выслаў сто рублёў і пасля таго колькі месяцаў не меў ад яго ніякіх вестак, і таму думаў, што Язэпу ўдалося выехаць за граніцу. Але нечакана я атрымаў ліст ад старэйшага брата — начальніка ст. Красноўка, недалёка ад Луганску на Украіне. У тым лісце брат пісаў, што да яго з Пецярбургу прыехаў Язэп з вялікай колькасцю кніжак.

У Красноўцы Язэп пражыў каля двух гадоў. Тут ён галоўным парадкам займаўся чытаннем купленых кніжак. Але далей заставацца нельга было, бо чыгуначны жандар пачаў браць увагу на маладога чалавека без асаблівых заняткаў. А між тым да мяне ў Ноўгарад-Северску часта заходзілі паліцэйскія і наводзілі даведкі, дзе Язэп. Гэтае наведанне было часта

не было чужога пашпарту. Зразумела, што ў Ноўгарад-Северску яго хутка арыштавалі і зноў перавезлі ў Старадуб на суд. Цяпер суд вынес значна цяжэйшае пакаранне за тое, якое магло быць у 1907 г. (За такія справы, у якіх абвінавачваўся Язэп, у 1907 г. засуджалі да двух-трох гадоў зняволення). Цяпер Язэпа прысудзілі да бестэрміновага высялення ў Сібір, дзе ён жыў да канца царскага самаўладства, да 1917 г., спачатку ў г. Кірэнску Іркуцкай губерні, а потым у некаторых сёлах Кірэнскага павету. Нядоўгі час Язэп жыў у Бадаю.

**БУДУЧЫ У ССЫЛКІ.** Язэп заняўся самаадукацыяй. З гэтаю мэтай я выслаў яму падручнікі па розных прадметах. Значнай дапамогі на сваё існаванне ад мяне Язэп не мог атрымаць, бо я быў беспрацоўным і жыў прыватнымі ўрокамі, і таму ён здабываў сродкі на сваё існаванне фізічна працаю, і толькі ў Бадаю бо быў за пісца, а ў адной вёсцы арганізаваў пачатковую школу, але паліцыя хутка яе зачыніла, бо ў ссыльцы ў тых часы забаранялася працаваць паводле сваёй спецыяльнасці: настаўнік ці доктар маглі ўсё рабіць, толькі першы не вучыць, а другі — не лячыць.

У ссыльцы Язэп жыў разам з сябрамі ў няшчасці — з іншымі палітычнымі. Аднаму з такіх сяброў удалося нелегальна прыехаць у Ноўгарад-Северск, дзе была ягоная радня.

Апавядаючы мне аб жыцці Язэпа ў ссыльцы, ён між іншага даваў жартуючы, што Язэп ужо атрымаў медаль... бульбяны, бо ён добры кухар.

У Сібіры Язэп сустрэўся з Алесем Гаруном, з якім потым не разлучаўся. Язэп праслаў мне фотакартку, на якой былі зняты ён з Алесем Гаруном. На жаль, гэта картка згарэла ў Менску ў часе вайны.

Адарваны ад сваёй бацькаўшчыны, Язэп трымаў цесную сувязь з ёю.

Ён супрацоўнічаў у «Нашай Ніве» і з далёкага чужога краю пільна сачыў за тым, што рабілася ў краі родным, аб чым можна было меркаваць з тых лістоў, якія ён прывыслаў мне ў Ноўгарад-Северск (лісты гэтыя таксама згарэлі).

Часам прывыслаў мне адкрытыя лісты з узорами старога беларускага пісьменства 16—17 стагоддзяў. Ён падтрымліваў сувязь з пісьменнікамі і знаёмымі настаўнікамі на Беларусі. Але сведамым, ідэйным нацыяналістам ён стаў яшчэ на семінарскай лаве. Калі Я. Лёсік вярнуўся да мяне з семінары ў Ноўгарад-Северск, дык пры-

а часам зусім перарывалася, бо спачатку праз Менск праходзіў Заходні фронт, а далей вайна з Польшчай.

**У МЕНСКУ** Язэп Лёсік стаў палітычным дзеячом. Ён выступае на сялянскім усебеларускім з'ездзе за справу бацькаўшчыны, за нацыянальную свядомасць, за родную мову, за адраджэнне Беларусі.

Ён быў сябрам, а потым і старшынёю Усебеларускай Рады, якая выдала закон пра незалежнасць Беларусі і арганізацыю Беларускай Народнай Рэспублікі.

Калі ўсталявалася савецкая ўлада на Беларусі, бальшавікі арыштавалі Язэпа, як беларускага дзеяча, аб чым паведаміла мне ягоная жонка, дачка Ядвігіна Ш. Я тэлеграмаю ў А. Асветы прасіў прыняць захады да вызвалення Язэпа з-пад арышту. Але з гэтага нічога б не выйшла, каб не ўзняў свайго голасу Ігнатюскі. На гэты раз Язэпа неўзабаве вызвалілі. Як ён потым мне перадаваў, за ягонае вызваленне рашуча ходзіў Ігнатюскі, які заявіў: «Калі не вызваліць Лёсіка, дык саджайце мяне».

Навуковая і педагагічная дзейнасць Язэпа ў Менску добра ведаемая, бо ад ягонае працы засталася вялікая спадчына. Ён выдаваў газету «Вольная Беларусь», пісаў у шмат якіх часопісах, склаў граматыкі і правальні, чытаў лекцыі ва Універсітэце і адначасна быў за выкладчыка беларускае мовы на курсах беларусаведы, якія адбываліся ва ўсёй Беларусі. Гэтая ягоная праца была, бадай што, найкаштоўнейша для таго часу, бо тут ён выступаў як прапагандыст беларускае справы, што вельмі спрыяла развіццю нацыянальнай свядомасці сярод жыхарства Беларусі.

За дзейнасць сваю ў Менску, лаяна праходзіла не больш як дзесяць гадоў, Язэп зрабіў вельмі многа. Ён, стаячы на варце чысціні беларускае мовы, актыўна ўдзельнічаў у тэрміналагічнай камісіі Інстытуту Беларускае Культуры, пры гэтым па розных прадметах і ўстанавіў граматычную тэрміналогію. Ён пісаў граматыкі беларускае мовы для школ і тэхнікумаў, бо «Беларуская граматка для школ» Тарашкевіча была занадта малая і не высвятляла ўсіх фантаў і законаў беларускае мовы.

Для школ Я. Лёсікам была складзена «Школьныя граматка». Для тэхнікумаў напісаны ў навуковым асяяленні «Фанетыка», «Марфалогія», «Сінтаксіс», пры чым «Сінтаксіс» Я. Лёсік напісаў першым і самастойна, бо да яго не было сінтаксісу беларускае мовы. Тарашкевіч гэтага пытання не закрануў. Граматыкамі Я. Лёсіка карысталіся і вышэйшыя ўстановы.

Калі ўспомніць усё тое, што зрабіў Язэп за наротні час для беларускае справы, то трэба здзіўляцца ягонай энергіі і працаздольнасці. Пры такой сваёй кіпучай дзейнасці, ён яшчэ знаходзіў час пісаць артыкулы ў штодзённым друку і ў часопісах.

Апроч таго, не атрымаўшы нават сярэдняй асветы, Язэп самаадукацыяй дасягнуў таго, што паводле свайго разумовага развіцця і веды ён стаў на ўзроўні тых, хто скончыў вышэйшую асвету. Але ўзяўшыся за працу над развіццём беларускае мовы, Язэп адразу адчуў, што ў галіне філалогіі яму трэба працаваць вельмі шмат, каб быць на ўзроўні сучаснага мовазнаўства. Ён дастае навуковыя працы ў галіне беларускае мовы і народнай творчасці, а таксама расейскія кнігі ведамых філалагаў.

Праседжваючы цэлыя ночы над вывучэннем філалагічных навукаў, Язэп дабіўся ў гэтай галіне вялікіх поспехаў і мог уважана за сапраўднага моваведа. Для сучаснае беларускае мовы за колькі гадоў Язэп адзім зрабіў гэтулькі, колькі не маглі зрабіць дзесяткі іншых. Натхняла яго ў гэтай працы асабліва любасць да беларускае мовы. Аднойчы ён сказаў мне: «Калі я праходжу па вуліцах Менску і чую беларускую мову, то слухаю яе, як музыку».

Што зрабіў Язэп на карысць беларускае мовы, гэта патрабуе асаблівага даследавання, бо ягоныя працы сустракаюцца ў шмат якіх часопісах, газетах, у працах Інстытута Беларускае Культуры і Акадэміі Навук. Калі Інстытут Беларускае Культуры быў рэарганізаваны ў Акадэмію, Язэп Лёсік атрымаў годасць акадэміка і гэта было зусім заслужана.

Дзякуючы такой дзейнасці, Язэп Лёсік стаў самым ведамым чалавекам на Беларусі і гэта было адной з галоўных прычын пераследвання яго з боку бальшавікоў, бо ўсякага, хто падмаўжае за надта высока, бальшавікі звычайна апускалі так нізка, што ад яго і следу не заставаўся.

Здавалася б, што дасягнуўшы такой папулярнасці на ўсёй Беларусі, Язэп адчувае сябе вельмі добра і таму мяне надта здзівіла, калі на мой ліст, у якім я прасіў напісаць, як ён жыў і адчувае сябе ў бальшавікоў, Язэп адказаў: «Жыву, як мыш пад мятлюю». Гэтай характэрнай беларускай прыказкай ён даў зразумець, у якіх умовах яму даводзіцца жыць і працаваць. Калі ўзяць гэта пад увагу, дык яшчэ больш трэба здзіўляцца таму, якую сілу волі меў Язэп, каб праяўляць кіпучую дзейнасць пры такіх умовах, калі жыў, «як мыш пад мятлюю».

Так адчуваў сябе Язэп у той перыяд бальшавіцкай улады, калі яшчэ не пачынаўся націск на беларускіх дзеячоў і беларускую культуру. Тады на чале ўлады стаялі Чарвякоў і Язэп Адамовіч — шчырыя прыхільнікі беларускіх справаў. З боку партыйных колаў таксама не адчувалася яшчэ асаблівага націску. Але калі меркавалася на даць Язэпу Лёсіку годнасць прафесара, дык гэта не ажыццявілася выключна з прычыны ягонага палітычнага светагляду.

Гэты націск быў зроблены з боку партыйных колаў. Усё ж трэба ўважаць, што да 1927 году яшчэ блазурскія дзеячы мелі магчымасць рабіць усё тое, што яны ўважалі за карыснае для добра Беларусі і беларускага народу. Наяўны яшчэ націск з боку партыйных колаў на беларускую культуру і ейных дзеячоў пачаўся з часу Акадэмічнай канферэнцыі ў лістападзе 1926 году. Абвінавачванні былі рознага характару. З аднаго боку было нездавальненне камісарам асветы Баліцкім, што ён без узгаднення з цэнтральным партыйным камітэтам зрабіў даклад аб стане асветы ў савецкай Беларусі перад вучонымі замежных краін, бо на канферэнцыі былі філалагі і Нямецкыны, Літвы, Латвіі і Польшчы. Нездавальненне было нават упрыгожаннем залі, у якой адбывалася паседжанне канферэнцыі: упрыгожанне было ў чыста беларускім

стылі. Ніякіх бальшавіцкіх лозунгаў не было. Нават не было партрэта Леніна. Хоць гэты партрэт знялі і паставілі ў такім мейсцы, у якім яго было не відаць, але абвінавачвалі кіраўніцтва канферэнцыі ў тым, што партрэт Леніна быў выкінуты з залі на падлогу. Далей абвінавачвалі кіраўніцтва канферэнцыі ў тым, што было выдзелена на прымем членаў канферэнцыі і гасцей 3000 руб., што паводле таго часу складала вялікую суму. Гэты ўдала арганізаваны вечар зрабіў вельмі добрае ўражанне на замежных гасцей.

Калі гэта рабілася, то і партыйныя колы мелі на ўвазе асабліваю ўрачыстасць канферэнцыі, але пасля шырока разгорнутай працы яны схямнуліся, бо гэтая канферэнцыя паказала кіруючым партыйным колам, на якую вышыню падмаецца беларуская культура і беларуская справа наагул, а гэта зусім не ўваходзіла ў планы бальшавізму, які імкнуўся знішчыць нацыянальную культуру, і таму праца Акадэмічнай Канферэнцыі ў гэтых колах выклікала перапалох. Вось чаму Акадэмічная Канферэнцыя, якая ўзяла беларускую справу на такую вышыню, зрабілася тым выходным пунктам, адкуль пачаўся пераслед беларускіх дзеячоў, беларускае культуры і ўсёй беларускай справы.

**З ГЭТАГА ЧАСУ** партыйныя колы сталі збіраць матэрыялы супроць беларускіх дзеячоў і ў асабліваці супроць Язэпа Лёсіка.

Знайшліся партыйныя «філалагі», якія даводзілі, што Язэп Лёсік не садзейнічаў развіццю беларускай мовы, а псаваў яе, нават дайшлі да такой бязглуздыці, што абвінавачвалі яго ў сведамым псаванні мовы, бо ён пісаў толькі па-беларуску і ўжываў толькі беларускія словы і формы, а ўхіляўся ўжываць словы расейскія. З'явіліся ў друку наспех зляпанія без усякага абгрунтавання артыкулы аб тым, як псаваў беларускую мову Язэп Лёсік і ягоныя сябры. Пайшоў моцны націск на беларускую культуру наагул. З другога боку пайшлі абвінавачванні і за палітычны светагляд Язэпа. Але бальшавікі не ведалі яшчэ, што Язэп быў за сябра Беларускае Рады, якая была створана ў 1918 г., не ведалі, што ён пісаў супроць бальшавікоў у беларускім друку, бо ўсе такія выданні былі захаваныя, але, на вялікі жаль, захаваныя ня добра і ляжалі ў нізе бібліятэчных шафаў.

У бальшавіцкім друку 1927—29 гадоў сталі з'яўляцца шматлікія артыкулы супроць Язэпа і ягоных сяброў дзейнасці: Сцяпана Некрашэвіча, Смоліча, Ластоўскага і др.

Усё беларускіх дзеячоў сталі называць нацыяналі-дэмакратамі, або скарочана «нацдэмамі» і гэта слова ў бальшавікоў стала ганебным, бо пад гэтым словам яны разумелі «ворагаў народу», за якіх уважалі ўсіх, хто не спяваў дыфірамбаў бальшавізму.

Беларускіх дзеячоў абвінавачвалі ў тым, што яны нібыта імкнуліся прадаць панскай Польшчы, але да трасенняў на кватэрах у бальшавікоў было яшчэ мала абвінавачага матэрыялу. Толькі ведалі бальшавікі, што Язэп Лёсік, як і ягоныя сябры, быў супроць бальшавіцкай улады.

У 1930 г. Язэп Лёсік у канцы ліпеня быў нечакана арыштаваны на курорце ў Мацэсце (на Каўказе), дзе ён лячыўся ад ішыясу: ужо два гады не мог ён хадзіць без палкі.

Закончыў курс лячэння яму не далі, яго з Каўказу арыштаваным прывезлі ў Менск і пасадзілі ў турму ГПУ, так званую «амерыканку». Адначасна з яго арыштам у ягоным доме пры Гашпітальнай вуліцы трэслі. Пачалі трэслі а 10 гадзіне ўвечары і трэслі аж да 8-ай гадзіны раніцы. Спачатку зайшліся да мяне (я жыў у доме Язэпа) і прымусілі мяне быць за сведку пры вобыску брата.

Вобыск быў гэтакі старанны, што літаральна не засталася нічога на кватэры, на гары і ў халодных пабудовах, чаго б не зачэпілі агенты ГПУ. Нават разабралі на паасобныя часткі маленькі, але высокі вытачаны столік і чагось шукалі ў тых круглых вытулінах, якія былі ў мясцох, дзе столік звінчываўся. Ні Язэпу, ні каму другому і ў галаву не прыходзіла, што гэты столік разбіраецца.

Асабліваю ўвагу бралі на ўсё тое, што напісана рукою. Уся перапіска Язэпа, як асабовая, так і службовая і ўсякія другія рукапісы былі забраныя. З бібліятэкі ўзятыя кнігі старых выданняў і ўсе старыя часопісы і газеты, у тым ліку і тыя, якія друкаваліся пры нямецкай і польскай уладах.

Апошнія было горш за ўсё, бо з гэтых выданняў бальшавіцкі пракурор знайшоў шмат абвінавачага матэрыялу. У гэтых выданнях знайшлі артыкулы Язэпа супроць бальшавікоў. Было ўзята гэтулькі матэрыялу, што давалося везці на кані.

Беручы пад увагу, што ў гэтую ноч рабіліся арышты ўсіх дзеячоў і вобыскі ў іх, зразумела, якую вялікую колькасць абвінавачага матэрыялу знайшлі бальшавікі супроць беларускіх дзеячоў.

У часе вобыску адбылося непрыемнае для агентаў ГПУ здарэнне. Якраз у гэты вечар ішла ў тэатры такая пастаноўка, у якой патрэбна была страляніна ў гарадскім садзе, недалёка ад кватэры Язэпа. Гэта страляніна так напужала тых, хто рабіў вобыск, што яны прыпынілі сваю «працу». На спалохненых тварах відаць было, што агенты ГПУ палічылі страляніну ў тэатральнай пастаноўцы за адкрытае выступленне прыхільнікаў беларускіх дзеячоў, якіх у гэты час арыштоўвалі і ў якіх трэслі.

Дзесяткі бальшавіцкіх следчых і пракурораў «працавалі» над здабытым матэрыялам для абвінавачага акту. Гэты акт ГПУ «змаістравала» ўжо ў кастрычніку. Ён быў надрукаваны ў газеце «Звязда» і ў той жа дзень, калі быў апублікаваны матэрыял, далі загад па прафесіянальных саюзах збірацца ў дом Асветы на мітынг. Гэта быў адзін з метадаў бальшавіцкай агітацыі. На мітынгу выступалі партыйныя бальшавікі: рэдактар «Звязды» Будніцкі і Валабрынскі з цэнтральнага камітэту партыі.

Якіх толькі паклёпаў не ўзводзілі гэтыя брахуны і на галовы беларускіх дзеячоў і на імя ганебным імянам не называлі іх! Асаблівы напад рабіўся на Язэпа Лёсіка. Агонь, што называецца, быў накіраваны супроць Язэпа, і цэнтрам усёй увагі гэтых прыспешнікаў ГПУ быў Язэп Лёсік: з яго пачыналася і з яго канчалася.

Вельмі здэкаваўся з Язэпа Валабрынскі. Ён насміхаўся нават з таго, што Язэп камусь наліс сказаў: «Я вельмі жадаю, каб каля хаты кожнага беларуса былі садок і кветнік, а сама хата была добра, светлая і чыстая».

Гэтыя словы Язэпа палічылі за «кулацкія» імкненні.

І ўсе гэтыя здзенкі і кіпны рабіліся смакуючы і з асаблівай злараднасцю.

Цяжка гэта ўспамінаць, бо было вельмі прыня і агідна слухаць, як змешвалі з гражэю вялікія імкненні беларускіх дзеячоў, палікі патрыятаў, якія аддалі ўсе свае сілы, а некаторыя і жыццё на карысць сваёй бацькаўшчыны.

На мітынгу была адмысловая брахня ад пачатку да канца. Дагаварыліся да таго, што іх называлі здраднікамі. Але наму яны здрадзілі?

Галоўныя абвінавачванні былі лжывымі і прыдуманымі следчымі і пракурорамі-паслугачамі ГПУ.

Так беларускіх дзеячоў абвінавачвалі ў тым, што яны імкнуліся далучыць Беларусь да панскай Польшчы і з гэтай мэтай зносіліся і трымалі лучнасць з Віленскім цэнтрам і што ўжо быў складзены спіс будучых міністраў Беларусі, прычым Язэпу Лёсіку прапанавалася пасада міністра асветы. На самой жа справе ў часы бальшавіцкай улады яму зусім не было часу думаць і рабіць што іншае, апроч працы над

падручнікамі беларускае мовы для школ, над беларускім правапісам і ў дабаван — чытанне лекцыяў ва Універсітэце і Педагагічным Тэхнікуме і на розных курсах. Сюды трэба аднесці яшчэ працу ў штодзённым друку і ў часопісах. Але бальшавікам трэ было змайстраваць тэатральны працэс, падобны да працэсу ў Маскве над так званымі «шкоднікамі» і «ворагамі народу».

На падобных працэсах тыя, каго абвінавачвалі, пад прымусам і катаваннем узводзілі на сябе ўсялякія паклёпы і абвінавачвалі сябе ў тым, у чым яны былі зусім невінаватыя. Гэтага дабівалася ГПУ зрабіць і ў Менску. (...)

У лютым 1931 г. прадбачыўся судовы працэс над беларускімі дзеячамі, але прайшоў люты, прайшоў сакавік, а працэсу не ўдалося зрабіць. У канцы красавіка сталася ведама, што ўсе беларускія дзеячы ў адміністрацыйным парадку будуць выслааны з Беларусі. Так і было зроблена. Язэпа Лёсіка выслаілі на пяць гадоў у Саратаўскую губерню у г. Аткарск на Волзе. Тут яму было дазволена працаваць у педагагічным тэхнікуме, дзе ён выкладаў расейскую мову і літаратуру. Потым Язэп перайшоў у такі ж тэхнікум у Дубоўцы, таксама на Волзе. Жыў ён там у матэрыяльных адносінах нядрэнна і толькі ў першы год атрымоўваў некаторую дапамогу ад родных. Калі скончылася пяць годсылкі, Язэп думаў, што можна будзе вярнуцца на Беларусь. З гэтай мэтай ён у 1935 і 1936 гадах прыязджаў у Менск і быў у НКВС, але як і трэ было думаць, нічога не дабіўся: яму і пасля пяці гадоў высылкі не дазволілі жыць на Беларусі.

Мяне цікавіла, якім чынам ён падпісаўся пад такім абвінавачаннем, калі за сабою такой віны не адчуваў. Беручы пад увагу, што было сурова забаронена пад пагрозай пакарання смерцю гаварыць аб тым, як адбываліся ў бальшавікоў выпыткі, Язэп на гэтую тэму не гаварыў, толькі сказаў: «Калі б падалі мне падпісаць свой смяротны прысуд, то я падпісаў бы».

**У АПОШНІ РАЗ** бачыў я Язэпа ўлетку 1936 г. Ён значна ўзмацнеў, хадзіў без палкі і выглядаў зусім здаровым. Відаць, стэповы вольжскі клімат быў на карысць ягонаму здароўю, і ў той час ніяк не ўдалося было думаць, што праз два гады ён можа памерці.

Працаваў Язэп у ссыльцы таксама напружана, бо прыйшлося выкладаць ужо расейскую мову і літаратуру. Ён і там карыстаўся вялікім аўтарытэтам і пашанаю як з боку настаўніцкага складу, так і з боку студэнтаў, якія з глыбокім жалем праводзілі яго, калі ён пераходзіў у другі педагагічны тэхнікум.

Не адчуваючы ў ссыльцы матэрыяльнай нястачы, ён вельмі адчуваў адарванасць ад роднае глебы, ад сваёй дарогай для яго бацькаўшчыны, ад роднай прыроды і ўсяго роднага і сумаваў аб гэтым. Гледзячы на безлясныя стэповыя роўнядзі вольжскага саратаўскага краю, Язэп Лёсік з вялікім сумам пераносіўся на далёкую радзіму, на родныя палеткі, у сасновыя лясы і зялёныя гаі. Перад ягонымі вачыма заўсёды ўставалі прыгожыя малюнкi роднага краю, беларускае вёска з яе жыхарамі, лясы і пералескі, рэчкі і вазёры і ўсё тое, у чым ён быў так замілаваны.

І здавалася яму, што ён чую і мілагучную беларускую мову, якую ў Менску «слухаў як музыку». Асабліва было яму цяжка пераносіць высылку з Беларусі і ягонае сям'і. Змагаючыся за чысціню белару-

скае мовы, жывучы на Беларусі, Язэп і ў сваёй сям'і ахоўваў беларускую мову ад засмечвання расейшчынай і таму не любіў, калі да ягоных дзяцей заходзілі другія дзеці, якія гаварылі па-расейску. А ў ссыльцы дзеці Язэпа прыйшліся вучыцца па-расейску, а потым і быць за настаўнікаў у расейскіх школах. Страціўшы надзею вярнуцца на Беларусь, Язэп стаў імкнуцца хоць наблізіцца да яе. Выпадкова ён сустрэўся з навуковым працаўніком з Бранску, які адразу ўбачыў у Язэпе значную навуковую сілу і таму прапанаваў яму перавесціся ў Бранск, значыцца, бліжэй да Беларусі. Язэп гэтую прапанову прыняў з вялікай радасцю.

У Бранску яму не ўдалося знайсці падыходзячага становішча і яго накіравалі ў Навазыбкаў, дзе прапанавалі становішча настаўніка ў школе каля станцыі Злынка. Гэта было ў 1936 г. Ад Злынкi недалёка да Гомеля і таму Язэп з сям'ёй часта ездзіў у Гомель, каб паглядзець беларускія тэатральныя пастаноўкі і хоць такім чынам адчуць сваю блізкасць да роднай Беларусі. Але Язэпу не давялося тут закончыць і навучальнага году. НКВС патрабаваў неадкладнага выезду туды, куды быў выслааны, г. зн. зноў у Саратаўскую губерню, дзе ён пражыў пасля гэтага не больш двух гадоў.

Наведванне Язэпам Менску, перасяленне ў Злынку, бліжэй да Беларусі, а галоўнае — зварот у НКВС з просьбай дазволіць яму жыць на Беларусі — усё гэта павяло да таго, што НКВС не спускаў з яго вачэй і заўсёды меў яго на ўвазе.

Нязначны выпадак сутычкі аднаго камсамольца-студэнта з Язэпам на педагагічным грунце — з прычыны дрэннай адзнакі — прывёў да таго, што знайшлі прычэпку, зрабілі лжывы данос на яго ў справе працы ў педагагічным вучылішчы. А гэта было ў часе ягоўшчыны, калі ў Менску рабілі вялікія арышты ўсіх, хто меў хоць якое-кольчы дачынненне да беларускае справы. У 1938 г. Язэп зноў быў арыштаваны і пасаджаны ў саратаўскую турму. У гэты час ён быў зусім здаровым і не ўзабаве памрэ. Але не прайшло больш году, як жонка атрымала павадленне, што Язэп памёр.

Загадка ягонай смерці ў саратаўскай турме крыху высветлілася, калі аддалі жонцы тое з адзежы, што засталася ад Язэпа. У гэтым ліку аддалі і гнілыя камашы. Калі рамень мог згнісці, значыць Язэп сядзеў у якойсь мекрай камеры, відавочна з мэтай барздзейі звесці яго з гэтага свету. Магчыма, што ад такіх цяжкіх турэмных умоў вярнулася ягоная старая хвароба, якая пры адуцэнні дапамогі давала да смерці, а магчыма адбылося і што горшае.

Паміраў Язэп Лёсік пры вельмі цяжкіх абставінах: у турэмнай камеры, у выгнанні, на чужыне, без родных і знаёмых і далёка ад дарогай для яго радзімы, за якую ён аддаў сваё жыццё. Апошнія дні жыцця Язэпа засталіся таямніцаю, як таямніцаю засталася і ягоная магіла, бо дзе пахаваны Язэп Лёсік, жонка і дзеці не маглі даведацца.

Саюз пісьменнікаў Беларусі выказвае глыбокае спачуванне сакратару Магілёўскага абласнога аддзялення Саюза пісьменнікаў Івану Аношкіну з прычыны напаткаўшага яго гора — смерці МАЦІ.

Мова персанажаў Дуніна-Марцінкевіча простая, як і само жыццё.

Дунін-Марцінкевіч напісаў «Гутарку старога дзеда». Гэта быў ананімны твор.

Дуніна-Марцінкевіча падтрымлівалі такія польскія літаратары, як А. Міцкевіч, А. Мальдзіс.

Буйнейшымі даследчыкамі жыцця і творчасці Дуніна-Марцінкевіча з'яўляюцца Карскі, Язэп Янушэўскі, Мальдзіс, Гамбола.

ларускія сяляне былі здаровыя і негалодныя.

У дваццацішостым узросце ён быў пасаджаны ў турму, напісаў пісьмо да продкаў.

Марыська — гэта жывая жанчына, у якой жыў Каліноўскі пасля паражэння паўстання.

Псеўданім Ф. Багушэвіча — Сымон Рэўка з-пад Баранавіч.

Ф. Багушэвіч выкрываў у

Псеўданім Цёткі — Канстанцыя Буйло.

Верш Цёткі «Хрыстос наперадзе».

Зборнік Цёткі «Хрэст на рэвалюцыю».

Апавяданне «Прысяга над крывавымі далонямі».

«Прысяга над крывавымі азёрамі».

Паўліна Мядзёлка — гэта псеўданім Цёткі.

На пазію Купалы аказалі ўплыў Мацей Бурачок і Ф.

такія сачыненні, якія без ніякага прыпынку трэба ўключыць у скарбніцу светнай літаратуры.

У свае апавяданні Я. Колас ужываў каларыт.

Герой прызнаецца, што паступіў дрэнна з дубам.

Перад рэвалюцыяй Колас эміграваў у Маскву, дзе працаваў у школе ў вёсцы.

Дзед Курыла памёр. Далей аўтар вывёў героя на шырокі прастор жыцця, правёў цяжкімі шляхамі суровых выпрабаванняў, сугнунуў з людзьмі розных станаў і розных уяўленняў аб мэце жыцця.

Багдановіч быў рознабаковым пісьменнікам: пісаў і да каханьня, і да радзімы.

Пачынаецца раздзел «У зачарованым царстве» вершамі «Возера», «Над возерам», дзе Багдановіч апісвае насякомых.

М. Багдановіч паказвае жыццё мушак.

Мадонна — гэта вобраз жанчыны, якую ён стварыў для сябе і шукаў усё жыццё.

М. Гарэцкі паказвае, да чаго доводзяць чалавека перажыванні, гуманізм.

Гарэцкі прыязджае ў армію і бачыць, якая дрэнная царская армія.

Дзельавія запісы пісьменнік ажывляў каларыйна-бывавай лексікай.

Ядвігін Ш. стаяў ля вытокаў тае вялікай ракі, якая імклівым патокам панеслася ўгору насуперак законаў фізікі.

Ц. Гартны быў дэпутатам ад Беларусі ў Вярхоўным Саўеце РСФСР.

К. Буйло была намесніцай кнігадрукарні ў Полацку.

Пісьменнік Ядвігін Трэці (Ядвігін Ш.).

Знікае стары, звыклы ўклад жыцця, павышаецца культурны ўзровень жыхароў вёскі, і туды пранікаюць рэзкія навукова-тэхнічнага прагрэсу.

Вялікая заслуга Анатоля Вялюгіна ў тым, што ён стварыў, у адрозненне ад іншых, вобраз Леніна ў сувязі з вобразамі Волгі. Вялюгін сумеў тонка падмеціць тое, што можа ўбачыць не кожны. Ён адзін заўважыў, што вецер, які ломіць крыгі, дзьме не адкуль-небудзь, а менавіта з Волгі.

Сучасная лірыка — гэта другі паверх старадаўніх народных песень.

Менавіта з гэтай скарбніцы невычэрпнай лірыкі і смутку, радасці і журбы чэрпае пазытны сок маладая паэзія.

Слова ў Лісіцына не «віляе хвостом», не рагоца, не пішчыць, заціснута паміж сабратамі. Яму вольна і светла ў радку.

Пісьменнік не выходзіць з даўгоў, і гэта вельмі ўздзейнічае на яго душэўную цішыню.

Падрыхтавала да друку Люба ТАРАСЮК.

# З дыярыуша Філона Тутэйшага, студыёзуса з Менску

[Філалагічныя фантазіі канца XX ст.]

Дунін-Марцінкевіч з'яўляецца героем у творы Навума Прыгаворнага «Ідылія».

Дунін-Марцінкевіч у вобразе Навума Прыгаворкі намалюваў сябе.

Дуніна-Марцінкевіча некаторыя лічылі нават бацькам Навума Прыгаворкі.

«Сельская ідылія» — гэта лібрэт.

Дунін-Марцінкевіч — пераважна беларускай мовы. Ён распрацаваў беларускую мову і фальклор.

Вярыга-Дарэўскі хацеў ведаць, за што яго паважаюць. (Пра «Альбом»).

Праблематыкай «Тараса на Парнасе» з'яўляецца адлюстраванне сходу, які павінен адбыцца на гары.

Псеўданім Каліноўскага — Яська з-пад шыбеніцы.

Каліноўскі — гэта Саўка з-пад...

«Ліст з-пад Абуховіча» К. Каліноўскага.

«Вока з-пад шыбеніцы».

Каліноўскі быў вучнем Чарняхоўскага і Серакоўскага.

Каліноўскі хацеў, каб бе-

сваіх вершах збыднелае сялянства.

З таго часу яго крокі ідуць як бы наперад.

Гора пераапанутае ішло за ім. Яно паказваецца ў розных позах.

Ф. Багушэвіч быў як паэтам, так і лірыкам.

Ім паказаны непрыстойныя малюнкi прыгоннай вёскі.

Гэтая размова з кабылай адна з лепшых старонак беларускай дэмакратычнай літаратуры.

Народнікі — гэта людзі, якія вучыліся ў Віленскім універсітэце. Народнікі як бы стварылі свой гурток.

Пры вучобе ў Віленскім вучылішчы Гурыновіч адчуў уплыў навуковага камунізму.

З гэтага ўсяго і праісходзіць у іх заваруха.

Цётка — заснавальніца батлейкі.

Творчасць Цёткі — пераважна этап паміж творчасцю Багушэвіча і Купалы, Коласа.

Багушэвіч. Гэта рэвалюцыйныя паэты.

Па меры таго як Купала падрастаў, ён вучыўся ў Пецярбурзе на агульнаадукацыйных курсах.

Калі Колас быў рэалістам, то Купала рамантыстам.

Купала ў гэтым вершы хоча знайсці выйсце ў сферы этапічных ідыялаў, ён паказвае, што ты на гэта жыццё глядзіш дзіка, але твой дух будзе мчацца к зорам.

Агульны настрой верша мажорны. Аўтар расказвае аб тым, як нялёгка здабываецца селянінам кавалак хлеба.

Гусяр аддае жыццё для развіцця мастацтва.

Паэма «Курган» пачынаецца словамі: «Паміж пляскоў егіпецкай зямлі...»

У паэме «Магіла льва» паказаны бандзіт.

Машэка ідзе ў лес, сустракае людзей і рэжа іх.

Машэка — гэта дзеяч старажытнай літаратуры.

Русалкі ў «Сне на кургане» ўвасабляюць сабой царызм.

Купала верыць, што настане час, калі каханне будзе сапраўды шчаслівым. У той час паэт не мог даць канкрэтны адказ на гэтае пытанне, і толькі Кастрычнік падказаў правільнае рашэнне.

Так як Купала народны пісьменнік, то і яго творы павінны быць народнымі.

Паўлінка ўвасабляе сабой фальклорную скарбніцу.

Ролю Паўлінкі выконвала Паліна Мядзельская.

Ролю Паўлінкі выконвала Паўліна Медзічы.

Канчаток «Паўлінкі» змяніўся, калі тэатр паехаў у акупацыю.

Перарабіў канец п'есы «Паўлінка» пастаноўшчык Лужанін.

У галаве кожнага чалавека пры чытанні любога твора адбываюцца ўзліскі — рэакцыя на ўсё лепшае, яркае, якое ёсць у творы. Не скажу, каб творы Я. Купалы былі перанасычаны гэтымі ўзліскамі, але ў яго ёсць



Без слоў.

Мал. А. НАВІЧЭНКИ.

«Літаратура і искусство» — орган Міністэрства культуры і савета Саюза пісателёў БССР. Мінск. На беларускай мове.

## Літаратура і Мастацтва

Выходзіць раз на тыдзень, па пятніцах.

Ордэна Працоўнага Чырвонага Сцяга друкарня выдавецтва ЦК КП Беларусі.

Індэкс 63856 М 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

АДРАС РЭДАКЦЫІ: 220600, ГСП, Мінск, вул. Захарова, 19.

ТЭЛЕФОНЫ: прыёмная рэдакцыі — 33-24-61; намеснік галоўнага рэдактара — 33-25-25; адказы сакратар — 33-19-85; аддзел публіцыстыкі: Міхась ЗАМСКІ, Віталь ТАРАС — 33-19-65; аддзел пісьмаў і грамадскай думкі: Людміла КРУШЫНСКАЯ, Марыя ГІЛЕВІЧ — 33-19-85; аддзел інфармацыі: Алякс МАРЦІНОВІЧ — 33-24-62; аддзел крытыкі і бібліяграфіі: Галіна КАРЖАНЕУСКАЯ — 33-22-04; аддзел літаратуры: Юрась СВІРКА — 33-22-04; аддзел музыкі: Святлана БЕРАСЦЕНЬ — 33-21-53; аддзел тэатра, кіно і тэлебачання: Жанна ЛАШКЕВІЧ — 33-21-53; аддзел вывучэння мастацтва і аховы помнікаў: Пётра ВАСІЛЕУСКІ — 33-24-62; аддзел народнай творчасці і культасветработы — 33-24-62; аддзел мастацкага афармлення: Уладзімір ТАБУШАУ — 33-44-04; фотанарэспандэнт: Уладзімір КРУК — 33-24-62; бухгалтэрыя — 23-73-37.

Пры перадруку просьба спасылка на «ЛІМ». Рукапісы рэдакцыя не вяртае і не рэцэнзуе.



3 17 ПА 23 СНЕЖНЯ

18 снежня. 22.55

ЛІРА

Мастацка-публіцыстычная праграма.

21 снежня. 19.25

ГАВОРЫМ ПА-БЕЛАРУСКУ

Урокі А. М. Белакоза.

22 снежня. 12.05

«ЗГАДАЕМ ТЫХ.

КАГО ШАНУЕ ПАМЯЦЬ»

Фотаздымак Ластоўскага... захаваўся.

Гісторыя пошукаў фотаздымка Вацлава Ластоўскага ў бібліятэцы Саратаўскага ўніверсітэта. Удзельнікі праграмы — дырэктар бібліятэкі В. А. Арцісевіч, загадчык аддзела рэдкай кнігі Н. А. Папкова.

22 снежня. 16.20

БЕССМЯРОТНАСЦЬ — ГЭТА РЭАЛЬНА?

Кінаарыс пра жыццё і навуковыя пошукі В. Болатова — акадэміка АН РСФСР, які займаецца праблемамі ліквідацыі вынікаў чарнобыльскай аварыі.

22 снежня. 16.50

СУСТРЭЧА ДЛЯ ВАС

Юбілейны 50-ы выпуск.

Нашы госці — удзельнікі мінулых перадач. Прамая лінія.

23 снежня. 10.35

І. ЧЫГРЫНАУ. «ЧАЛАВЕК З МЯДЗВЕДЖЫМ ТВАРАМ»

Тэлевізійны спектакль. Рэжысёр В. Акімушкін. У ролях: Г. Гарбун, А. Ткачонак.

23 снежня. 12.15

АДРАДЖЭННЕ

Культурна-асветніцкая праграма. Расказ пра святкаванне 500-годдзя Ф. Скарыны ў Вільнюсе.

23 снежня. 19.35

АДПЛАТА КРАДЗЯНОМ

Відэададатак да тэлечасопіса «У жывапісе, графіцы, скульптуры».

23 снежня. 21.40

СВЯТА СКАРЫНЫ У МАСКВЕ

Урачысты сход і святоточны канцэрт, прысвечаныя 500-годдзю Ф. Скарыны. Запіс па трансляцыі з Калоннай залы Дома Саюзаў.

А Б Я В Ы

БЕЛАРУСКІ ДЗЯРЖАУНЫ ТЭАТРАЛЬНА-МАСТАЦКІ ІНСТЫТУТ АБ'ЯУЛЯЕ КОНКУРС

на замяшчэнне вакантных пасадаў прафесарска-выкладчыцкага складу:

— загадчыка кафедры філалагічных дысцыплін;

— прафесара кафедры жывапісу

— дацэнта кафедры графікі —1;

— дацэнта кафедры малюнка —1;

— ст. выкладчыка курса фізыхавання —1;

— ст. выкладчыка кафедры жывапісу —1;

— ст. выкладчыка кафедры інтэр'ера і абсталявання —1.

Тэрмін конкурсу — месяц з дня апублікавання аб'явы.

Заявы падаюцца на імя рэктара Інстытута на адрас: 220600, ГСП, г. Мінск, Ленінскі праспект, 81. аддзел кадры. Тэлефон для давадак — 32-77-34.

Галоўны рэдактар Мікола ГІЛЬ.

Рэдакцыйная калегія:

Заір АЗГУР, Алякс АСПЕНКА, Анатоль

БУТЭВІЧ, Анатоль ВЯРЦІНСКІ, Андрэй

ГАНЧАРОВ [нам. галоўнага рэдактара],

Уладзімір ГІЛЕП, Уладзімір ГНІЛАМЕДАУ, Лілія

ДАВІДОВІЧ, Міхась ДРЫНЕУСКІ, Алякс ЖУК,

Галіна КАРЖАНЕУСКАЯ, Ігар ЛУЧАНОК,

Уладзімір НЯКЛЯЕУ, Нічыпар ПАШКЕВІЧ,

Барыс САЧАНКА, Юрась СВІРКА, Рычард

СМОЛЬСКІ, Уладзімір СТАЛЬМАШОНАК,

Віктар ТУРАУ.

Адказы сакратар Барыс ПЯТРОВІЧ.